Документ подписан простой электронной подписью
Информация о владельце:
ФИО: Фурсов Владимир Алексеевич
Должность: И.о. директора Пятигорского института (филиал) Северо-Кавказского федерального университета
Дата подписания: 04.06.2026 12:09:14
Уникальный программный ключ:
1c378726a41fd0143ae5bccc8ba81860b00daa62

МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ АВТОНОМНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ
УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
«СЕВЕРО-КАВКАЗСКИЙ ФЕДЕРАЛЬНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ»
Пятигорский институт (филиал) СКФУ

Методические указания

по выполнению практических работ
по дисциплине «ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК»

для студентов направления подготовки
43.03.03 Гостиничное дело
Направленность (профиль): «Управление гостиничным и санаторно-курортным бизнесом»

Пятигорск, 2026

СОДЕРЖАНИЕ

Введение

Содержание практических занятий

Раздел 1: Я и мое окружение

Практическое занятие 1.
Практика речи: Моя биография.
Грамматика: Понятие об инфинитиве глагола. Глагол «to be» в 3-м лице ед.ч.
Практическое занятие 2.
Практика речи: Семья и родственные отношения.
Грамматика: Предложение. Общие сведения.
Практическое занятие 3.
Практика речи: День рождения. Речевые формулы приглашения. Выражение благодарности. Формулы извинения.
Грамматика: Понятие об артикле. Неопределенный артикль.
Практическое занятие 4.
Практика речи: Мой дом.
Грамматика: Определенный артикль.
Практическое занятие 5.
Практика речи: Город, в котором я живу.
Грамматика: Вопросительные предложения. Специальные вопросы.
Практическое занятие 6.
Практика речи: Человек и его характер.
Грамматика: Указательные местоимения.
Практическое занятие 7.
Практика речи: Мои друзья.
Грамматика: Личные местоимения в именительном падеже.
Практическое занятие 8.
Практика речи: Новые знакомства. Речевые формулы знакомства и представления. Формы обращений. Формы приветствия. Речевые формулы прощания: официальные и неофициальные.
Грамматика: Притяжательные местоимения.
Практическое занятие 9.
Практика речи: Письмо другу.
Грамматика: Предлоги места и направления.
Практическое занятие 10.
Практика речи: Звонок другу. Стандартные фразы телефонных разговоров. Ключевые термины телефонных разговоров. Этикет общения по телефону.
Грамматика: Понятие о причастии I. Настоящее время группы Continuous.

Раздел 2: Студенческая жизнь

Практическое занятие 11.
Практика речи: Система образования в России. Высшие учебные заведения.
Грамматика: Выражение отношений родительного падежа при помощи предлога «of».
Практическое занятие 12.
Практика речи: Учебный год и экзамены.
Грамматика: Настоящее время группы Indefinite.
Практическое занятие 13.
Практика речи: Вуз, в котором я учусь.
Грамматика: Образование формы 3-го лица ед. числа настоящего времени группы Indefinite.
Практическое занятие 14.
Практика речи: Аренда квартиры.
Грамматика: Вопросы, относящиеся к подлежащему или его определению.
Практическое занятие 15.
Практика речи: Студенты на каникулах.

Грамматика: Место наречий образа действия и степени.
Практическое занятие 16.
Практика речи: Досуг студента: театр.
Грамматика: Объектный падеж местоимений.
Практическое занятие 17.
Практика речи: Идем в кино.
Грамматика**:** Наречия «much, little, many, few».
Практическое занятие 18.
Практика речи: Досуг студента: посещаем музеи.
Грамматика: Прошедшее время группы Indefinite глагола «to be».
Практическое занятие 19.
Практика речи: Хобби.
Грамматика: Падежи имен существительных. Притяжательный падеж.
Практическое занятие 20.
Практика речи: Спорт и здоровый образ жизни.
Грамматика: Прошедшее время группы Indefinite неправильных глаголов.
Практическое занятие 21.
Практика речи: Каникулы на море. Каникулы на горнолыжном курорте.
Грамматика: Место прямого, косвенного и предложного дополнений.

Раздел 3: Моя страна

Практическое занятие 22.
Практика речи: Россия.
Грамматика: Глагол «to have» и оборот «have got».
Практическое занятие 23.
Практика речи: Путешествуем по России.
Грамматика: Неопределенные местоимения «some, any».
Практическое занятие 24.
Практика речи: Москва. Достопримечательности Москвы.
Грамматика: Оборот «there is, there are» в настоящем и прошедшем временах группы Indefinite .
Практическое занятие 25.
Практика речи: Знаменитые ученые. Выдающиеся личности России.
Грамматика: Модальные глаголы «can, may, must».
Практическое занятие 26.
Практика речи: Северный Кавказ.
Достопримечательности Северного Кавказа.
Грамматика: Настоящее время группы Perfect.
Практическое занятие 27.
Практика речи: Пятигорск: знаменитые места.
Грамматика: Выражение долженствования в английском языке.

Раздел 4: Путешествуем по миру

Практическое занятие 28.
Практика речи: Путешествие на поезде.
Грамматика: Вопросительно-отрицательные предложения.
Практическое занятие 29.
Практика речи: Беседа с попутчиком.
Грамматика: Сложноподчиненные предложения.
Практическое занятие 30.
Практика речи: Путешествуем на самолете.
Грамматика: Будущее время группы Indefinite.
Практическое занятие 31.
Практика речи: Обслуживание в самолете.
Грамматика: Сложноподчиненные предложения (продолжение).
Практическое занятие 32.
Практика речи: Путешествие на машине. Аренда автомобиля.
Грамматика: Согласование времен.

Практическое занятие 33.
Практика речи: Ориентация в незнакомом городе.
Грамматика: Согласование времен (продолжение).
Практическое занятие 34.
Практика речи: Я заблудился.
Грамматика: Глаголы «to speak, to talk, to say, to tell».

Список рекомендуемой литературы

ВВЕДЕНИЕ

Методические указания предназначены для студентов 1 курса очной и заочной форм обучения, которыми они могут пользоваться при подготовке к практическим занятиям. Практические занятия это – планируемая учебная, учебно-исследовательская, а также научно-исследовательская работа студентов, которая выполняется в аудиторное время под руководством преподавателя. В составе методических указаний к практическим занятиям предусмотрены рекомендации по подготовке к практическому занятию. При выполнении работы студенты могут использовать не только методические указания по решению задач, но и другие материалы учебно-методического комплекса.

Основной целью методических указаний по выполнению практических работ является повышение исходного уровня владения иностранным языком, достигнутого на предыдущей ступени образования, и овладение студентами необходимым и достаточным уровнем коммуникативной компетенции для решения задач межличностного и межкультурного взаимодействия.

Цель заключается в формировании у студентов навыков понимания, извлечения, обработки и воспроизведения информации.

Структура включает тексты различной направленности, упражнения и практические задания комплексного характера для закрепления основных знаний по тематике соответствующего занятия, что предполагает реализацию следующих целей:

- повышение уровня учебной автономии и способности к самообразованию;
- развитие когнитивных и исследовательских умений;
- развитие навыков чтения, понимания и перевода с английского языка на русский;
- развитие навыков устной речи на английском языке;
- закрепление лексического и грамматического материала при помощи различных упражнений.

Процесс изучения дисциплины «Иностранный язык» направлен на формирование компетенций УК-4 (способность к осуществлению деловой коммуникации в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах)).

В результате освоения дисциплины обучающийся должен

знать:

- грамматические конструкции и лексико-грамматический минимум в объеме, необходимом для эффективной социокультурной коммуникации в устной и письменной формах;
- коммуникативно приемлемый стиль делового общения на иностранном языке, вербальные средства взаимодействия с партнерами в устной и письменной формах;
- ведение деловой переписки, учитывая особенности стилистики официальных и неофициальных писем, социокультурные различия в формате корреспонденции на иностранном языке;

уметь:

- использовать информационно-коммуникационные технологии при поиске необходимой информации в процессе решения стандартных коммуникативных задач на иностранном языке;
- работать с разнообразной информационно-справочной литературой (включая файлы Интернета и электронно-справочную литературу);

владеть:

- приемами самостоятельной работы с языковым материалом (лексикой, грамматикой, фонетикой) с использованием справочной и учебной литературы;
- переводом профессиональных текстов с иностранного на государственный язык и обратно;
- оптимальными речевыми средствами и применять эффективные коммуникативные технологии на иностранном языке в сферах социально-культурного, академического и профессионального общения.

Содержание практических занятий

Раздел 1. Я и мое окружение

Практическое занятие № 1.

Практика речи: **Моя биография.**
Грамматика: **Понятие об инфинитиве глагола. Глагол «tobe» в 3-м лице ед. ч.**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

I have got a father, a mother and an elder sister — у меня есть папа, мама и старшая сестра.
I have got a hasband / wife– у меня есть муж/ жена.
I come from a small/ large family – я из большой / маленькой семьи.
I finished school in – я закончил школу в
My hasband /wife is (a teacher, an engineer, a driver) — мой муж/ жена работает (учителем, инженером, водителем)
I am fond of – яувлекаюсь
In my free time I usually read— в мое свободное время я обычно читаю.
I like to dance – я люблю танцевать.
I am very fond of sports – я очень увлечен спортом
I love cooking – я люблю готовить

Have long, straight, black hair – уменядлинные, прямые, черныеволосы.
Short — короткие
Wavy — волнистые
Curly — кудрявые
blonde/fairhair — светлые волосы
brownhair— каштановые волосы
redhair — рыжие волосы
greyhair — седые волосы

I'm quite tall – я довольно высокая
I have a round face, straight nose, red lips and thick eyebrows – у меня круглое лицо, прямой нос, красные губы и густые брови
I am slim and good-looking – я стройная и красивая.
I am very friendly – я очень дружелюбная
I am very elegant and stylish – я очень элегантная и стильная

Понятие об инфинитиве глагола

Форма глаголов в инфинитиве совпадает с основой глагола. Отличительным признаком формы инфинитива глагола является обычно частица **to**, которая ставится перед глаголом:

toeat есть (*кушать)*
tospeak говорить

Глагол *tobe = быть* в 3-м лице единственного числа

В третьем лице ед. числа глагол **tobe** имеет форму **is**, которая соответствует в русском языке форме 3-го лица ед. числа глагола **быть — есть**. Однако в русском языке глагол **есть** в большинстве случаев опускается.

Сравните:
My name **is** Ann. Мое имя Анна.

Вопросы и задания:

1. Составьте рассказ о себе, заполнив пропуски:

1. My name is .... I am ... years old. I was born on ... in ....
2. We have ... people in our family. I live with ...
3. My father's name is ... . He is ... years old. He is a ... and he works ... .
4. My mother's name is .... She is ... years old. She is a ... .
5. I have a (younger/elder sister/brother). He/she is a ... .
6. We live in a ... . There are ... rooms in our flat: ..., ..., ..., and a ... . We have all modem conveniences: ..., ..., ...
7. I have my duties about the house. I must …, …, …, … . Ialwayshelpmy … aboutthehouse.

2. Заполните пропуски глаголами в нужной форме:

to be, to like, to live, to get, to tease, to argue, to take, to work, to annoy, to smoke, to keep

I`m fifteen. I _1_ tall for my age I should say, and I`m glad about that. But I`ve got freckles all over my face. My hair is fair and I _2_ it.

We _3_ in an old house in a suburb of Nottingham. And there is a small garden in front of it. We always like to work there, especially my dad.

I`ve got a brother. His name is Nickolas. He _4_ rather tall and his hair is dark. He is a year older than me. I _5_ on with him but he _6_ me a lot. When I _7_ with my younger sister, Helen, he usually _8_ her side. It isn`t fair, I think.

My dad`s an architect. He _9_ in an office in the center of Nottingham. He is very forgetful. He can never remember the names of my friends. And he`s got one bad habit which really _10_ me and my mum. He _11_ a lot all over the house. He smokes a pipe. He looks like Sherlock Holmes when he is sitting in an arm-chair and smoking a pipe. But I can always get what I want from my dad. I just wait till he`s in a good mood.

My mum _12_ in a bank. She is fair too. I take after her. She often complains because I can`t _13_ my room tidy. And she doesn`t like the music I play. "Turn it down", she always says. "I`m trying to talk to your father" or "I`m watching a TV program". But we both like to read a lot. And we like to read the same books. She`s usually quite kind to me. She _14_ to talk to my friends; and I can always talk to my mum – she is just like a friend to me.

3.Найдите в тексте (из упр. 2) английские эквиваленты:выключить (музыку); веснушки по всему лицу; как друг мне; в пригороде; добра ко мне; ладить с братом; дразнить; принимать чью-либо сторону; ругаться с сестрой; забывчивый; раздражать; получаю, что хочу; содержать комнату в порядке; быть в хорошем настроении.

4. Переведите:

I am going to tell you about myself. My name is Natasha Serova. I am 17. I was born in Moscow on the 5th of March, 1994. My family is not very large. We have five people in our family. I live with my parents, my younger sister and my grandmother. My father's name is Vladimir Ivanovich. He is forty years old. He is a mechanic and he works at a garage. My mother's name is Vera Petrovna. She is thirty-nine years old. She is a doctor and she works at a hospital. My younger sister Marina is a pupil. She is in the seventh form. My grandmother lives with us. She doesn't work. She is a pensioner. I love my family. We are all friends and we love each other.

We live in a big flat in a new house. There are four rooms in our flat: a living room, a study, two bedrooms, a kitchen, and a bathroom. We have all modem conveniences: gas, hot water, running water, electricity and telephone.

I have my duties about the house. I must go shopping, clean the rooms. It's not difficult for me. I want our home to be clean and tidy. I think there is no place better than home.

I studied at school number 12. We had many well-educated teachers at our school. I was a good pupil and I did well in all subjects. My favourite subjects at school were Mathematics, Russian and English. Now I'm a first course student of the institute.

I have many friends. Most of them are my classmates. We spend much time together, go for a walk or to a disco party, talk about lessons, music, and discuss our problems.

I like reading. I like detective stories but I prefer to read historical novels or modern writers. I like to listen to modern music, but sometimes I like to listen to some classical music. My favourite composer is Tchaikovsky. I haven't much time to watch TV but sometimes I spend an hour or two watching an interesting film or a news programme. In the evening I often look through fresh newspapers or read some interesting book. I like fresh air and physical exercise, but I have not much time to go in for sports.

5.Переведите и перескажите текст от 3 лица, единственного числа:

Let me introduce myself. My name is Helen. I am seventeen. I was born in Pyatigorsk and live in this town. I am a student. My university is not far from my house. It takes me 15 min to walk there.

I am a first-year student and this year I have finished school. We had our final exams in June and I had to work hard at all the subjects. I liked my school. Myfavourite subject was English. My teacher was a well-educated woman with deep knowledge of the subject.

I'm very busy now preparing for classes and I have a little time for my hobbies, which are music and reading. I like music, especially, pop music and I collect CDs of my favourite groups and singers. I'm fond of pets. I have a cat and some fish, which I take care of every day. I am keen on reading. My favourite writer is O. Henry.

I'm also interested in sport. I'm a member of a tennis club, which I attend twice a week.

I enjoy university mainly because of the number of new friends I have there and I get on with them. We discuss our university problems and plans for the future. I also hate being alone. I believe that if I centre my full attention on either one or the other I will lose out somewhere.

I also take an active part in social life and attend sport clubs. I really enjoy working with people. I want to be a doctor. It's a difficult job, but I'm not keen on the idea of being a stereotypical housewife. I like the idea of working in a caring profession.

6.Поставьте следующие предложения в вопросительной форме:

1. Mytieisred. 2. His flat is large and clean. 3. His ink-stand is black. 4. My pen is bad. 5. His hat is black. 6. Jane is in Kiev. 7. Kate is in Minsk.

7. Ответьтенаследующиевопросы:

1.Isthisapen? 7. Is this an ink-stand?
2. Is this pen red? 8. Is this his bag?
3. Is that a pencil? 9. Is that match thin?
4. Is his name Nick? 10. Is this flat clean?
5. Is that lamp bad? 11. Is this bag big?
6. Is this map large? 12. Is Minsk a city?

Практическое занятие № 2.

Практика речи: **Семья и родственные отношения.**

Грамматика: **Предложение. Общие сведения.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

Families come in all shapes and sizes nowadays. At present more and more families are divorced and then their parents remarry. That's why more children have step-brothers, step-sisters, half-brothers and half-sisters. No wonder that there can be some problems in the family relations. Members of many families suffer from misunderstanding because there is a great difference in their tastes and opinions. Besides, children don't like it when there is too much control from their parents because they want to solve their problems independently. On the other hand, if the members of the family love each other there can be no or little argument and the family lives happily.

There are a lot of problems and conflicts that appear between teenagers and their parents because they don't understand each other. Generation gap will always exist not only because teenagers and their parents enjoy listening to different kinds of music. A lot of things are different: tastes, manners, behavior and the stuff like that. Some parents don't want to understand modern views, ideas and system of values so teens are afraid to tell them about their private life. Another reason is that parents want their children to be clever and learn harder. They are always nagging when their children do badly at school. They make teens do their homework. Parents don't want to understand that there can be more important things than good marks in the school-leaving certificate. So, it's necessary to bridge the generation gap and the only way to do it is for parents and children to speak frankly to each other and try to come to an agreement.

Предложением называется сочетание слов, выражающее законченную мысль. Слова, входящие в состав предложения и отвечающие на какой-нибудь вопрос, называются членами предложения. Члены предложения делятся на главные и второстепенные.

Главные *(main)* члены предложения:

подлежащее *(subject),*
сказуемое *(predicate*).
Второстепенные (*secondary)* члены предложения:
дополнение *(object),*
определение (*attribute),*
обстоятельства *(adverbial modifiers).*

Подлежащим называется член предложения, обозначающий предмет или лицо, о котором что-либо говорится в предложении. Подлежащее отвечает на вопрос кто? Или что?

Сказуемым называется член предложения, обозначающий то, что говорится о подлежащем. Сказуемое отвечает на вопросы: что делает подлежащее, что делается с подлежащим, кем или чем является подлежащее?

Дополнением называется второстепенный член предложения, который обозначает предмет и отвечает на вопросы, соответствующие в русском языке вопросам косвенных падежей как с предлогом, так и без него: кого? Чего?, что?, кому?, чему?, кем?, чем?, о ком?, о чем?

Обстоятельствами (adverbialmodifiers) называются второстепенные члены предложения, которые обозначают как или при каких обстоятельствах (т.е. где, когда, почему, зачем и т.д.) совершается действие.

Обстоятельства могут обозначать:

1) время (adverbialmodifieroftime)
2) место (adverbial modifier of place)
3) образ действия (adverbial modifier of manner)
4) причину (adverbial modifier of cause)
5) цель (adverbial modifier of purpose)
6) степень (adverbial modifier of degree)

Вопросы и задания:

1.Переведите текст и составьте свои собственные предложения с выражениями, выделенными курсивом:

Belonging to a family is one bond everyone in the world shares, but family patterns vary from country to country. Nine out of ten people in the USA live as members of families and they *value their families highly*. "Families", they say, "give us *a sense of belonging and tradition*, strength and purpose. The things we need most deeply in our lives – love, communication, respect and good relationships – have their beginnings in the family". Families *serve many functions*. They provide conditions in which children can be born and brought up. Parents teach their children values (that is, what they think is important) as well as *daily skills*. They also teach them *common practices* and customs, such as *respect for elders* and celebrating holidays. But the most important job for the family is *to give emotional support and security*".

A traditional American family is one in which both parents are living together with their children. The father goes out and works and the mother stays home and brings up the children. There are usually two children in the family. But most American families today don`t *fit this image*. The biggest change is that in many families both parents work. The majority of women say that they work because it is *an economic necessity*. Certainly, when both parents work, they have less time to spend with their children and with each other. Often families stop eating their meals together and thereby lose an important time *to share the events of the day*. Nearly half of the children are cared for by grandparents, daycare centers or baby-sitters. Some companies are trying to help working parents by offering *flexible work hours*.

Another big change in American family life is the increase in the number of families that are headed by only one person, usually the mother. Getting a divorce is quite easy, but is one of the most *stressful events* in the life of grown-ups. Many divorced men are required by law to help their wives support their children, but not all of them *fulfill this responsibility* and a lot of mothers *have financial difficulties*. Some of these difficulties are relieved by government programmes providing help to *low-income families*, but still, poverty affects the way in which the children in these families grow up.

Many single adult Americans today are waiting longer to get married because they want to graduate from a university or college, others want *to become more established in their chosen profession*.

The parents` role is finished when they`ve brought up their children to the end of *formal education*. After their graduation the children often try to achieve *complete independence*, leaving home and even the native town.

2. Преобразуйте (если необходимо) слова в скобках так, чтобы они соответствовали содержанию текста:

Years ago it was important to have large families with many *1(child)* sothatthefamilyremainedstrong. Ifyouwererich, you needed sons to inherit your property. If you were poor, you needed sons to help with your work and take it over when you were old. Rich or poor you needed daughters to help with the running of a large household.

Not only children were important. Everybody in the family was important: grandmothers, aunts, uncles, cousins, and cousins of cousins. Even when branches of the family quarreled (and they often did) at least they were still there, and that gave people a sense of stability and order.

Nowadays, things are *2(differ).* Young people move away from the places where they were born, and they take *3(they)* immediate family (wife and children) with *4(they).* Slowly, they lose touch with their distant cousins and their great-aunts. Their own family unit *5(become)* more and more important, as they forget their other relations.

In Britain, families have been getting smaller and smaller too. People have fewer *6(child)* because children are expensive and they take up room. Who can afford a large house? Who can afford food for more than three children when the cost of living *7(to be)* so high? And now, there is the problem of *8(overpopulate)* too. We were always being told in Britain that a family should have no more than two children. People can`t have big families when they are living in a small space. So they live in tiny houses or *9(flat)* and they get more and more isolated. Sometimes they live very close to other people but they don`t get to know each other. They only have each other to talk to, so they get bored and cross with each other. What is to be done?

3.Дайтерусскиеэквиваленты:1. To run a large house 2. To take immediate family with them 3. To give people a sense of stability and order 4. To lose touch with other relations 5. To live in tiny houses 6. To get bored and cross with each other 7. To get more and more isolated

4. Вставьтенужныйпредлог:

1. bad ____ children
2. short ____ time
3. divorced ____his wife
4. married ____ an American
5. sick and tired ____ the excuses
6. Surprised ____ the suggestion
7. Responsible ____the job
8. Typical ____ her
9. Satisfied ____the job
10. Accustomed ____this way of life

5.Ответьтенавопросы:

1) What are the advantages and disadvantages of having several brothersor sisters?
2) Are you close to your family?
3) Do you spend most of your free time at home or with your friends?
4) What can be gained from grandparents?
5) How can the relationship with grandparents differ from that with parents?

6. Составьте свое генеалогическое древо и подробно расскажите о каждом члене своей семьи.

7. Проанализируйте следующие предложения, назовите главные и второстепенные члены.

1. He is one of the best students.
2. Our University is quite large and old.
3. The course of study lasts five years.
4. The academic year is divided into two terms.
5. Students pass examinations twice a year.
6. University has a large gymnasium.
7. Many students go in for sports.

Практическое занятие № 3.

Практика речи: **День рождения. Речевые формулы приглашения. Выражение благодарности. Формулы извинения.**

Грамматика: **Понятие об артикле. Неопределенный артикль.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

banner	Баннер, знамя, флаг

bow	Бант
sparkler	Бенгальский огонь
thank you note	Благодарственное письмо
fun	Веселье
balloon	Воздушный шар
age	Возраст
wish	Высказать пожелания
frosting	Глазурь
icing	Глазурь
year	Год
guests	Гости
birth date	Дата рождения
day	День
birthday	День рождения
children	Дети
friends	Друзья
wrapped	Завернутый, обернутый
blow out	Задуть
play	Играть, резвиться, забавляться
games	Игры, состязания
cupcake	Кекс
clown	Клоун
confetti	Конфетти
candy	Конфеты
lollipop	Леденец
anniversary of birth	Лет со дня рождения
goodie bags	Мешочки со сладостями
ice cream	Мороженое
wrapping paper	Оберточная бумага
throw a party	Организовать вечеринку
card	Открытка
package	Пакет, свёрток, упаковочная тара
cookie	Печенье
wingding	Пирушка
pizza	Пицца
gift	Подарок
gift wrap	Подарочная упаковка
greeting card	Поздравительная открытка
receive	Получать, принимать
festive	Праздничный
celebration	Празднование торжества
celebrate	Праздновать
present	Преподносить, дарить
invite	Приглашать, звать
invitation	Приглашение

party	Приём гостей, вечеринка
entertain	Принимать гостей, развлекать
birth	Рождение
happy birthday	С Днем Рождения
gathering	Сбор, встреча
candle	Свеча
sweets	Сладости
event	Событие
juice	Сок
happy	Счастливый
birthday cake	Торт ко дню рождения
cake	Торт, кекс, сладкий пирог, пирожное
food	Угощение, еда
ribbon	Украшать лентами
chocolate	Шоколад
popsicle	Эскимо
jubilee	Юбилей

РЕЧЕВЫЕФОРМУЛЫПРИГЛАШЕНИЯ

We are pleased to welcome you. Мырадыприветствоватьвас.
We are happy to receive you. Мысчастливыпринятьвас.
Welcome, dear guests! Добро пожаловать, дорогие гости!
Good afternoon, dear guests! Добрый день, уважаемые гости!
Good evening, dear guests. Добрый вечер, дорогие гости!
You are welcome! Добро пожаловать!
Welcome! Добро пожаловать!
I am pleased to meet you. — Ярад, что встретил вас(познакомился с вами).
We are glad to meet you. Мы рады встретиться (познакомиться)с вами!
I hope you will have a good time. Я надеюсь, вы приятнопроведете время.
Let me introduce myself. My name is George. Позвольтепредставиться. Меня зовут Джордж.
(It's) Nice to meet you.Приятносвамипознакомиться.
We hope that you will like it here and you will have a pleasant evening. Надеемся,что вам у нас понравится, и вы хорошопроведете вечер.
We hope that your stay here will be pleasant. Мы надеемся, что ваше пребывание здесь будет приятным.
We cordially welcome you here. Сердечно приветствуем вас здесь.
When can we expect you? Когда вас ждать?
You can drop any time you like. Заходитекогдаугодно.
Bring your friends along with you. Приводите с собой ваших друзей.

ВЫРАЖЕНИЕ БЛАГОДАРНОСТИ

Thankyou. = Thanks. Спасибо.
Thank you very much. Большоеспасибо.
Thank you ever so much. Большоеспасибо.
Thanks a lot. Большоеспасибо.
I 'mverymuchobligedtoyou. — Крайневампризнателен.
I 'm very grateful to you!Яочень благодарен вам!
How kind of you! Как это любезно с вашей стороны!
Thankyou. = Thanks. Спасибо.
Thank you very much. Большоеспасибо.
Thank you ever so much. Большоеспасибо.
Thanks a lot. Большоеспасибо.
I 'mverymuchobligedtoyou. — Крайневампризнателен.
I 'm very grateful to you! Я очень благодарен вам!

How kind of you! Как это любезно с вашей стороны!
I want to express my deep gratitude to you. Я хочу выразить мою глубокую признательность вам.

ОТВЕТЫ НА БЛАГОДАРНОСТИ

You are welcome, sir. Пожалуйста, сэр.
Mypleasure, madam.Пожалуйста, мадам.
Don'tmentionit, sir. Нестоитблагодарности, сэр.

ФОРМУЛЫ ИЗВИНЕНИЯ

I am sorry. Простите. Виноват.
Excuseme! Извинитеменя.
I am awfully sorry! Крайнеогорчен!
I beg your pardon! Прошупрощения!
I 'm sorry for giving trouble. Прошу прощения за беспокойство.
Excuse me for troubling. Простите за беспокойство.
Excuse my coming late. Простите за опоздание.
That's all right. Ничего. (Все в порядке.)
It 's OK. Ничего. (Все в порядке.)
Never mind! Ничего. (Не имеет значения.)
It'sallright. Nothingserious.Все в порядке. Ничего страшного.
You are welcome!Всехорошо!

Понятие об артикле. Неопределенный артикль.

43. Артикли, это служебные слова, которые не имеют самостоятельного значения и являются особыми определителями существительных.

В английском языке существует два артикля — **неопределенный а**и **определенный the**. Оба артикля являются неизменяемыми словами.Если сравнить два таких предложения, как *Вчера в витрине магазина я видел очень красивый* ***костюм*** и*Разве* ***костюм*** *уже продан?* То станет ясно, что по характеру высказывания они отличаются друг от друга. Если в первом предложении только называется предмет, говорится, что увидели предмет, который по своим общим свойствам и признакам относится к тому или иному классу предметов (в данном случае к классу костюмов, причем не просто к классу костюмов, а к более узкому классу — очень красивых костюмов, а не пальто, платьев и т.д.), то во втором примере данный предмет выделен всознании говорящего и слушающего из класса подобных предметов, т.е. говорящий подразумевает костюм, *который вы мне вчера показывали, или костюм, который я вчера примерял и т.д.*

В первом примере слово **костюм** при переводе на английский язык было бы употреблено с неопределенным артиклем, во втором — с определенным.

Существительное с неопределенным артиклем дает понятие о предмете, дает название предмета, название класса, к которому принадлежит предмет:
Thisis**a pen**. Это **ручка** (а не карандаш, не книга и т.п.).

Существительное с определенным артиклем обычно обозначает не понятие, не название, а конкретный предмет, конкретного представителя данного класса предметов:
Thepenisblack. **Ручка** черная (именно эта ручка черная, а не какая-либо другая ручка).

2. Место артикля. Артикль (определенный и неопределенный) ставится перед тем существительным, к которому он относится. Если существительное имеет при себе определение, выраженное прилагательным или порядковым числительным, то артикль ставится перед всем словосочетанием:
the black **pen** чернаяручка
the first plan первыйплан

3. Неопределенный артикль. Неопределенный артикль***а*** может употребляться только с именами существительными в ед. числе, так как он произошел от числительного, означающего **один**:
Sendme**a** pen. Пришлите мне ручку (одну ручку), *т.е. предмет, который по своим общим признакам и назначению называется ручкой.*

В русском языке значение неопределенного артикля в этом примере можно выразить такими словами: Пришлите мне **одну из** ручек (*какую-нибудь, любую ручку; ручку, а не карандаш).*

Поскольку значение неопределенного артикля происходит от значения числительного **один**, он не употребляется с существительными во мн. Числе. Поэтому, когда необходимо назвать группу предметов, обладающих одними и теми же общими признаками, не употребляется никакой артикль:

Sendme ___ pens. Пришлитемнеручки.
Sendme ___ sevenpens. Пришлите мне семь ручек.

Вопросы и задания:

1. Ответьтенавопросы:

1. Do you like your birthday? Is it your favourite day of the year? 2. When were you born? 3. How many guests do you usually invite to your birthday party? 4. Who usually makes tasty dishes for you and your guests on this day? 5. Do you help your mum with the household jobs before your party? 6. What time do your guests usually come? 7. What presents do you like to get? 8. What do you like more, to give or to get presents? 9. What do you usually say when your parents and friends give you their presents? 10. What do you usually do at your birthday party? 11. Do you sing, dance, listen to nice music, play games and laugh a lot? 12. Do you like to blow out candles on your birthday cake? 13. What song do your guests sing when they congratulate you? 14. Do you go for a walk after your birthday dinner? 15. Do you like fireworks? 16. Are you looking forward to your next birthday? How do you dream of celebrating it? Where? Withwhom?

2. Проиллюстрируйтеформыприветствиядрузей.

3. Составьте мини диалоги, используя формулы приглашения, благодарности и извинения.

4. Ответьтенавопросы:1. How can we greet our colleagues and what do they say in answer to our greeting? 2. How do we greet our friends and what do they say in answer to our greeting? 3. What are the forms of greetings in the morning, in the afternoon, in the evening?

5. Переведите на английский:

1. Как поживаете, г-н Браун? Мы счастливы принимать вас в нашем доме. 2. Спасибо за приглашение! 3. Дорогие гости! Добро пожаловать в наш дом! 4. Добрый вечер, друзья!
5. Дорогие гости! Мы рады видеть вас в нашем доме!

6.Расскажите следующий текст по-английски:

Однажды богатая англичанка, которую звали миссис Джонсон, решила как можно веселее отпраздновать свой день рождения. Она пригласила много гостей и хорошего певца. Певец был беден, но у него был очень хороший голос. Ровно в шесть часов певец приехал в дом миссис Джонсон. Когда он вошел, зал (hall) был полон гостей, которые сидели за большим столом посредине зала.

Гости ели, шутили, смеялись и громко разговаривали. Певец приветствовал их и готов был присоединиться к ним, но миссис Джонсон сказала следующее:

„Мы рады, сэр, что вы приехали. Вы будете петь после того, как закончится обед. Я позову вас, когда мы будем готовы вас слушать. А сейчас идите на кухню и тоже пообедайте.“

Певец очень рассердился, но ничего не сказал и вышел из зала. Он хотел уехать из дома миссис Джонсон, но потом решил остаться и дать (toteach) ее богатым гостям хороший урок. Когда певец появился в кухне, слуги (servants) обедали. Певец вместе с ними съел обед из трех блюд, поблагодарил всех и сказал: „Ну, а теперь я спою для вас…“ Он начал петь и спел много прекрасных песен. Вскоре миссис Джонсон позвала певца в зал.

— Ну, сэр, мы готовы.
— Вы готовы? — спросил певец. — Что же вы готовы делать?
— Слушать вас. — сказала миссис Джонсон сердитым голосом.
— Слушать меня? Но я уже пел. Я больше не смогу петь сегодня.
— Где вы пели? — спросила она еще более сердито.
— В кухне. Я всегда пою для тех, с кем обедаю.

7. Переведите:

Iwasbornonthe 12thofMarch. Birthday is a very remarkable day for me. March is a spring month and usually the weather is warm. In the morning my parents come to my place and say: “Happy Birthday!”They give me presents. I enjoy getting them. Most people have a birthday party on this day.

This year I have my birthday party at home. My parents and I prepared for this day. We invited my friends and relatives to the party.

I celebrated my birthday on Sunday. I got up early in the morning. My father and I went to the shop and to the market to buy everything we needed for the party.

My mother stayed at home. She made cakes and laid the table. At four o’clock my relatives and friends came to congratulate me and I was glad to see them. They brought flowers, books, sweets and presents. I thanked them all.

We had a good holiday dinner on this day. During our merry party we sang songs, danced, made jokes and spoke about our life, hobbies, and future.

I enjoyed my birthday party.

8. Определите, в каких случаях перед выделенными существительными следовало бы при переводе на английский язык поставить неопределенный артикль:

1.В порт прибыл **пароход.** 2. **Пароход** прибыл в порт. **3. День** был чудесный 4.Это был чудесный **день.** 5. **Письмо** отправлено и **телеграмма** тоже. 6.Вчера я получил **письмо** и **телеграмму** от своего школьного товарища. 7. Я живу в большом новом **доме.** 8. **Дом** мне понравился, а **сад —** нет. 9. **Книгу** я прочитал с большим интересом. 10**.** Это **книга** или **журнал?**

9. Заполните пропуски неопределенным артиклем там, где это необходимо и переведите предложения на русский язык:

1.It is ___ pen. 2. My ___ pen is bad. 3. It is ___ fine day**.** 4.Send ____ Ben seven pens. 5. It is ___ bad tie. 6. It is ___ bed. 7. Send Pete ____ tie. 8. Meet ___ Bess. 9.It is ____ flat. 10.Itis ___ lamp. Itis ___ badlamp.

Практическое занятие № 4.

Практика речи: **Мой дом.**

*Грамматика:***Определенный артикль.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

fridge	холодильник
wardrobe	гардероб
key	ключ (от замка)
window	окно
yard	двор
address	адрес, место жительства, нахождения
lift	лифт
floor	пол, этаж
apartment	комната, квартира
anteroom	передняя, приёмная
electricity	электричество
house	дом, жилище, здание, хозяйство
cooker	плита, печь
storey	этаж, ярус
wall	стена
washing machine	стиральная машина
heating	отопление
chair	стул
lock	замок, затвор, щеколда
rack	подставка, полка , стеллаж
boulevard	бульвар, проспект.
Basement	цокольный этаж
vacuum cleaner	пылесос
ceiling	потолок, перекрытие
entrance hall	вестибюль, прихожая
mirror	зеркало

staircase	лестница
carpet	ковер
dresser	кухонный шкаф
kitchen	кухня
garret	чердак, мансарда
cellar	подвал, погреб
street	улица
bathroom	ванная комната
fence	забор, изгородь, ограда
avenue	дорога, аллея к дому, проспект
landing	лестничная площадка
running water	водопровод
lamp	светильник
bookcase	книжный шкаф, книжная полка,
bell	звонок, бубенчик
loggia	лоджия
balcony	балкон
conveniences	комфорт, удобства
table	стол
blind	штора
cupboard	шкаф
bed	кровать,постель
curtain	занавеска
square	площадь, сквер
television receiver (или set)	телевизор
toilet	туалет, уборная
lift car	кабина лифта
armchair	кресло
vacuum cleaner	пылесоспостройки
gate	ворота, калитка, вход, выход
bedroom	спальня
divan	диван
iron	утюг
door	дверь
antechamber	передняя, прихожая, вестибюль
alley	узкая улица или переулок
roof	крыша
air-conditioner	кондиционер
building	здание, постройка, строение, сооружение, надворные
sofa	софа
room	комната, помещение, квартира
lavatory	туалет, уборная
furniture	мебель

Определенный артикль употребляется с именами существительными как в ед., так и во мн. Числе в тех случаях, когда и говорящему, и слушающему ясно, о каком конкретном предмете идет речь, когда сообщаются дополнительные данные о конкретном предмете или о конкретных предметах в данной ситуации:

The pen is bad. Ручкаплохая.

Прилагательное **плохая** в данном предложении обозначает не общий признак, а конкретное качество определенного, единственного в данной ситуации предмета.

Значение определенного артикля очень близко к значению таких слов, как **этот, тот, тот самый, который,** потому что определенный артикль происходит от указательного местоимения, означающего **тот**.

Артикли (определенный и неопределенный), как правило, не употребляются:

а) с именами собственными:

Klin Клин

Peter Петр

б) перед нарицательными именами существительными с определением, выраженным указательным или притяжательным местоимением, или количественным числительным:

Mymapisbad. **Моя** карта плохая.

That plan is fine. **Тот**планхорош.

Вопросы и задания:

1. Заполните пропуски 1-5 частями предложений, обозначенными буквами a – e:

a.I change very often into new ones b. stuffed with crystal and books

c. quite close to the underground station d. start to furnish and decorate it to your own taste

e. I have my own room

Let me tell you a little about my home. I think it doesn't matter what your home is like, anyway, it is the place where you once move in and _1_. It becomes your second "ego". So my second "ego" is not very big, but it is very comfortable. There is enough space for everything: a hall, a living-room, a couple of bedrooms and a bathroom.

Our living-room is very spacious. It is the heart of our apartment. It is the place where I can see the rest of my family. In the evening we sit here in the soft armchairs and on the sofa, which are on the right of the room. In front of them there is furniture _2_. There is also a stereo system and a TV set.

I am very glad that _3_. My bedroom is my private area though it is also my sister's room. It is a small room, but very cosy. There are two beds, a desk, a personal computer, a big bookcase and a wardrobe in my room. There are some posters of my favourite pop stars on the walls which _4_.

Our kitchen is not large. We have regular meals in the kitchen. There are some cupboards, a cooker, a fridge, a dishwasher, a microwave and a kitchen table with four chairs. There are also some plants in our kitchen on the window-sill which make our kitchen cosier.

Our hall is very big. There is a wardrobe, some book-shelves on the walls, a long rag on the floor, and a closet where we keep our shoes.

I like our home very much. Our building is _5_ and what is more important to my university.

2. Заполните пропуски буквами:

	Types of Dwellings	**Description**
1	B_ng_llow	A house which has only one storey
2	C_bin	A small house, esp. one made in an area of forest or mountains
3	_ot_age	A small house in the country
4	C_un_ry-house	A large and beautiful house in the country
5	S_ _me_ house	A small building in a garden. It contains seats and people can seat there in summer.
6	R_sid_n_ia_ area	An area of a town that consists mainly of people`s houses and has very few offices and factories
7	Ho_ _ing _sta_e	A large number of houses or flats built close together at the same time
8	D_ta_ _ed house	A house that is not joined to any other house
9	S_m_d_ta_ _ed house	A house that is joined to the house next door by a shared wall
10	T_r_ _ced house	One of a row of similar houses joined together by the side wall
11	B_ _c_ of flats	A tall building which contains many different flats\apartments on different floors

12	H_ _h – ri_e b_o_k of flats	Tall buildings with lots of storeys
13	_k_cr_p_ _	A very tall building with lots of stores, usually in a city
14	_o_e_	A building where people stay, usually for a few nights, paying for their rooms and meals
15	P_n_h_ _s_	A very luxurious flat or set of rooms in a hotel especially one near the top of a tall building

3. Обсудитеследующиевопросы:

1. Which would you prefer to live in a new modern flat or an old traditional house?
2. Which house is more suited to your family's needs and why?
3. What room do you use most in your house?
4. Which is your favourite room? Why?
5. How would you like to decorate your room?
6. Do you prefer modern furniture or antiques?
7. Are there any objects or pieces of furniture in your house that are particularly important to you?

4. Определите уровень опасности Вашей кухни:

ARE YOU SAFE IN THE KITCHEN?

Every year, more than 250,000 accidents happen in kitchens in the UK. Also, last year 12% of the population (about 5.5 million) people became injured because of something they ate. What about you? How safe is your kitchen? Complete this easy questionnaire with Yes or No to find out!

1. Do you wash knives, chopping boards and your hands after you chop raw food, especially meat?
2. Do you have a fire extinguisher in your kitchen?
3. Do you always put raw meat at the bottom of the fridge?
4. Do you chop food and use sharp knives carefully?
5. Do you always remember to put meat and dairy products like milk, cheese & yoghurt back in the fridge?
6. Do you wash fruit and salad well before you eat it?
7. Do you always dry the floor quickly if you spill something?

Score

0-3 Yes: Keep out! Your kitchen is very dangerous!
4-5 Yes: Not bad but sometimes your kitchen is not safe!
6-7 Yes: You are very safe in the kitchen.

5. Письменно переведите предложения на английский язык:

1. — У вас большая квартира? — Нет, она небольшая, но очень удобная. 2. — Сколько комнат в твоей новой квартире? — Три: гостиная, кабинет и спальня. 3. Кухня — мое любимое место. Она очень уютная. В кухне стол у окна, два стула, холодильник и телевизор. Я люблю смотреть телевизор, когда готовлю. 4. — В квартире есть мебель? — Да, есть стол, диван, два кресла, несколько стульев и книжный шкаф. 5. В доме центральное отопление, но внизу есть также камин. 6. На верхнем этаже просторная ванная комната, в ней большое зеркало и туалетный столик. 7. Квартира темная. В ней мало окон, окна выходят в сад, и мало света. 8. В гостиной много мебели: диван, несколько кресел, много стульев, в углу телевизор. 9. — В холодильнике есть что-нибудь? — Ничего нет. 10. В комнате никого нет, но кто-то есть на кухне. 11. — В доме есть телефон? — Да, есть, он на стене. 12. В комнате дедушки много интересных вещей. 13. Что находится справа и слева от окна?

6. Заполните пропуски нужными предлогами:

I would like to tell you all _1_ my home. Firstly, I must tell you that I live _2_ Pyatigorsk. It's a very fascinating town _3_ old traditions.

We have sprung up _4_ the town's old centre. We live in one _5_ such newly built areas, though it isn't quite close _6_ the town centre.

We moved _7_ our new flat five years ago. It's a four-room flat _8_ the third floor _9_ a seventeen-storied block of flats. Certainly there are all modern conveniences in our flat. It's fairly cosy. The layout is good. The rooms are light, though not very large. It's quite a modern looking flat _10_ two balconies looking _11_ on the park in front of the building. Every time I walk into my flat, I feel an immediate sense _12_ warmth and security.

Our sitting room is quite a big room, about 20 square metres. My mother doesn't like much furniture _13_ the flat. So in the sitting room there are two comfortable chairs and a sofa, a coffee-table, a television set and a video _14_ the corner of the room and a piano. Of course, there is a carpet _15_ the floor. We usually relax, watch television, listen to music in the sitting-room or have dinner on special

occasions. We have two pictures on the wall of our room. They are nice copies of my favourite painting _16_ Levitan. They make the room comfortable.

I am happy to have a room _17_ my own. It's the smallest room in the flat but I try to keep it tidy and cosy. There is a single-bed, a desk, a personal computer, a stereo-system, a big bookcase and a wardrobe in my room. There is a little rug on the floor. There are some posters of my favourite pop star _18_ the bed.

You may be surprised to hear when I tell you that the most popular and favourite place with all of us is a kitchen. We spend most of our time in the kitchen, not eating in fact, we like just to sit and talk there.

Our kitchen is comparatively large and looks the usual modern kitchen you can see in many other homes. The air is usually filled _19_ the delicious smells of my mother's cooking. There is a cooker, a fridge, a washing machine, a dishwasher, a microwave, a kitchen table with four stools and some cupboards in it. There are some lovely pictures on the walls. We have regular meals in the kitchen. My family like to sit chatting for hours after work in the evenings. But I have to bring a chair and take it _20_when the whole family are at table. But it's not much trouble.

Ah, yes, I haven't mentioned the hall or as we call it the corridor. It's long but slightly narrow. Or perhaps it looks narrow to me because my brother Oleg keeps his bike in it.

When my friends come to my house they often describe it as a dream house, but to me it's just 'home sweet home."

43. ***Переведите:***

I live in a big house. Like many houses it is a two-storey brick building with a garden around it. On the ground floor we have a sitting room, a dining room and a kitchen. The kitchen is rather big and comfortable. My sister Alice helpsme to cook in the kitchen.

When we have guests we have dinner in the dining room. After dinner we usually go to the sitting room. Our sitting room is very cosy. There isn't much furniture in it. There is a sofa opposite the fireplace and two armchairs near it. There are some pictures on the walls. In the middle of the room there is a big carpet. We have a TV set in the corner. Father likesto watch TV in the evenings.

Our bedrooms are upstairs, on the first floor. There are not many things in our bedroom. There are only two beds, a mirror, a dressing table and a wardrobe in it. We have two bedrooms for guests. They are rather small. Our bedrooms arecold. In winter we heat them because thereis no central heating. Few people have central heating in their own houses.

My father's study room is downstairs. It faces the garden. It is light and spacious. There are a lot of books in the bookcases and a lot of paper on the desk. There is also a computer on his desk. There area few chairs in his room.

I like my house. Itis myhome.

8. Определите, какой артикль вы бы поставили перед выделенными существительными при переводе на английский язык:

1**.** Это — **дом**. **Дом** большой. 2. Это — **дом.** Это большой серый десятиэтажный **дом.** 3. Мой брат **— инженер.** Он работает на большом **заводе.** 4.Вчера я был в кино. **Фильм** мне, к сожалению, не понравился. Я нахожу, что это очень **неинтересный фильм** и не советую вам его смотреть. 5.Что это за здание? Это **театр.** 6. **Театр** был так красив освещен, что мы невольно залюбовались им. 7. На нашей улице находится очень интересный **музей.** 8. **Музей** открыт с 10 часов утра до 8 часов вечера

8. Заполните пропуски артиклями и объясните их употребление:

1. This is ___ cap. ___ cap is black. 2. This is match. It is thin match. That is ___ thick match. 3. ___ film is fine. 4. This is ___ pen. ___ pen is black. 5. Pete, give me ___ pen, please (2 варианта). 6. Bess, take that pencil. Giveme ___ pencil, please. Itis ___ badpencil.

Практическое занятие № 5.

Практика речи: **Город, в котором я живу.**

Грамматика: **Вопросительные предложения. Специальные вопросы.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

аптека	chemist's (shop)
арка	arch
банк	bank
бар	bar
бассейн	swimming pool / baths
библиотека	library
больница	hospital
булочная	bakery, baker's (shop)
бюро находок	lost property office
витрина	(shop) window
ворота	gate(s)
впечатляющий	impressive
вход	entrance, way in
выбирать / выбрать	to choose, to select, to pick
высококачественный	high-quality
выход	exit, way out
галерея	gallery
гастроном	grocer's / grocery (shop)
гулять / погулять	to (go for a) walk / stroll
движение	traffic
делать / сделать покупки	to shop, to go shopping
денежный автомат	cash machine / dispenser
деньги	money
дешёвый	cheap
дорога	road
дорогой	dear (чувства), expensive (стоимость)
дорожный знак	road sign
заблудиться	to get lost, to lose one’s way
затор	traffic jam, congestion
здание	building
зоопарк	zoo
игрушечный магазин	toyshop
искать	to look for, search for, to seek
касса	checkout, cash-desk; till, cash register
кафе	cafe / cafe
квитанция (чек)	receipt
кино	cinema
киоск	stall
клумба	flower-bed
книжный магазин	bookshop
кредитная карточка	credit card
лифт	lift
магазин	shop
мелочь	(small) change

мечеть	mosque
монета	coin
мост	bridge
музей	museum
мясной магазин	butcher's (shop)
на втором этаже	on the first floor (second storey)
на первом этаже	on the ground floor (first storey)
налево	on / to the left
направо	on / to the right
находить/найти	to find
новый	new
ночной клуб	nightclub
обувной магазин	shoe shop
памятник	memorial, monument
парикмахерская	hairdresser's, hair salon
парк	park
перекрёсток	crossroads, junction
переход (зебра)	(pedestrian) crossing (zebra crossing)
перейти (через) улицу	to cross the street / road
пешеход	pedestrian
план города	town plan, street map
платить / заплатить (за что)	to pay (for)
платить / заплатить наличными	to pay (in) cash
площадь	(town) square
подарок	present, gift
подержанный	second-hand
подземный переход	underpass, subway
пожарное депо	fire station
покупатель	buyer, purchaser; customer
покупать / купить	to buy, to purchase
получить	to receive
послать письмо	to send / post a letter
почта	post office
почтовый ящик	postbox, pillar box
прилавок	counter
примерочная	fitting / changing room
примерять	to try on
продавать	to sell
распродажа	(clearance) sale
ресторан	restaurant
рыбный магазин	fish shop, fishmonger's (shop)
рынок	market
светофор	(set of) traffic lights
синагога	synagogue
скамья	bench, seat
скидка	discount, (price) reduction

собор	cathedral
стадион	stadium
статуя	statue
стоить	to cost
стоянка машин	car park
стоянка такси	taxi-rank
стоять в очереди	to queue up (for)
театр	theatre
торговаться (с кем-л.)	to bargain / haggle (with)
торговый центр	shopping centre
тротуар (мостовая)	pavement
тупик	dead end, blind alley
угол	corner
узкий	narrow
улица	street
универмаг	department store
универсам	supermarket
уставать	to get / grow tired
фонтан	fountain
цена	price, cost
церковь	church
цирк	circus
чек (банковский)	cheque
чековая книжка	chequebook
широкий	wide, broad
эскалатор	escalator
этаж	floor, storey
ювелирный магазин	jeweller's (shop), jewellery shop

Специальными вопросами называются такие вопросы, которые относятся к отдельным членам предложения и начинаются с вопросительного слова. Так, вопрос, относящийся к именной части сказуемого, начинается с вопросительного слова **what?** *Что?:*

What is this? **Что**этотакое? Itis**apen.** Это **ручка.**

Вопросительное слово **what**? Означает также *кто?,*если именной частью сказуемого является существительное, обозначающее профессию, социальное положение, партийную принадлежность:

What are you? **Кто**вы*(по профессии*)? I am a **teacher.** Япреподаватель.

Вопросительное слово **what**означает *какой (какая, какое, какие),* если оно стоит перед существительным:

What book is this? **Какая**это**книга?** It is ***Anna Karenina.*** Это „*АннаКаренина“.*

Как видно из примера, вопрос такого типа не является вопросом о качестве предмета, и ответом на него не может быть определение, выраженное качественным прилагательным. Для того, чтобы задать вопрос о качестве, употребляется словосочетание **Whatkindof … ?** *какого рода (вида) что за*… ?

Вопросительное слово **where?** *Где?, куда?*употребляется в вопросах, относящихся к обстоятельству места: **Where**isthebook? **Где**книга? It is **on the table.** Она **на столе.**

Вопросы и задания:

43. ***Прочтите текст и ответьте на вопросы:***

1. Is the city life stressful? Why?

2. Would you like to change the place you live?

Lots of people prefer living in cities rather than in the countryside because it is often easier to get good education and find a well-paid job. Besides, there is usually a wide choice of public transport, so you don't need to own a car, which is necessary when you live in the countryside. What is more, there are a lot of interesting things to do and places to see. If you live in the village, you have almost nowhere to go, but if you live in the city, you can eat in good restaurants, visit museums, and go to the theatre. All in all, city life is full of variety, and you will never feel bored.

However, some people choose to live in the countryside because living in a city is often very expensive. It is particularly difficult to find good cheap accommodation. Public transport is sometimes crowded in the rush hour, and even the parks can become very crowded especially on weekends when it seems that every city-dweller is looking for some open space or green grass. On the contrary, the air in the countryside is very clean and there are no noisy crowds, so living in the country can be useful for your health. Last of all, despite all the crowds, it is still possible to feel very lonely in a city because people often don't know their neighbors whereas in the countryside people know each other and you have lots of friends.

43. ***Расскажите о своем городе, используя план и ключевые слова:***

Introduction.

- Name of the place you live in.
- Its location.
- How old it is.

Main part.

- Size of the place.
- Population.
- Jobs.
- Buildings.
- Transport.
- Shops.
- Education.
- Industries.
- Entertainment.

Conclusion.

- Opinions (your own /official /your relatives and friends).

Key Words:a political, cultural and scientific center; the capital of; a cathedral; a church; settlers; a fortress; a palace; pedestrians; leisure time; sights; a library; ancient; landmark; modern; to challenge; royal; origin; industrial; a house; an 23ecogniza / a flat; a block of flats; a mansion; a cottage; a semi-dettached house; heavy traffic; traffic jams; to move.

43. ***Составьте свои собственные предложения со словами:***

- *ancient* – древний;
- *historic* – исторический;
- *attractive* – привлекательный;
- *lovely* – милый;
- *bustling* – шумный, суетливый;
- *contemporary* – современный;
- *lively* – оживленный;
- *picturesque* – живописный;
- *charming* – очаровательный;
- *touristic* – туристический;
- *dull* – тусклый;
- *boring* – скучный.

43. ***Переведите диалог:***

Renat: Hi, Alina. It's nice to see you. How are you?
Alina: Hi, Renat. I'm fine, thank you. And how are things with you?
Renat: I'm very well. Natalia Ivanovna asked me to tell you about the Friday essay.
Alina: WhichFridayessay?

Renat: Well, last time we had Russian, she set us creative home work: to write an essay about your city. As you were absent, you probably don't know about it.
Alina: Ah, I see. Thanks for telling me. I will prepare a nice piece of work. Ilikewritingessays.
Renat: Asforme, Idon't. If you helped me, that would be great.
Alina: No problem. What aspects of the city do we need to cover in this essay?
Renat: She said we should write a little bit about its history, some sentences about its sights and a couple of words about your personalattitude towards the city.
Alina: I see. At first we need to write the opening lines. For example, the city where I live is situated in the North Caucasian District of Russia. It derived its name from the fused Russian words "five mountains". The city indeed is surrounded by five peaks of the Beshtau Mountain.
Renat: Thesearegoodlinesforthebeginning.
Alina: Further on we can mention that our city is one of the oldest spa resorts in Russia having 50 different mineral springs.
Renat: Another point is that a famous Russian writer Mikhail Lermontov was shot at Pyatogorsk.
Alina: Yes, that can be also mentioned. What about the history of the city?
Renat: All I know is that Peter the Great was the first to notice and to foster the earliest scientific studies of Pyatigorsk mineral springs. At the end of the 18th century on top of Mount Mashuk the first settlement was founded.
Alina: That's quite emough about the history of the city.
Renat: More than that, we should mention that these mineral springs are found not only in Pyatigorsk, but in other surrounding cities, such as Yessentuki, Kislovodsk, etc.
Alina: What about the sights? What else do we have except the springs?
Renat: Well, there is the State memorial estate of Mikhail Lermontov, which was founded in 1973, the Aeolian harp, Diana's grotto, the Necropolis at the Mashuk Mountain foot, and many other places of interest.
Alina: To conclude we need to express our own attitude towards the city. Whatcanyousay?
Renat: First of all, I really like this city and I'm happy to be born and raised here. Secondly, I'm proud to be living in the city where many prominent people have lived at certain stages of their life.
Alina: Who do you mean?
Renat: I know that Pyatigorsk has often been visited by Pushkin, Glinka, Tolstoy, Shalyapin, Griboyedo
Alina: I see. That information will result into an excellent and well-structured essay.

5. Переведите:

There are many beautiful cities and towns in the world. I would like to visit some of them, to see with my own eyes what I have read or heard about. But there is no place like home. I love my native city. I was born here and live with my parents. It's not the capital, but it is a wonderful place to live.

My city is old and modern at the same time. It is old because it was founded in the 11th century. At that time its streets were narrow, dark and dirty. Now my city looks modern because of its architecture. Almost all the buildings were built after the war. The streets and avenues are wide and clean.

I live in the main street. It is the widest street in the city. A lot of cars, buses and trolley-buses run fast along it. If you want to see the places of interest in our city, you can walk along the main street. It leads to the main square. It will be a short trip, but you can see a lot: a cinema and a concert hall, an art gallery and museums, a stadium, a zoo and a large park.

Our art gallery is next to the main post office. Opposite the post office there is a modern hotel. If you turn to the left, you can see a theatre. And in front of the theatre there is a museum of history and culture. Walk two blocks and you'll come to a monument to our famous writer and a fountain in the park. If you want to visit our zoo, take a bus and get off on the third bus stop. Not far from the traffic lights you will see the entrance to the zoo. Near it there is a circus. Children and tourists can't but visit it. They admire funny clowns, tamed animals, miracles and magic. There are only some churches in our city. Every evening we can hear the sound of the bells.

Just come and see everything with your own eyes. It is better to see than to hear.

6. Ответьте на следующие вопросы:

A

1. Isthisatext? 9. Are these pencils long or short?
2. Is that a note? 10. Is this a map or a plan?
3. Is that note long? 11. Is this a note or a text?
4. Are these pens? 12. Is it a tie or a cap?
5. Are those pencils? 13. Is it his or my tie?

6. Are those pencils good? 14. Is his name Nick or Pete?
7. Is this a cap? 15. Are those books thick or thin?
8. Is that a tie? 16. Is this page ten or page nine?
B
1. What are you?
2.What is your wife?
3.What is her name?
4.What is your name?
5.What kind of pupil is your son?
6.Who is your friend?
7.Who is your wife?
8.Who is this man?
9.Who is this girl?
10.Whose wife is Mary?
11.Where are our books?
12. Whosebooksarethese?

Практическое занятие № 6.

Практика речи: **Человек и его характер.**

Грамматика: **Указательные местоимения.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

Why should you know your personality and character traits? Because they are big predictors of your behavior and attitude in life.

The world we live in is different from what it was ten, five, or even one year ago. Thanks to social media, easy to use communication tools, and global migration, the pool of possibilities and available information to browse through is constantly expanding.

Without a clear idea of one's own preferences, making the 'right choice' can be extremely difficult, and confusing. Knowing the environments in which our personality traits can serve our best interests will help decrease this 'paralysis by analysis' state that many might fall into.

Personality is unique to each individual, and knowing what makes us, 'us', can lead to more life satisfaction, better life choices, and overall success, in both personal and professional spheres.

While character and personality are both used to describe someone's behaviors, the two examine very different aspects of that individual. That's because personality is more visible and easier to spot, while character is revealed through time, with varying situations.

In more concrete terms:

"Personality is easy to read, and we're all experts at it. We judge people [as] funny, extroverted, energetic, optimistic, confident—as well as overly serious, lazy, negative, and shy—if not upon first meeting them, then shortly thereafter. And though we may need more than one interaction to confirm the presence of these sorts of traits, by the time we decide they are, in fact, present we've usually amassed enough data to justify our conclusions.

Character, on the other hand, takes far longer to puzzle out. It includes traits that reveal themselves only in specific—and often uncommon—circumstances, traits like honesty, virtue, and kindliness." (Lickerman, 2011)

Указательные местоимения

Местоимения **this** и **these** указывают на лицо или предмет, находящиеся близко к говорящему, а местоимения **that** и **those** указывают на лицо, предмет или действие, отдаленные по месту или по времени от говорящего.

These books are old. Этикнигистарые.

This car is too expensive. Этотавтомобильслишкомдорогой.

This house is bigger than that house. Этот дом больше, чем тот.

That man is our teacher. Тотчеловек — нашучитель.
This is my house and that is yours. Это мой дом, а то — твой.

Местоимение one, (во множественном числе — ones) используются, как заменители существительных, обозначающих предметы, чтобы не повторять их два раза:
This book is more interesting than that one.Этакнигаболееинтересна, чемта.
These tomatoes are fresher than those ones. Эти помидоры более свежие, чем те.

Вопросыизадания:

43. ***Переведите текст и определите свой тип характера:***

Personality type code stands for a preference in your style of thinking or behaving.

I/E: Introversion or Extraversion

The Introversion/Extraversion dimension describes how a person manages their energy.

Introverts are energized by spending quiet time alone or with a small group. They tend to be more reserved and thoughtful.

Extraverts are energized by spending time with people and in busy, active surroundings. They tend to be more expressive and outspoken.

S/N: Sensing or iNtuition

The Sensing/Intuition dimension describes how an individual processes information.

Sensors focus on their five senses and are interested in information they can directly see, hear, feel, and so on. They tend to be hands-on learners and are often described as "practical."

Intuitives focus on a more abstract level of thinking; they are more interested in theories, patterns, and explanations. They are often more concerned with the future than the present and are often described as "creative."

T/F: Thinking or Feeling

The Thinking/Feeling dimension describes how people make decisions.

Thinkers tend to make decisions with their heads; they are interested in finding the most logical, reasonable choice.

Feelers tend to make decisions with their hearts; they are interested in how a decision will affect people, and whether it fits in with their values.

J/P: Judging or Perceiving

The Judging/Perceiving dimension describes how people approach structure in their lives.

Judgers appreciate structure and order; they like things planned, and dislike last-minute changes.

Perceivers appreciate flexibility and spontaneity; they like to leave things open so they can change their minds.

43. ***Соедините слова левой колонки с их краткой интерпретацией в правой:***

Below you will find a brief interpretation of each personality trait.

43. **Agreeableness**	a. You appear to be an introvert – less socially outgoing and more reserved than most other people. Introverts lack the exuberance, energy, and activity levels of extraverts. They tend to be quiet, low-key, deliberate, and less involved in the social world. Their lack of social involvement should not be interpreted as shyness or depression. Introverts simply need less stimulation than extraverts and more time alone.
2.Openness to Experiences	b. You may have little self-discipline, do not act dutifully, and rarely aim for any kind of achievement. You may prefer spontaneous over planned activities or behavior. People often act impulsively, which may land them into trouble more than once. They may also struggle with success and achievement in school, work, or in their relationships.
3. Extraversion	c. People tend to have more conventional and traditional interests. You likely prefer the plain, straightforward, and obvious over the complex, ambiguous, and subtle. People tend to regard the arts and sciences with suspicion, believing these endeavors of little practical use. Closed people prefer familiarity over novelty, and tend to be more conservative and resistant to change.

43. **Emotional Stability**	d. You are suspicious and antagonistic towards others. Disagreeable individuals place self-interest above getting along with others. They are generally unconcerned with others' well-being, and are less likely to extend themselves for other people. Sometimes their skepticism about others' motives causes them to be suspicious, unfriendly, and uncooperative.
5. Conscientiousness	e. You likely tend to experience negative emotions, such as anger, anxiety, or depression frequently. You may be more emotionally reactive and vulnerable to stress than most others. People are more likely to interpret ordinary situations as threatening, and minor frustrations as hopelessly difficult. Their negative emotional reactions tend to persist for unusually long periods of time, which means they are often in a bad mood. These problems in emotional regulation can diminish a person's ability to think clearly, make decisions, and cope effectively with stress.

3.Переведите слова, описывающие черты характера:

Character Trait Examples

The old expression that actions speak louder than words is very true when it comes to character traits. You learn about people's character by watching how they interact with the world. There's an endless array of character traits that can be used to describe yourself or others, we've provided a selection of 90 character trait examples here.

Values

Some character traits show a person's underlying values or beliefs:

- Generosity
- Devotion
- Loving
- Kindness
- Sincerity
- Self-control
- Peacefulness
- Faithfulness
- Patience
- Determination
- Persistance
- Adventurous
- Fairness
- Cooperation
- Tolerance
- Optimism
- Spirituality

Dark Side

No one is perfect and we all have a darker side. Some character traits that have negative connotations include:

- Dishonesty
- Disloyalty
- Unkindness
- Rudeness
- Disrespectfulness
- Impatience
- Greed
- Pessimism
- Cruelty
- Unmercifulness
- Narcissism
- Pettyness
- Quarrelsome

- Selfishness
- Unforgiving

Leadership

How about a leader or someone who likes to be in charge? We might look for the following character traits in a boss:

- Dominance
- Confidence
- Persuasiveness
- Ambitiousness
- Bossy
- Resourcefulness
- Decisiveness
- Charisma
- Authority
- Enthusiasm
- Proactive

Children

Then, there are the kids. Their characters may not be fully developed but there are some inherent traits that are associated with children:

- Playfulness
- Active
- Wild
- Funny
- Rough
- Talkative
- Smart
- Shy
- Lively
- Impatient
- Stubborn

4. Переведите на английский язык, обращая внимание на употребление активной лексики урока:

1. Это черный карандаш. 2. Этот портфель черный. Он плохой. Дайте мне тот портфель, пожалуйста. 3. Это — шапка. Возьмите эту шапку. 4. Дайте мне спичку, пожалуйста. 5. Дайте Джейн эти карандаши. 6. Дайте мне эти ручки и этот портфель. 7. Возьмите эти плохие спички. Дайте мне ту спичку, пожалуйста. 8. Это ручка. Это черная ручка. Эта ручка черная. 9. Это портфель. Это мой портфель. Этот портфель толстый. 10. Бен, дай мне ту тонкую ручку. 11. Эта квартира чистая. 12. Это чистая квартира. 13. Дайте Бену эти ручки и карандаши. 14. Семь карандашей, пять страниц, десять фильмов, девять черных шапок.

Практическое занятие № 7.

Практика речи: **Мои друзья.**

Грамматика: **Личные местоимения в именительном падеже.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

Let’s be honest, there are times when you want to know how to make friends. Here are some steps and tips to help you overcome these obstacles.

Spend more time around people. Don’t be mean; you do not want to lose friends. If you want to make friends, you first need to put yourself out there somehow in order to meet people. If you’re still in school, sit somewhere with other people. It doesn’t have to be the «popular» table, or a crowded one, but one with at least two other people. The popular kids won’t matter when you’re older, but a true friend will

be there for you forever. Remember, friends seldom come knocking on your door while you sit at home playing computer games. Popularsaren't always going to be mean to you. They just need to know you a little better.

Join an organization or club with people who have common interests. You don't necessarily need to have a lot of common interests with people in order to make friends with them. In fact, some of the most rewarding friendships are between two people who don't have much in common at all, but if you like a specific topic, try searching for just a location. It's a great way to meet new local people! Social networking sites such as Facebook, Twitter and Google+ are great way to meet new people and learn more about the people you meet. When you are chatting just say are you on Facebook? Or what is your name on Twitter? A church, Masjid (mosque) or other house of worship is a great place to start since you have at least a religious faith in common. Just remember to be safe on the internet, you don't know who is actually on the other end most of the time.

Join a sports team. A common misconception about this is that you have to be really good at playing a particular sport in order to make friends with others on the team, but not all teams are so competitive. As long as you enjoy the sport and support your teammates, joining a local team with a laid-back attitude could be a great way to make new friends. But a sports team isn't the only way. If you play instruments or sing, try joining a band or choir.

Talk to people. You can join a club, go to school, or go to church but you still won't make friends if you don't actually talk to people. By the same token, you don't have to be involved with an organization to be social, and any time you talk to someone, you have a chance at making a lasting friend. You can talk to anybody: the clerk at the video store, the person sitting next to you on the bus, or the person in front of you in the lunch line. Don't be too picky. Most conversations will be a dead-end of sorts, when you may never talk to that person again, or you just remain acquaintances – but once in a while you'll actually make a friend.

Make eye contact and smile. If you have an unfriendly countenance, people are less likely to be receptive to your friendship. Try not squinting (get some glasses),looking bored, frowning or appearing blankly deadpan, folding your arms (this practically screams «don't talk to me») or hanging out in a corner; such habits may make you look troubled or disinterested.

Start a conversation. There are many ways to do this; a comment about your immediate environment (The weather is a classic: «At least it's not raining like last week!»), a request for help («Can you help me carry a few boxes, if you have a minute?» or «Can you help me decide which one of these is a better gift for my mom?») or a compliment («That's a nice car.» or «I love your shoes.»). Follow up immediately with a related question: Do you like this warm weather? What kinds of gifts do you normally buy for your mom? Where did you get shoes like that?

Introduce yourself at the end of the conversation. It can be as simple as saying» Oh, by the way, my name is…». Once you introduce yourself, the other person will typically do the same. Remember his or her name! If you show that you remembered things from your past conversation(s) with the person, not only will you look intelligent but he or she will see that you were paying attention and are willing to be a true friend.

Личные местоимения в именительном падеже употребляются в функции подлежащего.

В английском языке имена существительные имеют только два падежа: **притяжательный** падеж, в котором существительные принимают особое окончание, и **общий** падеж, в котором существительные не имеют никаких окончаний, подобно тому, как нет окончаний у существительных в именительном падеже в русском языке:

Pete (Пит, Петр)

pen ручка

В английском языке существительные в общем падеже могут употребляться в функциях подлежащего и прямого дополнения (всегда без предлога), косвенного и предложного дополнений, обстоятельства (как правило с предлогом), определения (как с предлогом, так и без него).

Лицо	Число	
	Единственное	Множественное
1-е	**I***я*	**we***мы*
2-е	**you** (*ты) вы*	**you***вы*

3-е	**he***он* **she***она* **it***он, она, оно* (о вещах)	**they***они*

Личные местоимения 3-го лица ед. числа в английском языке различаются по роду:

he — местоимение мужского рода — заменяет, как правило, существительное, обозначающее существо мужского пола;

she — местоимение женского рода — заменяет, как правило, существительное, обозначающее существо женского пола;

it — местоимение среднего рода — заменяет существительное, обозначающее неодушевленный предмет, животное, если его пол не имеет значения для говорящего, а также существительное **baby** (*маленький ребенок, дитя*).

Местоимение **they** рода не имеет и заменяет как одушевленные, так и неодушевленные существительные во мн. Числе.

Вопросы и задания:

***1. Выполните тест*: Are You a Good Friend?**

1. **You bought a nice pair of shoes last week. Your friend has bought the same shoes. What do you say?**
   A. 'Oh, great. Now we both look fantastic!'
   B. 'How could you buy the same shoes?'
   C. T don't care if we've got the same shoes or not.'
2. **Your results in the geography test were much better than your friend's. What do you say?**
   A. 'Oh, I'm sorry!'
   B. 'Don't be sad. Next time we'll prepare for the test together.'
   C. 'Why didn't you work harder?'
3. **Someone is laughing about your friend. He/She isn't there. What do you do?**
   A. Tell him/her to stop at once.
   B. You don't say anything. It's not your problem.
   C. You tell your friend so that he/she can do something about it.
4. **Your friend's cat has died. What do you say?**
   A. 'That cat was very old.'
   B. 'Oh, I'm so sorry. That little cat was so funny.'
   C. 'Don't be sad. You'll get another one soon.'
5. **You've heard from a boy/girl from your class that your friend has got a problem.**
   A. My friend should tell me all his/her problems.
   B. I don't care if my friend talks about her problems or not.
   C. My friend can tell me what he/she wants.
6. **Your friend has broken your favourite CD. What do you say?**
   A. 'It's OK. I've listened to it a lot.'
   B. 'You're stupid! Couldn't you be more careful?'
   C. T really liked it. Could you buy me another CD?'
7. **Your friend has changed his/her hair colour. It's green now. You think it looks terrible. What do you say?**
   A. Nothing.
   B. 'I'm sorry but I don't like it very much.'
   C. 'Oh, how nice.'
8. **Your friend needs some money and he/she asks you. He/she still owes you money from last week.**
   A. You give it to him/her and don't say a word.
   B. You don't give him/her any more money.
   C. First you tell him/her that he/she still owes you money. Then you give it to him/her.

Check your results here:

*Mostly **1***You're such a great friend.

*Mostly **2***You should be a bit nicer towards your friends sometimes.

*Mostly **3***Why don't you try to be a better friend? Life is much easier then.

2. Переведите и разыграйте диалоги:

A.

Marina	Hello, Masha!

Masha	Hello, Marina!
Marina	Do you have some free time this weekend? I am organizing a party for my friends and would like to invite you!
Masha	It would be nice! What do you plan to do?
Marina	Well, I think, we could watch TV and discuss the latest news. Then we could go for a walk, as the weather is going to be nice on this weekend. What do you think?
Masha	Sounds nice! What about going to a disco? I adore dancing.
Marina	I know that. I think our friends will have nothing against it. We agreed to meet tomorrow at 4 p.m. Will this time be convenient for you?
Masha	O.K. I will come. Thank you!
Marina	See you tomorrow!

B.

Oleg	Who is that young man? I often see you together at the university. Do you study in the same group?
Denis	No, we are best friends. His name is Yura.
Oleg	How did you get acquainted?
Denis	We went to the same school. We've known each other for ages!
Oleg	You really look very much alike. He also has short dark hair. You have a similar style in clothes. I can easily say you play sports.
Denis	You are right! We want to be strong and look handsome.
Oleg	Yura looks really very attractive. What is he like?
Denis	He is an easy-going person and can easily make friends with anyone.
Oleg	I've seen him once communicating with a group of people in the computer class downstairs.
Denis	Computers are his hobby. He can spend hours in the virtual world of com¬puter games.
Oleg	Do you have the same hobby?
Denis	I like the Internet more. I often find there a lot of interesting information. But what we do together in the Internet is making friends with interesting people all over the world!
Oleg	You seem to be close friends and understand each other very well.
Denis	Yes, I am glad I have such a friend as Yura.

3.Расскажите о своем друге и обсудите в группе: Boys are better friends than girls.

FRIENDSHIP AND MY BEST FRIEND

According to the dictionary friendship is a feeling and 31ecogniz that exist between people, but what these feelings are and what this 31ecogniz is everyone should decide for himself. I consider that friendship is a gift that's why I highly appreciate it. I think it is hard to find a close friend because people are unique creatures of nature, all of them have their own habits, opinions and judgments which differ from others.

It makes sense to say that friendship can be compared to a tree. Its seed should find good soil and under favourable conditions it will grow into a tree. As the years go by the tree stands firmer and firmer on the ground and if it is strong enough it will survive all the storms and winds, but to help it we should take care of it and love it.

In my opinion lucky are the people who have real friends. As for me I'm happy to have lots of friends, some of them are close, some are less, but all of them make my life interesting and enjoyable and I can't imagine my life without them, because friendship means very much for me. Being friends means making allowances for the other person's faults, being tolerant to each other moods. The most important thing about friends for me is being able to share secrets, to tell each other your problems and share your worries, to help each other out.

An ideal friend should posses such qualities as honesty, sincerity, faith, tolerance and respect in attitude to you. A friend is a person who can help you in no time, lend you a hand, whom you can wake up in the middle of the night just to say you feel worried or who is eager to do everything for you waiting nothing in return, who supports you in all your beginnings and who will never betray you.

It doesn't matter your best friend is a girl or a boy. I think that her or his soul, character and attitude to you are considerably more important. Some people think that a boy-friend can never spread false stories about you or tell your secrets to the entire world, but to my mind it depends on his moral qualities. I knew one boy who began to spread stories about me, saying I was dishonest, unreliable when we broke our relations, but I still actually believe in friendship between fellows and girls, that's why I have equal amount of boys and girls among my close friends.

But in my opinion it isn't an easy thing to be a true friend and before somebody can name you his best friend you should prove your friendship. To my mind everyone can have only one or two true friends, because a friend to all is a friend to none. You are interested in your friend with all his positive and negative traits of personality and your friend in his turn can understand and forgive you everything. You shouldn't tell a lie to your friend, there mustn't be hypocrisy in your speech and even in thoughts. Before telling your friend something, before doing anything you should think a lot and guess what kind influence it will render on him and on his life.

I'm sure you will agree that nowadays there are various ways of acquaintance. Some people make friends when they are in guests or on weddings, others prefer to find friends with the help of newspapers or the Internet. Somebody can get acquainted with his future friend when he even doesn't expect it, for example, when he simply walks in a park or goes anywhere by public transport.

What about me I have known my best friend Nelly almost all my life, but I can never forget our first meeting. It was in summer when our families decided to rest in the south together.

When we drove up to their house my attention was attracted by a little tidy girl in a rose dress, but I can't say that my first impressions were the same as my opinion about her now, because meeting people for the first time we always make a judgment based on their appearance though the proverb tells us not to make such a mistake. At first she seemed to me so correct, obedient and shy that I didn't like her, but when we began to communicate closer I understood I was mistaken. I think it makes sense to say that when we returned home we were loyal friends.

Today she has changed a lot but we are still best friends and now I think Nell is a very charming and pretty seventeen-year-old girl. She isn't tall and I can't even say that she is of average height but she is always smart and elegant. She is the owner of a blunt nose, large expressive green eyes and radiant smile that immediately makes people smile in return. Her blond hair and sort voice make her similar to a little beautiful princess from a fairy-tale.

My friend likes casual clothes. Nell hates skirts and formal blouses, but adores tight-fitting trousers and casual T-shirts. She prefers low-heeled shoes to high-heeled, because they are more comfortable to her mind.

I believe that Nelly is a very amazing girl, because she differs from other people. When she was about twelve she became a real tomboy, she communicated only with boys except me, she liked to play rough and boys' games and she even decided to go to the army when she would come of age. All her friends and relatives tried to dissuade her and at least she agreed, but frankly speaking. I can't understand her desire even now, though in general we are very alike.

It's true that Nelly is a very enthusiastic and active person, you can hardly find her sitting at one place without doing anything but in spite of it she constantly has no free time. I should say I can never be bored; my friend keeps company for me, because she is so cheerful and joyous. She is responsible and original, I think. She can never refuse if I need support or a piece of advice, she is always eager to help me and to calm me with the help of a tender word.

To my mind Nell is an intelligent, skillful and diligent girl, that's why her success in study is brilliant. I'd like to add that she is a great daydreamer, because she has always got her head in the clouds and she is always dreaming about something.

But like other people she isn't an ideal. Sometimes she is too lazy and stubborn and I dislike it a bit. She is rather impatient, because she can't wait for long. But these features of her character don't matter much for me; I try not to pay attention to them because in general she is a wonderful person, whom I worship a lot.

At these rare times when we see each other we like to attend cinema or central park, but most of all we like to talk. When we meet our mouths are never close because we can speak for hours, I can discuss with my best friend such problems that I can't discuss with my parents. We speak about fellows

and our relations with them, we discuss our problems with parents and share our thoughts and dreams. It doesn't mean that I can't say about all these things to my mother, but I know that nobody can understand me better than Nell.

Nelly often has troubles and problems with her parents and it is another thing that worries me. I know her parents very well and to my mind they are wonderful people, but sometimes my friend can be rude to them and as a result they quarrel, when she tells me about such quarrels I can't take her side because I don't approve her 33ecogniz, that's why I prefer to keep silence in such situations.

To my mind thoughts, opinions and habits of your friend can influence you a lot, but they should not destroy your own personality, they shouldn't influence you if you don't want it. I'm happy that both of us understand it. And it goes without saying that I like Nelly with all her positive and negative features of character and admire her a lot.

43. ***Составьте диалоги по ситуациям, проинсценируйте их.***

- You come to your friend and he`s having a very substantial supper. He invites you to share it but it`s too heavy for you. Ask for smth light.
- It`s Sunday and you and your room-mate make up your minds to cook dinner at home. Discuss the menu and the foodstuffs you have.
- You and your friend are first year students. One lives at home, the other – at the hostel. Speak about your meals.
- Your family is having dinner when your friend calls on you. Invite him to the table and offer smth to eat.

5. Переведите следующие предложения на английский язык:

1. Эта девушка — моя сестра. Ее зовут **Мэри**. Она **инженер**. 2. Ваш друг **инженер** или **рабочий**? — Он **инженер**. Он хороший **инженер**. 3. Кто вы? — Я **рабочий**. 4. Чей сын **пионер**? 5. **Кто** ваша сестра? — Моя сестра Бетти. — **Кто** она? (по профессии). — Она преподавательница. 6. **Где** ваш преподаватель? — Он **здесь**.7.Моясестра сейчас в Минске. Моя подруга тоже **там**. 8. Петр и Анна в Киеве? — Да, они сейчас **там**.— **Их** сын тоже в **Киеве?** — Нет, он сейчас **здесь**. 9. **Кто** эта девушка? — Она моя сестра. 10. **Кто** эта девушка? — Она инженер. 11.Этот человек врач? — Да. — **Как его фамилия?** — Его фамилия Петров. 12. **Кто** ваша жена? — Она **инженер**. 13. **Кто** этот мальчик? — Он мой **сын**. 14. **Кто** этот человек? Он ваш друг? 15. **Кто** этот человек? Он врач или инженер? 16. **Кто** эта девушка? Она ваша сестра? 17. **Кто** эта девушка? Она студентка или преподавательница? 18. **Наша** квартира хорошая. Она большая и чистая. 19. **Какого** цвета те двери? — Они белые. 20. **Чья** это квартира? — Это **их** квартира. 21. **Какая** это книга? — Это толстая книга. 22. **Какие** это тетради? — Это тонкие тетради. 23. **Какая** это комната? — Это большая комната. 24. **Где** ваши сестры? — Они дома.

Практическое занятие № 8.

Практика речи: **Новые знакомства. Речевые формулы знакомства и представления. Формы обращений. Формы приветствия. Речевые формулы прощания: официальные и неофициальные.**

Грамматика: **Притяжательные местоимения.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Если **обращаются к человеку**, не называя его имени илифамилии, то возможны следующие формы обращения:

Dear Sir! Уважаемыйсэр!

Dear friend! Дорогой друг!

Young man! Молодой человек!

Gentlemen! Господа!

Обращение **Mister** (мистер, господин) сокращенно пишется **Mr** и употребляется только вместе с фамилией или должностью лица мужского пола.

Mr Chairman! ГосподинПредседатель!

Dear Mr President! Уважаемый господин Президент!
Mr White! Господин Уайт!
Mr Ivanov! Господин Иванов!

Вежливой формой обращения служит также слово **Sir** сэр, в случае, когда имя того, к кому обращаются, неизвестно.
Thank you, sir! Спасибо, сэр.
Перед именем или фамилией девушки или незамужней женщины употребляется слово **Miss** (мисс).
Miss Mary. МиссМэри.
MissBlake. Мисс Блейк.

Вежливой формой обращения к девушке или молодой женщине могут быть слова: **Young lady.** Юная (молодая) леди (девушка).
Meet this young lady. Познакомьтесь с этой девушкой.
Перед фамилией замужней женщины употребляется слово
Missis (сокращенно Mrs) миссис, госпожа.
Mrs Jones! Госпожа Джоунс!
В последнее время форма **Ms** сталаупотребительной при обращения как к замужней женщине,так и к девушке или молодой женщине.Вежливой формой обращения к женщине, когда не называютее по фамилии, служит слово **Madame**.
При обращении к группе мужчин и женщин употребляютсяслова:
Dear friends! Дорогиедрузья!
Ladies and gentlemen! Дамыигоспода!

How do you do? Здравствуйте. Ответтакойже — **Howdoyoudo?**
Hello! Hallo! Здравствуй! Ответ тот же самый — **Hello!**
Hi, Nick! — Привет Ник! (приветствуя друзей или знакомых) Ответ такой же — **Hi!**
Good morning! Morning! Доброеутро!
Morning, sir! Доброеутро, сэр!
Good morning, dear friends! Доброе утро, дорогие друзья!
Good afternoon! Добрыйдень!
Good, afternoon, Madame! Добрый день, мадам!
Good evening! = Evening! Добрыйвечер!
Good evening, Ladies and Gentlemen! Добрый вечер, дамы и господа!
How do you do, Mr Brown? Nice to meet you here.Здравствуйте г-н Браун. Рад встретить вас здесь.

Goodbye! До свидания.
Bye-bye! = Bye! До свидания!
Solong! Пока!
Good-bye, ma'am. До свидания, мадам!
Seeyoulater! Увидимсяпозже!
See you soon. Comeagain! До скорой встречи. Приходите снова!
Расставаясь, англичане часто употребляют те же слова, что и при встрече. *Например:*
Morning! Evening! Good afternoon! Досвидания!
Hope to meet you again. Надеюсь встретиться с вами опять.
We are not saying goodbye. Мы не прощаемся.
Good luck to you! Желаю вам удачи! — **Same to you!** И вам также!
Till tomorrow! See you tomorrow! До завтра.

Притяжательные местоимения отвечают на вопрос **whose**? *Чей?* И обозначают принадлежность. Они имеют формы, соотносящиеся с личными местоимениями.

Личные местоимения	Притяжательные местоимения	
I	**my**	мой
you	**your**	ваш
he	**his**	его
she	**her**	ее
it	**its**	его, ее

we	**our**	наш
you	**your**	ваш
they	**their**	их

Эта форма притяжательных местоимений называется **присоединяемой**, поскольку она употребляется только в функции определения к существительному и всегда стоит перед ним. Существительное, перед которым стоит определение, выраженное притяжательным местоимением, не может иметь артикля:

This is **my** bag. Это**мой**портфель.That is **his** pen.Это**его**ручка.

Если перед существительным стоят другие определения, то притяжательное местоимение предшествует всему словосочетанию:Where is ***your*** **new red** pencil? Где ваш новый красный карандаш?

Вопросы и задания:

1. Объясните правила написания сокращенных обращений.

2.Ответьте на вопросы:

What words do we use:

1. before the name (surname) of a man when we address him?
2. when we address a man and we don't know his name?
3. before the name of a married woman when we address her?
4. before the name of an unmarried woman or a young girl?
5. when we address a girl or a young woman?
6. when we address a group of guests (men and women)?

3. Ответьтенавопросы:

1. How can we greet our colleagues and what do they say in answer to our greeting? 2. How do we greet our friends and what do they say in answer to our greeting? 3. What are the forms of greetings in the morning, in the afternoon, in the evening? 4. What words do we say when parting? 5. What do we say when parting in the morning, in the afternoon, in the evening?

4. Переведите на английский:

1. Как поживаете, г-н Браун? Мы счастливы принимать вас в нашем доме. 2. Спасибо за приглашение! 3. Дорогие гости! Добро пожаловать в наш город! 4. Добрый вечер, дамы и господа! 5. Дорогие гости! Мы рады видеть вас в нашем ресторане!

5. Дайтевозможныеответы:

1. Good morning, Mr. Brown! —_____
2. Good afternoon, students! —_____
3. Good night, mom! —_____
4. How are you? —_____
5. How do you do? —_____
6. Thanks a lot. —_____
7. Hi, how are you?_____
8. What is your name?_____
9. Are you a student of our University?_____
10. What department do you study at?_____

6. Переведите на английский язык:

1. моя книга; 2. Наши куклы; 3. Твоя ошибка; 4. Их квартира; 5. Моя сумка; 6. Ваш журнал; 7. Наш учитель; 8. Твой карандаш; 9. Его друг; 10. Их дети

7.Какое местоимение выбрать?

1.... books are on the table, (we, our)
2 ....dress is on the chair, (she, her)
3 ....son is at school, (they, their)
4 ....teacher is at the table, (we, our)
5. The walls of the room are white.... walls are white (it, its)
6 ....house is large, (he, his)
7 ....pen is bad. (you, your)
8 ....dress is long (she, her)
9 ....book is interesting. (I, my)
10.... pencils are black, (we, our)

8.Переведите на английский язык:

1. Это моя комната.

2. То упражнение короткое.
3. Эти сумки новые.
4. Те карандаши плохие.
5. Эта девочка умная.
6. Этот парк старый.
7. Это английский журнал.
8. Эти комнаты чистые.
9. Пётр — мой друг.
10. Он очень хороший друг.

Практическое занятие № 9.

Практика речи: **Письмо другу.**
Грамматика: **Предлоги места и направления.**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Полезные слова-связки
then – затем
after it/that – после этого / того
though – хотя
so – итак, поэтому
that's why – поэтому, вот почему
besides – кроме того
nevertheless – тем не менее
anyway – в любом случае, так или иначе
fortunately – к счастью
unfortunately – к сожалению

Содержание письма зависит от тематики общения. Однако, чаще всего мы отвечаем на другое письмо. С этого и начнем.

- **How are you?** – Какдела?/Как ты?
- **How is your family?** – Каквоясемья?
- **Thank you/Many thanks for your (recent/last) letter/postcard.** – Спасибо/Премногоблагодаренза (недавнее/последнее) письмо / открытку.
- **I hope you are well.** – Надеюсь, тывпорядке.
- **I was so surprised to hear that…** – Ябылудивленуслышать, что …
- **It was good / nice / great to hear from you again**. – Было хорошо / приятно / прекрасно получить весть от тебя снова.

Если давно не общались, подойдут следующие фразы:

- **It's ages since I've heard from you. I hope you're well/you and your family are well.** – Летстоничегонеслышалоттебя. Надеюсь, ты в порядке/ты и твоя семья в порядке.
- **I'm sorry I haven't written/haven't been in touch for such a long time.** – Извини, чтонеписал/неподдерживалсвязьтакдолго.

В заключительной части основного текста выражается ваше отношение к другу и ваши дальнейшие ожидания. Например:

Give my best regards to your mum.	Передавай привет маме.
Write back soon.	Напиши мне поскорее.
Go write back as soon as possible. I am waiting for your letter.	Напиши мне как можно скорее. Жду письма.

Hope to hear from you soon.	Надеюсь вскоре получить от тебя весточку.
Looking forward to hearing from you.	Очень жду от тебя новостей.

Предлоги места

on [ɔn] — означает нахождение предмета на поверхности другого предмета и обычно переводится на русский язык предлогом **на:**

My book is **on** the table. Моя книга **на** столе.

Under[ˊʌndə] обозначает нахождение предмета под другим предметом иобычно переводится на русский язык предлогом **под:**

My book is **under** the table. Моя книга **под** столом.

In[ɪn] обозначает нахождение предмета внутри другого предмета, нахождение в замкнутом пространстве и обычно переводится на русский язык предлогом **в:**

My book is **in** my bag. Моя книга **в** портфеле.

At[æt, ət] обозначает нахождение предмета вблизи другого предмета и обычно переводится на русский язык предлогами **у, около:**

I am **at** the table. Я**у**стола.

The teacher is **at** the blackboard. Преподавателю**(около)** доски.

Предлоги направления и движения

To обозначает направление, движение предмета по направлению к другому предмету и обычно переводится на русский язык предлогами **к, в, на:**

Go **to** the blackboard! Идите**к**доске!

Into составной предлог **(in+to),** обозначает движение предмета по направлению к другому предмету с проникновением внутрь его и обычно переводится на русский язык предлогом **в:**

Go **into** that room, please. Пойдите **в** ту комнату, пожалуйста.

Put your book **into** the bag. Положите свою книгу **в** портфель.

From обозначает движение предмета от другого предмета, иногда с поверхности другого предмета и обычно переводится на русский язык предлогами **от, с, из, у**:

Take your book **from** Peter. Возьми свою книгу у Петра.

Off обозначает движение предмета с поверхности другого предмета и обычно переводится на русский язык предлогом **с (со):**

Take your book **off** the table. Возьмите вашу книгу **со** стола.

Out of обозначает движение предмета изнутри другого предмета наружу и обычно переводится на русский язык предлогом **из:**

Go **out of** the room! Выйдите**из**комнаты!

Take your book **out of the** bag. Возьмите свою книгу **из** портфеля.

В силу своего значения, эти предлоги часто сочетаются с глаголами, обозначающими движение, перемещение в пространстве:

Go **into** that room. Пойдите**в**тукомнату.

Go **out of** the room. Выйдите **из** комнаты.

Вопросы и задания:

43. ***Раскройте скобки, употребив глаголы в нужном времени:***

A LETTER FROM LONDON

Dear Alice,

Hi! I'm on holiday in London. I (stay) with my friend, Jane. She (live) in the centre of London, near Hyde Park. I (be) here since Saturday and I (already, do) _ lots of things. I (visit) the Tower of London, the British Museum and Madam Tussaud's. I (go) to Madam Tussaud's on Monday. It (be) terrible. When I (enter) the Chamber of Horrors, I (scream).

Yesterday Jane and I (go) shopping. I (want) to buy some souvenirs. But while I (pay) for a T-shirt, someone (steal) my bag. Luckily, I (spend, already)nearly all my money.

There (be) a lot of things I (not, do) yet. I (not, be) on a boat trip down the Thames yet, I (not, see) the Millennium Dome.

If the weather (be) fine tomorrow, I (go) on a boat trip. I hope Jane (can) keep me company.
I (like) London very much. I (never, see) – such a beautiful city. You (must) visit itsome day.I (be) back in a week, so I (call) you than.

Love,
Ann.

2. Задайте 5 вопросов к тексту "A Letter from London ".

3.Объясните правила написания писем личного характера.

4. Переведите:

Dear Victor,

I'm writing this e-mail message to you from Moscow. You remember I told you I wanted to become an economist. Now I'm a University student! In July I took entrance exams to Moscow State University. The exams were rather difficult and there were a lot of applicants but I passed all the exams well enough. I was admitted to the university as a first-year student. I still don't believe it.

Our University was founded as the first institute to train personnel for work in the economy of the country. Here there are many students from other countries. After graduating from the University they go back to work in their countries.

The University is headed by the Rector. There are also several pro-rectors and Heads of chairs. The faculties are headed by Deans. The University has many faculties. Among them there are the Faculty of International Economic Relations, the Faculty of Businessand Management, and the Faculty of Economy at enterprises. I am a student of the Faculty of International Economic Relations. I'm going to study economics, finance and commerce.

The University has many faculties. Among them there are the Faculty of International Economic Relations, the Faculty of Business and Management, and the Faculty of Economy at enterprises.

I am a student of the Faculty of International Economic Relations. I'm going to study economics, finance and commerce. There are twenty five students in my group. Some students live in Moscow and others come from all over the world. Many students in my class come from Moscow. One boy is from Rostov-on-Don. There is a girl from the Ukraine and a boy from India. I have already got acquainted with many of my fellow students.

Our classes begin at 8:20 o'clock in the morning. After two classes there is a forty five minutes break for lunch. I usually have lunch at the University canteen, but some of my fellow-students go to one of the several buffets.

After classes I often go to the library or to the multimedia laboratory. The University library has a big collection of books on different subjects. There are also two large reading rooms with a number of PCs. The language laboratory is situated on the second floor. It offers teaching programs for students learning English, French, and German. Each computer there has an access to the World Web.

If you answer me I'm going to mail you another message tomorrow. Mail me a letter as soon as possible. I'm looking forward to it.

Yours, Nick

5. Напишите следующие письма:

1. Своим родителям о том, как вы устроились на работу по окончании института.
2. Своему другу о том, как вы провели лето.
3. Своей жене (мужу) из командировки.
4. Своим родителям о своих планах на отпуск.
5. Своим друзьям освоем новом местожительстве.

6. Переведите письмо:

Дорогая Анна.

Ты знаешь, что я тоже не могла написать тебе письмо сразу, потому что в прошлом месяце была очень занята. Три дня тому назад я, наконец, закончила свою работу. Сейчас я совсем свободна и могу писать письма своим друзьям. Мои дети скоро сдадут экзамены, и мы поедем на каникулы за город.

Мы будем жить на даче (country-house), где мы жили в прошлом году. Я не люблю жить в местах, которые я совсем не знаю. А это место очень хорошее. Оно нам всем очень понравилось. Там есть лес и река. Мы будем купаться (плавать) и загорать по два или три часа в день. Моя сестра провела в этом районе (месте) прошлое лето со своим сыном. Ты знаешь, что у него плохое здоровье. Сейчас он чувствует себя совсем хорошо. Ты не собираешься приехать к нам? Приезжай в начале июля со своей семьей, мы хорошо проведем время вместе.

Мне хочется получить от тебя весточку до отъезда.

Привет мужу и детям,

твоя Мария.

43. ***Напишите письмо личного характера (100-140 слов).***

You have received a letter from your English-speaking pen-friend Andrew who writes:
…In your letter you said you were organizing a surprise party for your friend. Was it difficult to organize? Did you decorate the place? What kind of food did you provide? What did our friend say?
I`d love to hear how it went because my parents let me have a big party at home on my birthday but I`ve got to organize everything myself. I`ve never done anything like that before.
In your letter to Andrew:

- ✓ answer his questions giving relevant details;
- ✓ ask 3 questions about his birthday party.

43. ***Ответьте на следующие вопросы и при этом:***
обращайте внимание на употребление предлогов.
1. Is your book on the table or under it?
2. Is your pen in the bag or on the table?
3. Is the teacher at the table or at the blackboard?
4. Is Pete at the door or at the table?
5. Are we at the table or at the door?
6. Is his map on his book or under his book?
7. Is his pencil in the book or under the book?

9.Заполните пропуски предлогами и переведите предложения на русский язык:
1. Fred, take that long pencil ___ ___ your bag and put it ___ the table. 2. The black pen is ___ the table. The brown pen is ___ my bag. The red pencil is ___ that book. 3. Take these books ___ the table, please. 4. Go ___ the blackboard, please. 5. Close your book and put it ___ your bag. It is ___ the bag now. 6. Pete, go ___ the door and close it. 7. Ben, put a spoon ___ your cup. 8. Go ___ ___ the room, please! 9. Take a pen ___ that student, please. 10. Fred is ___ his room now. 11. Jane, take your pen ___ the table and put it ___ your bag. Now take it ___ ___ your bag and put it ___ the book. 12. Go ___ your table and take your book ___ ___ your bag. 13. Look ___ the blackboard! Now go ___ the blackboard. 14. Take the cup ___ Jane and put it ___ the table. 15. Take your pen ___ ___ the ink-stand and put it ___ your bag.

Практическое занятие № 10.

Практика речи: **Звонок другу. Стандартные фразы телефонных разговоров. Ключевые термины телефонных разговоров. Этикет общения по телефону.**
Грамматика: **Понятие о причастии I. Настоящее время группы Continuous.**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

When you call someone, it is polite to identify yourself. For example, if your name is John Smith and you were calling Robert Wilson, you would say, “Hello, this is John Smith. May I speak to Robert Wilson, please?”
When you answer the phone, it is ok to answer just «Hello». After your caller introduces himself, you would say one of the following:
• “Hi John, this is Robert. How are you?”
• “Speaking.” Or “Robert Wilson speaking.”
• “I ’m sorry, but Robert is not able to come to the phone right now. He’s not home. May I take a message?”
It is not polite to call someone before 9 am or after 10 pm, unless it is an emergency. The only exception would be if he or she told you it is ok to call earlier or later.

Speaking. Слушаю.
Who’s this, please? Ктоутелефона?
Who’sspeaking? Ктоговорит?
Mr.Green speaking.Говорит г-н Грин.
Is that Mr. Green? Этог-нГрин?
Can I have a word with him? Можно мне поговорить с ним?

You've got the wrong number. Выошиблисьномером.
Sorry, you must have the wrong number. Извините, вы, должно быть, ошиблись номером.
It's the wrong number. Этонетотномер.
Sorry to have bothered (troubled) you. Извинитезабеспокойство.
The line is engaged. Can you hold on? Номерзанят. Вы можете не вешать трубку?
I'll see if he is in. Я посмотрю, на месте ли он.
I'm afraid he's out at the moment. По-моему, его сейчас нет.
He is not available now. Егосейчаснет.
I don't expect him in until Monday afternoon. Я не жду его раньше понедельника во второй половине дня.
Can I take a message? (Will you leave a message?) Передатьемучто-нибудь?
Could you take a message? (Could I leave a message?) Вы не могли бы передать ему кое-что?
Isthereanymessage? Что-нибудьпередатьему?

Answering machine – a device that records voice messages when the receiver does not answer the call.
Call waiting- a signal (a beep or flashing light) that alerts the receiver to another call coming in.
Communication- the exchange of words between two or more people on the telephone.
Conference call- a call that connects four or more callers to the one telephone connection.
External calls- calls coming from outside the 40ecognizable.
Extensions- a main phone number, e.g. 5555 0000 could have many other extension numbers such as 0001,0002 etc.
Internal calls- calls inside the 40ecognizable. Only the extension number is dialed. These calls are free.
International calls- calls coming from or made to other countries.
Message taking- taking a written message for another person.
Mute- "mute" button is often used when you don't want the caller to hear what you are asking or saying to somebody else.
Operator connected calls- calls connected by telephone operator.
Placing calls on hold- this feature allows callers to be placed on hold while waiting. Most systems play recorded music to callers while they are waiting.
Recall- recalling a number that was previously dialed.
Receiving telephone calls- answering telephone calls.
Redial- redialing a number that was previously dialed. "Redial" button makes this automatically.
Switchboards- switchboards are operated by a receptionist. All calls come here first before they are transferred to the required extension.
Teleconferencing- meetings between people in different cities using an audio (and sometimes video) telecommunication system.
Telephone etiquette- using the appropriate greeting, speaking clearly, listening carefully, **not** holding the mouthpiece under your chin and noteating/drinking while talking on the telephone.
Telephone greeting- standard greeting when answering the telephone, eg "Good afternoon, this is ... . Mary speaking."
Telephone lines- most organisations have multiple telephone lines called Extensions.
Telephone list- most organisations have a telephone list with all extension numbers and the names of persons and departments.
Voicemail- a feature of telephone systems that allows callers to leave a verbal message for the receiver when the call was not answered.

Понятие о причастии I

1.Как было указано выше, глагол в английском языке имеет четыре основные формы. Четвертой формой является **причастие I.** Это неизменяемая неличная форма глагола, не имеющая форм абсолютного времени, падежа, числа и рода.
Причастие I образуется от основы инфинитива при помощи окончания –**ing**:
to read *читать*reading *читающий*
to speak *говорить* speaking*говорящий*
2. При прибавлении окончания –**ing** происходят следующие орфографические изменения:
1) конечная „немая" буква –**e** после согласной отбрасывается:
Totake *брать* taking*берущий* (конечная буква **e** — немая)
To see *видеть* seeing*видящий* (конечная буква **e** — читаемая, так каквходит в буквосочетание)

To be *быть* being (конечная буква **e** — читаемая, так какявляется единственной гласной в слове).
2) Для сохранения краткого чтения корневой гласной конечная согласная перед окончанием –**ing** удваивается:
Swim *плавать* swimming*плавающий*
3) Сочетание букв –**ie** в корне стягивается в букву –**y**:tolie*лежать* lying*лежащий*
П р и м е ч а н и е. Конечная буква –**y** при прибавлении окончания –**ing** всегда сохраняется, например:tostudy studying tosay saying
изучать изучающий сказатьговорящий
3. Причастие I соответствует русскому причастию действительного залога настоящего времени с суффиксами **–ущ (-ющ)***изучающий*, и –**ащ (-ящ)***говорящий.*
4. Причастие I может употребляться в предложении в функции определения и без пояснительных слов обычно стоит перед определяемым существительным:
A running boy бегущиймальчик
A smiling girl улыбающаясядевочка

Времена группы *Continuous*

Термин **Continuous** образован от глагола **to continue** *продолжать.*
1.В отличие от времен группы **Indefinite**, употребляющихся для констатации факта совершения обычного или повторяющегося действия безотносительно к другому действию или моменту, времена группы **Continuous**(настоящее, прошедшее и будущее) обозначают действие, **соотнесенное с данным моментом,** действие **в** процессе его развития, т.е. совершающееся, совершавшееся или которое будет совершаться **в определенный момент в настоящем** (т.е. в момент речи), **прошедшем** или **будущем.**

Протекание действия именно в данный момент выражается **в** русском языке только лексически, *т.е.* наличием в предложении обстоятельств времени типа **в шесть часов утра, в семь часов вечера, в тот момент** и т.д. Поэтому при переводе глаголов **с** русского языка всегда следует обращать внимание на их сочетаемость стеми или иными обстоятельствами времени, т.е. различать, выражают ли эти глаголы действие, обычно происходящее, повторяющееся или действие в развитии, впроцессе, происходящее в данный момент.

43. Форманастоящеговременигруппы**Continuous (The Present Continuous Tense Form).** В отличие от времен группы **Indefinite,** времена группы **Continuous**являются сложными по форме, так как состоят из двух частей, а именно: **изменяемой части —** вспомогательного глагола **tobe,** который обозначает лицо, число и время, и **неизменяемой части — причастия I** смыслового глагола (так называемой **–ing**формы). Это можно представить в виде следующей формулы:

to be (изменяемая часть)	+	**-ing** (Participle I) (неизменяемая часть)

I am reading a book now. Сейчас**читаю**книгу.
Who **is standing** at the door? Кто **стоит** у двери?

43. Вопросительная форма образуется путем постановки вспомогательного глагола **tobe**в соответствующем лице, числе и времени перед подлежащим:

Am I **reading** a book now? **Читаю ли** я книгу сейчас?

43. Отрицательная форма образуется при помощи отрицательной частицы **not,** которая ставится после **первого** вспомогательного глагола:

I **am not reading** now. Сейчас я **не читаю.**

5. Настоящее время группы **Continuous** употребляется для выражения длительного действия, совершающегося в момент речи:
What **are** you **doing? — I am writing**aletter. Чтоты**делаешь? — Япишу**письмо.
П р и м е ч а н и е. Наличие слов, обозначающих момент речи, таких как **now***сейчас*, **atthismoment**в *настоящий момент* не обязательно, поскольку сама форма времени показывает, что действие совершается в настоящий момент. В русском языке совпадение действия с моментом речи либо ясно из контекста, либо указывается словами сейчас, *теперь, в настоящий момент* и т.д.
6. Глаголы, выражающие чувства, восприятия и умственную деятельностьа также некоторые другие глаголы во временах группы **Continuous**не употребляются. **К** таким глаголам относятся: **to want***хотеть*, **tolike***нравиться*, **tolove***любить*, **towish***желать*, **tosee***видеть*,**tohear***слышать*,

tofeel*чувствовать*, **tonotice***замечать*, **toknow***знать*, **tounderstand***понимать*, **toremember***помнить*, **torecognize***узнавать*, **toforget***забывать*, **toseem***казаться*, **tobe***быть* и др.

Я **понимаю,** о чем он **сейчас** говорит. I **understand** what he is speaking about.

Сейчас я **не вижу** вас. Now Idon't **see** you.

43. Настоящее время группы **Continuous** употребляется также для выражения действия, которое совершится в ближайшем будущем *(сравните* с аналогичным употреблением настоящего времени в русском языке). В этом случае в английском предложении, как и в русском, обычно имеется обстоятельство времени, указывающее на будущее время:

They **are going** to the cinema **at five o'clock. В пять часов** они **идут** (=пойдут) в кино.

Вопросы и задания:

1. Объясните правила телефонного этикета.

2. Составьте диалог «Телефонный разговор».

3. Переведите:

- Hello, this is Mr. Green's secretary. What can I do for you?
- Could I speak to Mr. Green, please?
- I'm putting you through,
- Go ahead, please.
- Mr. Green? Hello, hello…

4. Приведите примеры голосовых сообщений.

5. Переведите текст и составьте свои собственные предложения с выражениями, выделенными курсивом:

TELEPHONING

One cannot imagine life without using ***media means*** and telephone is one of the most accessible of them. Telephone is the quickest way of ***communication*** and is most frequently used under ***pressure*** of time. It is used, ***as a rule***, to get or ***pass on information***. We use telephone in public and ***private conversations***. It often ***replaces*** correspondence, requiring great efforts and time. The telephone may be one of the most powerful, efficient and cost-effectivebusiness tools you ***have at your disposal***. If things start out badly on the phone, they may never progress beyond the first call.

Most of the ***important characteristics*** of telephone conversation are of course exactly the same as those of conversation which ***takes place*** face to face. There are, however, a number of differences: people cannot see each other and so place a great amount of reliance on the way you speak. You must pronounce your words very clearly or your listeners will ***misunderstand***you. Telephone manners and etiquetteare critical components of a professional image.Speaking a ***foreign language*** over the phone impose certain skills in understanding and keeping up the conversations, such skills are to be worked out and developed through the whole period of foreign language learning. The telephone is one of the most important business instruments used in an office, so it is essential that it is used skillfully. A pleasing voice, low, well-controlled and firm, is a decided asset and should be developed.

Maintaining a business-like manner is important in corporate life. The voicemail message you leave, on someone's machine, is equivalent to a handshake in today's business world. Think about it. Would you like it, if you call your company's accounts department, and the voicemail message went "We are closed, call tomorrow"? Or if a colleague, John Smith left you an ***urgent message***, but did not give his extension number or department? There is etiquette for voicemail, and it is important to know the difference between casual and corporate voicemail rules.

6. Переведите текст, отправьте свое голосовое сообщение и запишите сообщение на автоответчик на время Вашего отсутствия (воспользуйтесь диктофоном телефона):

HOW TO LEAVE A PROFESSIONAL VOICEMAIL MESSAGE

When recording or leaving a voicemail on someone's machine:

- After the message plays, pause for 1-2 seconds before speaking.
- State your name, organization or company's name, your specific corporate department, if any, and telephone number. Do so clearly and slowly.
- State the date and time of your call.
- In a few words, describe your reason for calling. Keep your recording brief and to the point. Do not ramble.
- If necessary, leave the best time for the person to call you back, or mention that you will be available at any time.
- At the end of the message, repeat your name and phone number slowly.

Example:

"Hello, this is Ellen Myers, from Wireless Ltd, Accounts department. My phone number is 810-203-2232. This call is with reference to your leave application for the 5th of April, 2011. There are a few minor details to be discussed. Please call me back on receiving this message, 810-203-2232. Have a nice day".

If you are calling someone for the first time or it's a really important call, write down what you are going to say. Do not go "umm" and "ahh.." on the message. Be specific and brief in stating your purpose. When calling someone you have never met or don't know, mention a mutual acquaintance or colleague, if any, to bridge the gap. Cover all grounds, leave alternate or home phone and even email addresses, so you don't miss a reply to your message. Avoid slang, personal references and casual language. Don't be stiff and detached sounding, be pleasant, with a clear tone. Do not exhale into the phone, as it can be heard on the recording.

HOW TO RECORD A PROFESSIONAL OUTGOING VOICEMAIL MESSAGE

Here you can find some business voicemail greeting etiquette rules, to record the perfect professional voicemail message for your inbox:

43. State your name, department, organization and telephone number.

"Hi, this is Barney Mosby with the HR department of Bringle Electronics, at 820-233-1234".

43. State that you are not available or at your desk, and other relevant information.

"I'm currently not at my desk".
"I'm sorry I could not receive your call at this time".
"I'm not in the office today, December 20th, 2002. I will be returning on January 10th, 2003".
"From the 1st of April to the 3rd of May, I will be unable to answer your call on this number".

43. Ask people to leave an appropriate message with the necessary information.

"Please leave your name, telephone number and details of what I can do for you".

43. Provide complete and brief contact information. You can leave the name and phone number of a colleague or secretary, who can assist the caller, in your absence.

"If you require assistance immediately, please contact (Name) at (Telephone Number)".
"I'll call you as soon as I return".

5. Let them know when you can return the call. Email addresses can be left as an alternate contact source.

"I will not be able to return your call for another hour".
"You can email me at roz@abc.com".

Familiarize yourself with your voicemail system's commands and features. Options like attendant and call forward, make it easier for your callers to record messages and keeps you up-to-date. Keep your messages brief, no one likes listening to long stories over the phone. Empty your inbox from time to time. Be prompt in replying to messages, try to do so on the same day that the person called. These small courtesies just add to your good impression. With the proper business voicemail etiquette, you are a complete professional, in every way.

7. Переведите на английский язык следующие слова и сочетания слов:

а) спрашивающий, одевающийся, дающий, помогающий, делающий ошибки, рассказывающий, показывающий, уходящий (покидающий), спешащий, сдающий экзамены, плавающий, лежащий, отдыхающий, строящий, слушающий, пытающийся.

Б) разговаривающий человек, улыбающаяся девушка, играющие дети.

8. Поставьте следующие предложения в отрицательной и вопросительной форме:

1. The waitress is taking our cash-checks. 2. Nikulin and Petrov are talking. 3. I am reading a very interesting book now. 4. My friend is smoking now. 5. The little boy is eating his cake. 6. Thewomanissellingice-cream.

Раздел 2. Студенческая жизнь

Практическое занятие № 11.

Практика речи: **Система образования в России. Высшие учебные заведения.**
Грамматика: **Выражение отношений родительного падежа при помощи предлога «of».**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

Russian educational system is one of the most developed and advanced educational systems in the world. Higher education is under the jurisdiction of the Ministry of Education of the Russian Federation, which is responsible for the accreditation and licensing of higher education establishments. It also is responsible for developing and maintaining State Educational Standards. Only accredited higher education establishments have the right to issue state diplomas and degrees. Russian diplomas and degrees are covered by international agreements on mutual recognition and validation of educational documents.

The government of Russia has been investing heavily since 2011, to upgrade the infrastructure and facilities of its varsities and has been working hard to make its education system more compatible with the rest of the nations in the continent. An increasing number of universities in Russia are now using English as a medium of instruction, which has made the country a popular destination for higher education among students.

The varsities in Russia offer courses in medicine, engineering, business management, humanities as well as economics. These degrees are recognized and accepted globally. If you have decided to pursue your higher education in Russia, you are most likely to achieve satisfaction with the knowledge acquired and experienced gained here.

- The education system in Russia is based on the principle that educational institutions should provide individual attention to students. This approach helps the students to achieve proficiency in any subject that they choose to study.
- The tuition fees in most institutions are quite low and so is the cost of living; which is why many students decide in favour of studying abroad in Russia.
- Education here is training-oriented, so that students (local or foreign), get good placements once they finish their studies.
- The job opportunities are many for students, once they complete their courses and get a degree.

Entry Requirements for Russian Universities

Russia's top universities have very competitive entry requirements, and special entry exams are held each year. Applicants for advanced degrees (M.A./ M.Sc., Ph.D., D.Sc.) should have their prior degree in the same or a very similar field.

Distance education is also offered by many Russian universities and provides courses for the public and for specific professional needs. However, such systems are usually less developed than in the US and other Western European countries.

The academic year starts from Sept 1 and ends in Mid – June everywhere, with long summer vacations from July 1st to Aug 31.

There are the following types of higher education establishments in the Russian Federation:

1) University is a higher education institution with activities aimed at developing education, science and culture by performing fundamental scientific research and training at the levels of higher, post-higher and further education within a wide range of Natural Sciences, Humanities and other directions of science, technology and culture.

2) Academy is a higher education institution aimed at developing education, science and culture by performing fundamental scientific research and training at all the levels of higher, post-higher and further education, mainly in one specific area of science, technology and culture.

3) Institute is an independent higher education institution or a part (structural unit) of the University, and Academy that applies vocational educational curricula in specific areas of science, technology, culture and is involved in scientific research.

Выражение отношений родительного падежа при помощи предлога *of*

Некоторые отношения между словами в предложении выражаются в английском языке посредством предлогов. Так, отношение родительного падежа между двумя существительными, когда второе существительное является определением к первому, выражается предлогом **of**.

Предлог **of** может употребляться с любым существительным, обозначающим

одушевленный или неодушевленный предмет:

the work **of** that engineer работа**тогоинженера**

the walls **of** this large room стены**этойбольшойкомнаты**

the centre **of** the city центр**города**

Как видно из примеров, предлог of ставится перед существительным со всеми его определениями, и всё словосочетание является определением к другому существительному.

Вопросы и задания:

1. Проанализируйте систему высшего образования в России.

2. Переведите текст и составьте свои собственные предложения с выражениями, выделенными курсивом:

There is no doubt in my mind that it is very important for young people to have a high standard of education, if they are going to do well in the future and get a good job.Firstly, the education they get should help them to gain knowledge, and develop their skills and talents as well. This will help them to get the qualifications that are appropriate for the kind of work they want to do. That is why it is important that the standard of teaching in schools is high and a wide range of subjects are taught.I don't think it is necessary to go to university to get a good job because it depends on the kind of work you want to do.Obviously, though, anyone who wants to have a career as a doctor or lawyer for example, will need to get a degree. Another thing I'd like to point out is that having a degree can help you improve your prospects and get a better paid job because it shows that you have a high level of education.But going to university
isn't the only way to make sure of getting a decent job.

Another way is to go for vocational training at a college.Here, you can learn about a job if you want to work as something like an electrician or a computer engineer.Training schemes are a very good way of getting a qualification that employers can trust.I also think that practical experience in the job you want to do can be very helpful too.So, apart from taking courses to train for a job, it's a great idea to get as much hands-on experience as you can.

I believe that my education is very important for my future career as I would like to work as a scientist.Of course, being well-educated is only the beginning because it's up to me to make sure that I make the most of the career opportunities available to me.

3.Соедините слова левой и правой колонок:

education	vacations
educational	fees
individual	requirements
achieve	year
tuition	institutions
job	attention
entry	proficiency
academic	system
summer	opportunities

43. ***Заполнитепропуски:***

schedule/timetable	*freshman*	*semester/term*
university graduate	*private lessons*	*educational goals*
university degree	*learning needs*	*learning strategies*
higher education	*learning goals*	*formal education*

1. Each country identifies the ___to be achieved by its educational system.
2. Some students need private lessons to keep up with their mates in learning some school subjects.
3. A person who holds a university or college degree.
4. An academic title given by a college or university to a student who has completed a course of study.
5.Learners should identify their learning needs ___ in order to get the appropriate learning.
6. ___ (or study skills) are techniques used to proceed in your own learning.
7. ___are the target behavior a learner attains through his learning experience.
8. ___ results from a program of instruction in an educational institution leading to a qualification / certification.
9. ___ also called tertiary, third stage, or post secondary education, is the non-compulsory educational level that follows the completion of a school providing a secondary education, such as a high school, secondary school. Tertiary education is normally taken to include undergraduate and postgraduate education, as well as vocational education and training.

10. ___a student in the first year of high school, college, or university.
11. A list of the times when classes happen is called___ in American English and ___ in British English.
12. The two or more divisions in the school year are called ___ in the USA, but they are called ___ in Britain.

5.Письменно прокомментируйте следующие высказывания (200-250 слов):

- ✓ Most teachers believe that all subjects are equally useful.
- ✓ Online education is a growing industry, but is it a blessing or a curse?
- ✓ The future education – books or computers?
- ✓ Many parents encourage their children to study well by giving extra pocket money for each good mark.
- ✓ Exams are fair way of testing students.

What is your opinion? Do you agree or disagree with the statement?

Use the following plan:

- make an introduction (state the problem);
- express your personal opinion and give reasons for it;
- give arguments for the other point of view and explain why you don`t agree with it;
- draw a conclusion.

6. Переведите на английский язык следующие сочетания слов, обращая внимание на употребление предлога of:

1. Тексты этого учебника. 2. Слова четвертого урока. 3. Страницы той книги. 4. Новые слова тех уроков. 5. Три куска мела. 6. Цвет этого портфеля. 7. Студенты их группы (agroup). 8. Пионеры нашего города. 9. Инженеры вашего учреждения. 10. Рабочие Киева.

Практическое занятие № 12.

Практика речи: **Учебный год и экзамены.**

Грамматика: **Настоящее время группы Indefinite.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

Academic year starts on the first of September and ends at the end of spring semester. Semester is a study period of 16 weeks in autumn term and a study period of 15—16 weeks in spring term during which a course is taught. Each semester ends with one assessment week during which students take course tests and present assignment work and defend course projects.

Exam session: two or three week period is set aside each semester for examinations and completion of final assessments.

System of evaluation

The present system of evaluation of students in Russia has four grades:

«2» — «unsatisfactory»

«3» — «satisfactory»

«4»— «good»

«5» — «excellent»

English Exam Preparation

Our team of Heritage English teachers are experienced and trained in teaching the specific skills required to pass all English language exams. These intensive courses are designed for students who need preparation and revision to pass internationally recognized examinations. Our past students have found that a short intensive exam preparation course can make a big difference to their confidence and, most importantly, to their exam results.

Most students on such courses will have some self-study periods as well as formal tuition. However, we can arrange for students to take part in extra afternoon activities of their choice.

Exam preparation courses include:

• IELTS (International English Language Testing System)

• TOEFL (Test of English as a Foreign Language)

• TOEIC (Test of English for International Communication)
• International Baccalaureate – Guidance in English Module
• Cambridge First Certificate in English (FCE)
• Cambridge Certificate of Advanced English (CAE)
• Cambridge Certificate of Proficiency in English (CPE)

Do you remember that nasty feeling of sweaty palms? The sudden inability to talk your mouth is so dry? I'm talking about waiting at the door of an exam room, convinced that you know nothing and that there's no way you will get through this experience alive. We've all been there at some point of our lives. Somehow though we get through it. We survive to see another day. But what has always baffled me is how people react so differently when faced with the prospect of taking an exam. I don't know about you but I've always been insanely jealous of those people who party all year round, then the night before the exam flick through my course book, (theirs is empty because they didn't go to any lectures), and then somehow manage to sail through the exam with flying colours. In the meantime I'm there, present and correct at most of my lectures, panicking for weeks before my finals.

As you turn your paper over, your mind inevitably goes blank for at least the first ten minutes and you start thinking back to the days when you had a life, in the pre-revision era. Suddenly though, fear takes over. You jab your forehead incessantly with a pen in the hope that this will encourage some sort of intelligent thought to flow from your brain to the paper via your pen. And miracles of miracles, it does. For the next three hours you write constantly, not even pausing for breath because you're on fire. Nothing can stop you now. And three hours later you're mentally exhausted and your arm wants to drop off. But you've got through it, or at least you think you have…

The post-exam ritual involves everyone saying; 'Ok lets talk about anything other than the exam because that was absolutely awful.', and then you all proceed to talk about nothing else but the exam for the next hour. Where you thought you'd done well, now after having listened to what everyone else put, well there's just no way you could have passed. I wouldn't even pass myself if I were marking it; the answers I put were so irrelevant. Quality not quantity is what we've always been told and I forgot that golden rule. I have an aching arm for nothing.

Now comes the wait. Why can't examining boards devise a wonderful marking system that can put you out of your misery within the next couple of days. Two months is an obscene amount of time if you ask me. Eventually the envelope arrives. A hot tip: when asked for your address you should always give your parents' address to avoid having to rush to the door for a week around the results day and then actually having to open the dreaded envelope once it eventually arrives two days late, a sadistic delay intended so that you sweat it out some more. In any case your mum is scared enough as it is and is only too happy to pass on the good news when it arrives on her doorstep. Lo and behold the day when I fail an exam! Anyway, the upshot of all the stress and anxiety is that the hard work has paid off and even though you don't quite get the A++ that your jammy friend got, you're ecstatic with your well-earned B+.

Though one thing I haven't quite worked out yet is what the attraction of exams is. There must be something addictive about the stress related to them. I spent last summer doing a teaching course followed by a horribly stress-inducing exam in December. Nobody forced me to do it. I actually volunteered and handed over a scary amount of money for the privilege. Neither have I learnt from my school exam days as I still went through the same old emotions, and the same old rituals and I'm very pleased to say it worked. Although I'm still convinced that it's not so much what I wrote in my exam that did it but how I wrote it.

43. Утвердительная **форма настоящего времени группы Indefinite** для всех лиц, кроме 3-го лица ед. числа, совпадает с формой инфинитива без частицы **to:**

I **read**	ячитаю	we **read**	мы читаем
you **read**	вы читаете	you **read**	вы читаете
		they **read**	они читают

43. Вопросительная форма образуется при помощи вспомогательного глагола **do** в настоящем времени и смыслового глагола в форме инфинитива без частицы **to,** причем вспомогательный глагол ставится перед подлежащим:

do I **read**?	Читаю ли я?	**Do** we **read**?	Читаем ли мы?
Do you **read**?	Читаете ли вы?	**Do** you **read**?	Читаете ли вы?
		Do they **read**?	Читают ли они?

43. Отрицательная форма образуется при помощи вспомогательного глагола **todo** в настоящем времени, частицы **not**, которая ставится после этого вспомогательного глагола, и смыслового глагола в форме инфинитива без частицы **to**:.

I **do not** read	я не читаю	we **do not** read	мы не читаем
you **do not** read	вы не читаете	you **do not** read	вы не читаете
		they **do not** read	читают

43. Краткие ответы на общий вопрос состоят из слова **yes** или **no**, подлежащего, выраженного соответствующим личным местоимением, и вспомогательного глагола **todo** в настоящем времени в утвердительной или отрицательной форме:

Do you read...? — Yes, I do. Читаете ли вы …? — Да.
— No, I**donot**. (No, I**don't**) — Нет.

5. Употребление настоящего времени группы **Indefinite**. Настоящее время группы **Indefinite** употребляется для констатации факта, для выражения повторяющегося действия или действия, свойственного, присущего лицу или предмету, выраженному подлежащим.

Сравните:

а) Я **хожу** в свое учреждение каждый день. Мыежедневно**читаем**газеты. I **go** to the office every day. We **read** newspapers every day. *(повторяющиеся действия)*

б) Эти студенты **читают** (умеют читать) по-английски.The sestudents **read** English.
Вы **читаете** книги на английскомязыке? **Do** you **read** English books?

6. С настоящим временем группы **Indefinite** часто употребляются наречия неопределенного времени, а также словосочетания **everyday** *каждый день*, **everymorning***каждое утро*, **everyevening***каждый вечер*, поскольку они по своему лексическому значению также выражают повторность действия. Словосочетания **everyday**, **everymorning**, **everyevening** могут стоять как в начале, так и в конце повествовательного утвердительного предложения, но всегда стоят в конце отрицательного повествовательного, а также вопросительного предложений:

Every day we read newspapers. **Каждый день** мы читаем газеты.

Вопросы и задания:

1. Заполните пропуски 1-5 частями предложений, обозначенными буквами a – e:

a. is supposed to be an introduction to a topic of study
b. the student does along
c. time for individual study
d. there are of course many similarities
e. that need to be discussed

Student life at the UK is not entirely the same as it is in Russia, though _1_. The major difference is in the number of hours a student spends in the classroom or lecture. In the UK an art student spends anything from 8 to 20 hours a week in formal lessons, lectures, seminars or tutorials.

The reason for this difference is in a difference in teaching methods. In Britain what a student is taught in the classroom or lecture _2_. The bulk of the work _3_, in the library or at home. He or she is given lists and guide lines of course but much more emphasis is put on research and finding things out for oneself.

Most of the work is in the form of essays the title of which are questions or statements _4_. A student has to set out a reasoned argument backed up by knowledge and facts. The end result of all this is that students in the UK have a great deal more free time, or rather _5_.

2.Расставьте правильный порядок реплик диалога:

1. Ok. It was nice talking to you.
2. I doubt that many students will be for it because in this case we'll have five or six classes a day. We'll have much more homework to do and will be completely exhausted by the weekend. Anyway, not all students are eager to study as much as you do.
3. Why? A new uniform may look so stylish.
4. I'm not sure about it because classes will be over too late.
5. Have you heard that our authorities are planning to introduce some changes? What do you think of it?
6. But you don't have to think about what to put on. Besides, lots of students are often teased because they don't wear expensive designer clothes. So those students whose parents can't afford stylish clothes will feel more comfortable.
7. You're right. Sorry but I've got to go now. I'll call you later.
8. Yes, but we can do part of our homework there and have more free time after classes.
9. Well, I like changes but I don't think that a new uniform is the best decision.

10. I don't think that it's a good idea because it may be too noisy during the break and you can easily get distracted. Such a long break is a waste of time. I'd rather have one day off to study on my own.
11. I can't stand wearing the same clothes all the time. When we wear a uniform, we lose our individuality.
12. Perhaps, you are right. What about an hour lunch break? It seems like a good idea because we could have time to go for a walk or just to relax talking with friends. And those who live close will be able to have lunch at home.

3. Переведите недостающие части предложений в тексте:

I am going to (поговорить) about the value of homework. Although (никто) likes having homework to do, it is (важнаячастьобучения). It gives students an (возможность) to look at what they have been taught in class and practice or make sure they understand it in their own time. Sometimes it gives students an opportunity to consider any questions they might have about the topic.

However, students should (иметьвремядлядругихдел) after school too and not only homework. This is important because after studying (весьденьвинституте), students need to rest their brains. (Уровеньконцентрациипадает) after long periods of study and education experts recommend regular breaks and changes of activity.

When students move on to university they will need to read and study their chosen subject on their own. Homework in the earlier years of education prepares them for this. It develops the ability to 49ecogniz their studies and discipline themselves. Many teachers complain about the (количествовремени) they spend (делаядомашнююработу). However by looking at what students can do (самостоятельно), a teacher can see where students are having (трудности) and help them in these areas. It is a way of assessing students' progress and it contributes to their lesson planning because they know what areas to focus on in the lesson to help the students learn.

43. ***Переведите текст и исправьте ошибки:***

Sucess in exzams is determined by meny intrinsic factor. Becose motivation represents an 49ecogniza eliment of 49ecogni, it should be born in mind that no preparation might yield positive resalts if you are demotivated. So the first think to do is to try to ask yourself what motivates you to pass the eksam. Do you seek a financially rewarding djob? Do you want to attend a university corse? Or is it just a need to realize a drim? Whatewer motivates you is the crusial drife for your success! In adition to motivation, you must have a 49ecogniza strategy towards success. This involves steps before and during the exam.

Before the exam:

- You need to plan and organize in an orderly way.
- You need to set preparation timetables and set measurable, attainable and realistic goals.
- Each subject should be given its due importance.
- You must use mind caps, short notes summarys to revise lessons.
- Privious exams can be of great help to students by reading them and familiarizing themselfes with format, marking scheme, langwage, terminology, types of questions…
- You must also set a time for sleep and relaxation.

During the exam:

- While siting for the exam, you should read the instryctions carefully and chek all the pages.
- Students should consider which questions they will answer first and which they should leave for later. For example, it might be helpful to start planning the most difficult questions, but anser the easier questions first.
- It is also preferable to plain timing according to the number of questions and marks for each.
- Managing stress is an important factor. One tip that might work for students is taking deep breaths now and then.

5. Составьте монолог "Exams".

6. Поставьте следующие предложения в отрицательной и вопросительной форме:

1. I often meet this engineer here. 2. You seldom go to the blackboard. 3. They read their text-books every day. 4. His sisters always give me books to read. 5. They go there every day. 6. You usually read these notes at home. 7. They often come here. 8. We often write questions at home.

Практическое занятие № 13.

Практика речи: **Вуз, в котором я учусь.**

Грамматика: **Образование формы 3-го лица ед. числа настоящего времени группы Indefinite.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

- higher education
- university education
- to be founded
- to be famous for high academic standards
- to establish high standards / to match high standards
- to have 8 departments
- to be divided into various faculties (Br.)/ departments (Am.)
- to be a self-governing institution
- to receive financial support from sb
- to average ... students
- to be centered on general culture / professional training or specialization
- to go to the university free of charge
- to pay a tuition fee
- to pay part of the expenses
- to offer a scholarship/ a grant
- to be (well) stocked with books (about the library)
- a language classroom (with audio-visual equipment)
- a language laboratory
- to have a campus
- to provide accommodation for students
- to be given rooms at the halls of residence
- a hall of residence / a dormitory (Am.E.)
- to rent a room

Образование формы 3-го лица ед. числа настоящего времени группы Indefinite.

43. Форма 3-го лица ед. числа настоящего времени группы **Indefinite** образуется при помощи окончания –**s**, которое читается по правилам чтения буквы**s**в конце слов:

He work**s.** Он работает.Shelive**s.** Она живет.

43. Глаголы, оканчивающиеся на –**o**, принимают в 3-м л. Ед. числа окончание –**es**:

He go**es.** Он ходит. Shedo**es.**Она делает.

43. Глаголы, оканчивающиеся на **–s, -se, -ss, -sh, -ch, -x**, принимают окончание –**es**:

He clos**es.** Он закрывает. Sheteach**es.** Она преподает.

43. Глаголы, оканчивающиеся на букву –**y** с предшествующей согласной, принимают окончание –**es**, причем буква **y** заменяется буквой **i**:

Westud**y**. Мыучимся. Hestud**ies.** Он учится.

Вопросы и задания:

43. ***Исправьтеошибкивтексте:***

Theyareofencalledrefectorys. They`reself cervice cafes where you take a tray, 50ecogni your foot and pai at the till. The food is generally not bed. They serve hot and cold snacks, proper meels, cakes, buns, shocolates, sandwiches, coffe, tee and cold soft drinks. The prices tend to be quiet a bit lower then in ordinary cafes. Apart from the refectories ther are also tea or coffee bars in most faculty buildings. These smell biscuits, filled rolls, cakes etc. and there are of course bars were one can also bye hot dogs, pies, chips, salads etc. These are perhaps the most popular at luntch time. Foe the staf there are special tea or coffee bares and a 50ecognizab or cafeteria.

2.Ответьтенавопросы:

1. What subjects do you like most of all? Why?
2. Which one is the most difficult for you?
3. What will you do after graduation?

3.Вставьтепредлоги:

from in with between of at to on for

1. We have a lot _____ different subjects.
2. Our longest holidays are ____summer.
3. My sister goes ____a secondary school.
4. She is good _____English.
5. Mathematics will be very useful _____him _____ the future.
6. He gets a grant _____ the state.
7. My mother is a teacher _____ English.
8. She'll probably pass her exams _____ good marks.

4. Переведите текст и выберите нужные предлоги:

The Bachelor Level The Bachelor degree programmes last 1(for/in/-) at least 4 years of full-time university-level study. It is a graduate programme which includes professional and special courses 2(for/in/at) Science, the Humanities and Social-economic disciplines, professional training, completion of a research paper/project and passing State final exams. The Bachelor's degree is awarded 3(for/in/-) all fields except Medicine 4(before/after/during) defending a Diploma project prepared 5(under/without/at) the guidance of a supervisor and passing the final exams. Hence, Bachelor degree holders are eligible to get admission in to the master degree courses.

The Master Level A master degree is awarded 6(before/after/during) a successful completion of two years' full-time study. The Institutes / Universities offering higher education in Russia has a total enrollment of more than two million students. The staff of the various institutions include more than 16,250 doctors 7(in/of/at) science and about 870,000 candidates of science who, apart from lecturing, are active 8(in/on/at) the development of new scientific trends and advanced technology.

The PhD Level Universities and colleges in Russia offer students a wide range of Ph. D. programs. The training of well-qualified specialists for teaching and research lasts 9(for/in/-) 3 to 4 years and ends in the public defense of a Ph.D. thesis. All these are fulfilled under the guidance and supervision of leading university scientists. The minimum qualification 10(about/for/in) a PhD course is a master's degree. The period of part-time or distant doctoral training is about 4 years.

43. ***Примите участие в опросе. Дайте полные развернутые ответы на вопросы:***

Electronic assistant: Hello! We`d like to find out how modern students feel about studying foreign languages. We kindly ask you to take part in our survey. Please answer six questions. The survey is anonymous. So let`s start. What foreign languages do you study?
Student: ____
Electronic assistant: How many timesa weekdo you have classes?
Student: ____
Electronic assistant: How well-equipped is your English classroom?
Student: ____
Electronic assistant: What aspect of English is the most difficult for you?
Student: ____
Electronic assistant: Do you think English will be useful for you in future?
Student: ____
Electronic assistant: Have you ever practiced your knowledge of English with native speakers? If yes, how did you feel?
Student: ____
Electronic assistant: This is the end of the survey. Thank you very much for your cooperation.

6.Переведите:

I would like to compare my university with other universities of our city. It is considered to be the best university of our city and one of the best universities of our country. I realized that I should study there and my parents wanted me to enter it. Besides, my sister is the most vivid example what can give to a person. Today she has interesting well-paid job, which is connected with her education. So, I didn't doubt what university to choose and where to study.

Now I'm a first-year student. I passed entrance exams and I study here. The first examination session, of course, was difficult. So, everything is known in the comparison. Frankly speaking, I simply didn't know how to pass the exam, what to do and that's why it was difficult. More than that now I realized that it is easier to enter the university than to study here, to try not to be expelled.

Speaking of my faculty –I can say that it is one of the most difficult faculties of our university. If you missed some classes it is not so simple to catch up with the program later, because practical lessons give much to a person and nobody is going to explain you new information again. I also think that every

student must remember that in the university everybody treats like an adult and you should prove it and behave like an adult.

Concerning my lecturers-I find them great. Everyone has a good command of teaching. Each of them is different and we treat him/her differently. I think that it is the main thing in the university- we learn how to get on well with different people. Concerning my group I should say that everyone in my group is personality and that's why it is very interesting to study in such group. You can get with people closer and you try to be on good terms with everyone. To tell the truth I get on well with everyone, but I have some people I spend more time with. We mix up in cinemas, cafés and clubs. In general I should say that the university changed me and to be exact my intercourse completely. I get acquainted with many interesting people. As for me- it is very important because by nature I'm sociable and to mix up with people means to live for me.

7. Подготовьте презентацию о Вашем университете, факультете и академической группе, в которой Вы учитесь.

8. Образуйте форму 3-го лица ед. числа глагола:

1. I work at an office. 2. In the evening we usually study foreign languages. 3. They often speak English at their lessons. 4. We write many sentences on the blackboard. 5. After my English lesson I go to the office. 6. You read English books at home. 7. We read, write and speak English during our lessons. 8. We always come to the office in the morning.

Практическое занятие № 14.

Практика речи: **Аренда квартиры.**

Грамматика: **Вопросы, относящиеся к подлежащему или его определению.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

Looking for a place can be exciting but it's also likely to be a stressful experience. Places to rent may be limited therefore it is important that you ask at your English school for advice on where to start searching.

The most important thing about renting an apartment is finding a place within your budget. If places are too expensive you should consider getting a roommate to help with the rent.

When you meet the landlord, try to make a good impression, be the sort of tenant he or she would be comfortable renting to. Does the landlord seem like a good person? Remember you will have to trust your landlord will help you if you have problems in your apartment.

Property owners generally ask for a deposit when you move in. This money should be returned when you eventually move out as long as you the leave the apartment in good condition. A non-refundable deposit means the money will not be returned to you.

A furnished apartment has all the furniture and appliances you need to move straight in. Move into a unfurnished place and you will have to buy your own bed, sofa, table and chairs! Before moving in you will sign a contract with the landlord called a lease. Read the lease carefully before you sign it. Make sure that all terms and conditions are exactly what you were told.

Make sure you know what is included. Some rental properties include utilities and internet as part of the monthly rental cost, while other properties do not. If you are unsure about anything, ask for clarification or show a staff member at your school and then make sure it is written in your lease. Also include a list of any pre-existing damage the property has. Once you have decided to move in, check the property for any issues and note them down with your landlord for inclusion in the lease.

Landlord A person who owns property and rents it to another.

Lease A written contract specifying the terms for the use of an asset and the legal responsibilities of both parties to the agreement, such as the property owner and tenant.

Rent A periodic payment for a place to live.

Tenant A person who pays rent; the legal name for a renter.

Security Deposit Represents the money a landlord can use for cleaning fees or repairs to the apartment when you move out.

Utilities: Gas, electricity and water. Some landlords will include water in the rent.

Вопросы, относящиеся к подлежащему или его определению, начинаются с вопросительных местоимений **who**? *Кто?;***what**? *Что?, какой?;* **whose**? *Чей?,* **which**? *Который?* И др. и имеют прямой порядок слов, т.е. порядок слов повествовательного предложения, поскольку подлежащим в них или определением к подлежащему являются сами вопросительные слова. Вопросительные слова **who**? *Кто?***what**? *что?* И **which**? *Который?* Согласуются обычно с глаголом-сказуемым в 3-м лице ед. числа:

WhoreadsEnglishwell?**Кто** хорошо **читает** по-английски?

Whatlaststwohours? **Что продолжается** два часа?

Whoseson**knows**English? **Чей**сын**знает**английскийязык?

Whose sisters **live** here? **Чьи**сестры*живут*здесь?

П р и м е ч а н и е. Местоимение **which** употребляется, когда речь идет о выборе из ограниченного числа лиц или предметов. Очень часто за местоимением which следует существительное или местоимение с предлогом **of***из:*

Which of them speaks French? **Кто из** них говорит по-французски?

На вопросы к подлежащему или к его определению обычно даются краткие ответы, которые состоят из подлежащего и соответствующего вспомогательного глагола в требуемом лице, числе и времени.

Вопросы и задания:

43. ***Преобразуйте (если необходимо) слова в скобках так, чтобы они грамматически соответствовали содержанию текста:***

Practically all students live away from home. During the first year most live in students` hostels. The halls are not bad as a rule. Sometimes students may share a room or have a room to themselves. Some halls are self-catering and have a kitchen on each floor. In others food is provided and included in a year bill. There are cleaners who come in to clean the room and empty the bins. There is 1(usual) a laundry where there are automatic 2(wash) machines and driers. Each hall 3(have) a small administrative staff, but in the main the hall is run by the students themselves. A Committee is elected, with a chairman or president by the students.

A great many students prefer to live at least part of their time in rented accommodation. These houses are 4(private) owned and rented out either room by room or as a whole to a group of students. There are usually 4-5 students to one house.

Students` houses, as they are called, known for old furniture, strained carpets, clashing colors and patterns on 5(wall) and floors, dirty kitchen. I lived in one with large damp stains on the walls and even mice droppings. However the state of the house very much 6(depend) on the students who live there and not all of them like to live in pigsties.

In fact the main reason why people so often prefer living in students` houses to being catered for and cleaned for in hall is because of the freedom. There are no 7(rule) in a students` house except the ones you make yourself and there is comparative privacy. Italsousuallyworksoutcheaper.

43. ***Переведите на английский язык и перескажите следующий текст:***

Двадцать пятого апреля я навестил семью своего друга Петрова. У него большая семья. У него есть жена и трое детей. Его родители живут с ним. Несколько лет назад товарищ Петров арендовал квартиру. Его квартира находится на пятом этаже большого нового дома. В ней четыре комнаты. Они светлые и чистые. В квартире моего друга есть столовая, две спальни, кабинет, ванная и кухня. Мне очень нравится их столовая. Это большая красивая комната. Стены этой комнаты желтые. В середине этой комнаты стоит круглый стол. На нем зеленая скатерть и ваза с цветами. Жена Петрова очень любит цветы. В их квартире всегда много красивых цветов. В углу столовой стоит пианино. Сын Петрова Виктор очень любит музыку. Он хорошо играет на рояле. Направо от пианино стоит диван. Налево от пианино — телевизор. Они любят смотреть новые кинофильмы по телевизору. На стенах висят красивые картины. В столовой Петрова нет телефона. Там стоит радиоприемник и телевизор. Телефон (находится) в кабинете. Кабинет Петрова мне тоже нравится. Он небольшой. В нем стоит письменный стол и книжный шкаф. В шкафу много книг и журналов. Радиоприемник есть и там. Вчера я снова навестил Петрова. Мы не слушали радио, мы смотрели телевизор. Мы посмотрели по телевизору новую кинокартину. В 11 часов вечера я ушел домой.

3. Опишите свою собственную комнату (квартиру), которую вы когда-нибудь арендовали.
4.Составьте короткие рассказы по теме, используя указанные слова и сочетания:

How I Once Went to See My Friend's New Flat

to receive adining-room totheright (of)
a week ago abed-room totheleft (of)
new astudy flowers
a flat a kitchen apicture
a house light aradio-set
to ask clean atelevision-set
to come to see the colour (of) … near
to like in the middle (of) often
comfortable in the corner

43. ***Разыграйтедиалог:***

A: Hello, this is Albert.
B: Hi. I'm Jack. You called about the room for rent. Are you still interested?
A: Yes, I am.
B: I was wondering if I could ask you a couple of questions.
A: Shoot.
B: I just want to be sure that we get along.
A: I agree with you 100 percent–we must get along.
B: Are you a party animal?
A: Oh, no. I'm a very quiet person.
B: Great! Next: Are you neat or are you a slob?
A: I'm a pretty neat person.
B: Are you a night owl or a day person?
A: Early to bed, early to rise.
B: Finally, do you smoke?
A: Actually, I quit smoking four years ago.
B: Excellent answers. Do you have any questions for me?
A: Just one: Is there a parking lot?
B: Unfortunately, you have to park in the street.
A: Well, I'm desperate. I'll take it anyway.
B: Great! Let me know when you're ready to move in.
A: I think it will be tomorrow if that's okay.
B: No problem. I'll be here all day tomorrow.

6. Ответьте на следующие вопросы:

1. WhichofyouknowsFrench?
2. Which of these engineers works hard at his English?
3. Who knows English well?
4.Which of your economists often takes English books to read?
5.Who translates German letters and telegrams at your office?
6.Who often sends you telegrams?
7.Who gives you books to read?
8.Which of your friends lives in Leningrad?
9.Who speaks Russian at our lessons?
10.Which of these engineers does not know English?
11.Which of you does not repeat these grammar rules every day?
12.Who reads these foreign magazines at your office?
13.Which of them does not study now?
14.Which of you knows Comrade Semenov?

7. Переведите и обратите внимание на краткие ответы на вопросы, относящиеся к подлежащему:

1. Кто дает вам английские книги для чтения (читать)? — Мой преподаватель. 2. Кто из них работает на заводе? — Товарищ Семенов. 3. Кто из вас хорошо знает английский язык? — Товарищ Иванов. 4. Кто приходит в учреждение в восемь часов утра, чтобы заниматься французским языком? Мы. 5. Кто из вас обычно переводит статьи из иностранных газет? — Товарищ Петров. 6. Кто пишет письма иностранным фирмам в вашей конторе? — Я. 7. Чей сын

изучает английский язык? — Мой. 8. Чья эта книга? — Это моя книга. 9. Чью книгу он обычно берет на урок? 10. Кто изучает немецкий язык на вашей фабрике? — Товарищи Иванов и Петрова. 11. Чей сын часто получает хорошие отметки? — Его сын.

Практическоезанятие № 15.

Практика речи: **Студенты на каникулах.**
Грамматика: **Место наречий образа действия и степени.**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

- to be / feel (dead) tired / dog-tired after classes
- to have a hard / tense / busy / rough day
- to be dismissed from the last classes
- to leave the university
- *to get back* home (phr.v.)
- to need rest / relaxation badly
- to take a nap / to doze
- to have a short rest
- daily routine
- *to get down* to (phr.v.) one's hometask / home assignments
- to have a whole lot of things to do
- *to spend* a lot of time *on* homework
- camping - Вид туризма. Отдых связанный с проживанием в палатках, трейлерах, домиках
- equipment - Багаж
- boots - Ботинки
- tarp - Брезент
- rope - Верёвка
- oar - Весло
- paddle - Весло для каноэ (байдарки)
- climb - Взбираться, идти круто вверх
- waterfall - Водопад
- hammock - Гамак
- mountain - Гора
- state park - Государственный парк
- trees - Деревья
- walking - Дорога, ходьба
- natural - Естественный, природный
- wildlife - Живая природа
- animals - Животные
- to sunbathe - Загорать
- canoe - Каноэ, байдарка
- map - Карта
- kayak - Каяк, байдарка
- cap - Кепка, фуражка
- compass - Компас
- fire - Костер
- campfire - Костер походный

- bathe - Купаться
- take a bath - Купаться
- camp - Лагерь, база отдыха, стоянка, место привала,
- forest - Лес
- woods - Лес, дрова
- outdoors - На открытом воздухе
- outside - На открытом воздухе
- insect - Насекомое
- national park - Национальный парк
- daypack - Небольшой рюкзак
- dehydrated food - Обезвоженная пища
- lake - Озеро
- camper - Отдыхающий, экскурсант, турист, домик на колёсах
- hunting - Охота
- tent - Палатка
- campground - Палаточный лагерь
- park - Парк, заповедник
- scenery - Пейзаж
- caravan - Передвижной дом на колёсах
- trip - Поездка, путешествие
- hiking boots - Походные ботинки
- canteen - Походный ящик с кухонными и столовыми принадлежностями, столовая
- adventure - Приключение
- nature - Природа
- trailer - Прицеп,трейлер
- hike - Путешествовать пешком
- fishing - Рыбная ловля
- backpack - Рюкзак
- knapsack - Рюкзак, ранец
- trail mix - Смесь сухофруктов и орехов (рацион туристов)
- sun - Солнце
- sunscreen - Солнцезащитный крем
- sleeping bag - Спальный мешок
- insect repellent - Средство от насекомых
- trail - Тропа, отставать, идти сзади, прокладывать путь
- path - Тропинка, тропа, дорожка, путь
- water bottle - Фляга
- flashlight - Фонарик
- lantern - Фонарь
- cabin - Хижина, домик
- hut - Хижина, лачуга, хибарка
- shish kebab - Шашлык

Место наречий образа действия

Наречия образа действия **well***хорошо* и др. ставятся после глагола, который они определяют, а если есть прямое дополнение, то после прямого дополнения:

My son studies **well**.Мойсын**хорошо**учится.

He knowsEnglish**well**. Он **хорошо** знает английский язык.

Место наречий степени

Наречия степени **very***очень* и др. обычно ставятся перед тем прилагательным или наречием, которое они определяют:

She speaks English **very** well. Она **очень** хорошо говорит по-английски.

She is a **very** good student. Она **очень** хорошая студентка.

Вопросы и задания:

1.Заполните пропуски подходящими по смыслу словами:

1. When people go on....., they stay in various places.
2. On the beach some people enjoy swimming and some.....
3. In the country you can walk in the forest or.....a picnic on a meadow.
4. When I'm on holiday, I always.....a lot of photographs.
5. You can easily get.....in a big city.
6. The most famous.....in Paris is Notre Dame.

2. Переведите на английский язык следующие слова и словосочетания:

1. я хочу рассказать вам о…
2. быть студентом…
3. по будним дням
4. по рабочим дням
5. просыпаться
6. вставать в 7 часов утра
7. принимать душ
8. чистить зубы
9. одеваться
10. у меня уходит час, чтобы добраться до …
11. ездить на трамвае (троллейбусе, автобусе)
12. опаздывать на занятия
13. заканчиваться поздно вечером
14. пропускать занятия
15. сдать экзамены успешно
16. время от времени
17. подготовиться к занятиям
18. как правило
19. уставать
20. свободное время

3. Напишите письмо личного характера (100-140 слов):

- ✓ This is part of a letter from your English-speaking pen-friend Jenny.

…It`s now the third day of our walking holiday in the Alps. We`ve been here since Saturday. We`re really tired because we`ve walked more than 100 km. We don`t stay at a single hotel. We sleep in our tents every night. Now I understand it was a bad idea to join this group. I can`t bear such bad conditions. What do you think about this way of spending holiday? What are you going to do this summer?

Write back soon.

All my love, Jenny.

Write back to Jenny. In your letter:

- ✓ answer her questions;
- ✓ ask her 3 questions.

4. Догадайтесь, о каком слове идет речь:

1. A place where you can see a lot of paintings.
2. A place where royalty used to live.
3. A typical product you buy in the country you visit.
4. A thing you use on the beach to protect you from the sun.
5. A beach mainly consists of it.
6. A place with the oldest buildings in the city.

5. Расскажите, как вы отдыхали летом, используя следующие слова и выражения:

at last, to be on holiday, in the summer, to take (pass) an examination in…, free, a rest-home, a departure, to have a good time, the sea, to swim, to lie in the sun, a poor health, to intend, a river, a forest, at the beginning (end) of…, to visit, to be glad, to hear from…, to have a good holiday.

6.Расскажите, как вы отдыхали зимой, используя следующие слова и выражения:
to like, in the winter, fine weather, to go for holiday, at a rest-home, in the country, near Moscow, to wake up early, to wash, to dress, to have breakfast (dinner, supper), to walk, a forest, a river, to skate, to ski, in the evening, to have a good time, to play chess, to play the piano, to see interesting films, to see a television show, to go to bed.

43. ***Переведите:***

My name is Sergey. I am a student of the second year of study. I study at the university and want to become a teacher of mathematics. This is not an easy profession and I have to work hard in order to achieve my aim. The best time for me to relax and have fun is summer holidays. My friends consider me to be a very active person. I enjoy sports and travelling. In my summer holidays I often play football or basketball with my friends. It makes me healthier and consolidates our friendship. Sometimes, we go to the river and play volleyball on the beach. Then we relax lying in the sun or swimming in the river.

Most of all I like hiking. It is the cheapest way to see beautiful places, become stronger and make good friends. Many of my friends go hiking with me. We start planning our route long before summer holidays. The best place for me to spend summer holidays is mountains. Their unique nature and climate always bring unforgettable impressions. Of course, this type of travelling is not easy and sometimes dangerous. But I am sure my friends will give me a helping hand in any difficult situation and I am always ready to support them as well.

I have already visited many parts of Russia. My motherland is really very beautiful, but I dream about going abroad and seeing the Alps in Germany, Austria or Italy. This is my dream for future and I hope to realize it with my friends.

8. Проанализируйте все обстоятельства в следующих предложениях, обращая внимание на их место в предложении:
1. We often stay at the office to take our English lessons. 2. Does his son speak English very well? 3. We do not finish work at six o'clock in the evening on Saturday. 4. That student reads very much. 5. We sometimes stay here to discuss our work. 6. To know English well we read English books and magazines. 7. NickstudieshardtoknowFrenchwell.

Практическое занятие № 16.

Практика речи: **Досуг студента: театр.**
Грамматика: **Объектный падеж местоимений.**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

There are people who are neither actors, nor producers, yet they are so fond of the theatre that they cannot live without it.

Nick Petrov, a friend of mine, is one of such people. He never misses the opportunity of going to the best theatres in the capital.

Once he invited me to the theatre. He said that Pygmalion was on, with a new actress in the leading part. "The other day I saw her name on the posters," he added. "I wonder how she will manage that most difficult part!"...

We came to the theatre just before the beginning. The house was packed. Our seats were in the third row of the stalls and we could see and hear everything very well. Soon after we took our seats, the lights went slowly out and the curtain rose.

The performance of the talented actress made a deep impression on everybody. The audience greeted her with a storm of applause after each act. The rest of the cast were wonderful as usual. The best actors of the company performed that night.

During the interval the new actress was much spoken of. We learned that she had come to Moscow from one of the small towns of our country where she worked at the local theatre. The part of Eliza Doolittle was her favourite. The young actress's dream was to perform that part in the capital of our country. So she decided to go to Moscow.

One winter day she came to the theatre and asked the leading actors to give her the opportunity of performing before them a few scenes from Pygmalion. Her performance was so fine that she was immediately given the part of Eliza. During the rehearsals the famous actors of the theatre did their best to help her.

At last the great day had come when she appeared on the stage of one of the best Moscow theatres. All the audience from gallery to pit were applauding her. There was no doubt that she was a great success. The Moscow theatre-goers warmly greeted the appearance of a new talent.

There are many **theatres in Moscow** and many of them have good orchestras with popular conductors. Among them are the Bolshoi Opera House, the Mali Theatre, the Sovremennik Theatre, the Puppet Theatre, the Central Children's Theatre, the Satire Theatre, the Mayakovsky Theatre and, of course, two circuses. Most of people enjoy visiting them. So if you are a theatregoer you'll easily choose where to go and see (or listen to) a play, comedy, drama, tragedy, musical comedy, revue or variety, opera or ballet. You may search for information in newspapers and magazines as they publish adverts about what is on at the theatres.

You'd better buy tickets beforehand at the box-office of the theatre or at the theatre agency. In this case you have a better choice and little risk of getting bad seats. If it is the first night or a play is a hit, the house is usually sold out long before the day of the performance. You can book the tickets by the Internet and they are delivered to your home. The evening performances usually start at six or seven and finish at ten. You see the play in two or three acts, or scenes. Visiting the theatre you can get the best of everything: a first-rate orchestra that plays the overtures to the opera, famous conductors, you will listen to the celebrated opera singers, or enjoy ballet dancers or the play of the famous actors and actresses.

When you arrive at the theatre you go to a cloakroom. The cloakroom attendant takes your things and hangs them up. You may hire a pair of opera glasses from him. When the lights go up for the interval you go out into a foyer or to the refreshment room.

The best seats are those in the stalls, in the dress circle and the upper circle. Then comes the pit and last of all comes the gallery. Boxes, of course, are more expensive. The usher shows you to your scats. When the lights go down and the curtain rises, you see the stage, the scenery, the actors, singers and dancers. The actors come on to the stage and go off the stage.

The world famous theatre is, of course, the Bolshoi Theatre. It is the pride and symbol of Russian art. You ought to go there at least once during the season. It comprises both Opera and Ballet companies with many celebrities in them.

Yelena Obraztsova is one of them. She is a brilliant opera singer. Her programme includes nearly all-leading parts in such operas as "Carmen" by Bizet, "Tosca" by Puccini, "Boris Godunov" by Mussorgsky and others. She gives many concerts both at home and abroad. The voice of the singer is very beautiful.

Maya Plisetskaya, Galina Ulanova, Nadezhda Pavlova, Vy-achesiav Gordeyev are the pride of the Russian ballet school. They were all winners of the international ballet competitions. They took part in different ballets such as "Giselle" by Adan, "Cinderella" by Prokofiev, "SwariLake" by Tchaikovsky, etc.

I can't say that I am a great theatregoer. I usually go to the theatre twice a year. Sometimes it is rather difficult to get tickets to some theatres more often. But once in a while I like to see a good ballet performance or an interesting play.

I'll never forget my first visit to the Bolshoi Theatre. My friend and I wanted to see the famous ballet "SwanLake" by Tchaikovsky. We knew the plot very well. We also knew some pieces of music from this ballet (Small Swans' Dance) and decided to see the whole performance. We bought the tickets in advance at the box-office of the theatre and came to the theatre half an hour before the show. Our seats were not far from the stage. They were in the third row of the stalls. From the very first minute I was deeply impressed by everything I saw on the stage. The scenery was beautifully set up. The dancing was exciting..

The costumes were fine. The music was thrilling. A first-class orchestra performed it. The ballet seemed to us a fairy-tale. We had never seen anything more wonderful. We enjoyed every minute of the ballet. After the first act we went to look over the theatre. We saw the boxes, the pit, the dress circle and the gallery. As it was the bell for the second act we went to our seats. When the curtain fell at the end of the performance and the leading actors appeared there came a storm of applause. It seemed that it would never end. The dancers received call after call. They were presented with a lot of flowers. We also applauded enthusiastically. The performance was a success. This ballet was worth seeing. Wereallyspentagoodtime.

Объектный падеж местоимений.

В английском языке личные местоимения, а также вопросительное местоимение **who**, имеют,кроме именительного падежа, еще и объектный падеж.

Именительный падеж	**Объектный** падеж		
who?	Whom?	Кого?	Кому?
I	me	меня	мне
you	you	вас	вам
he	him	его	ему
she	her	ее	ей
it	it	его (ее)	ему (ей)
we	us	нас	нам
you	you	вас	вам
they	them	их	им

Личные местоимения, а также местоимение **who**, в объектном падеже употребляются в функции дополнения (как предложного, так и беспредложного):

Do you know **him** well? Хорошо ли вы **его** знаете?
(Прямоедополнение)

Write **him** a letter. Напишите**ему**письмо.
(Косвенное дополнение)

She often speaks English **to him**. Она часто говорит с **ним** по-английски.
(Предложноедополнение)

Whom do you know well here? **Кого** вы здесь знаете хорошо?
(Прямоедополнение)

Who(m) does he always speak about? **О ком** он всегда говорит?
(Предложное дополнение)

Вопросыизадания:

1. Переведитедиалог:

A. Let's go and see Pygmalion. They say it's very well-staged. I haven't seen it yet.
B. Neither have I. It's difficult to get tickets to the Maly Theatre, isn't it?
A. Rather. But I think it's possible to get tickets for this play. It has already run for many nights.
B. It doesn't matter. I'm sure the house will be packed. It's a pity we didn't buy tickets in advance.
A. Well! If they haven't got any tickets to the Maly Theatre, we may go either to the Art Theatre or to the Pushkin Theatre. I am fond of the Art Theatre.
B. So am I. Both the company and the staging are perfect there.
A. Well, here's the box-office. I'm sure we'll be lucky.

2. Ответьтенаследующиевопросы:

1.Which theatre in Moscow is your favourite one?
2.What plays staged at this theatre have you seen this month?
3.Who is the most talented actor (actress) at this theatre?
4.What parts does this actor (actress) usually play?
5.Why are you fond of his (her) acting?
6.What play with this actor (actress) did you see last?
7.What was on at the Maly Theatre when you were there last?
8.That play was a great success, wasn't it?
9.Who played the leading parts then?
10.Did you enjoy yourself? Your seats were good, weren't they?
11.Were your seats in the pit or on the gallery?
12.Where did you buy the tickets?
13.Did you buy them on the day of the performance or in advance?
14.Which of your friends did you see during the interval?
15.Is one allowed to enter the pit or the stalls after the lights have gone out?
16.How often do you go to the Bolshoy Theatre?
17.You always manage to get good tickets to the Bolshoy Theatre, don't you?
18.How do you manage to get good tickets to the Bolshoy Theatre?

3. Переведите на английский язык следующий текст и перескажите его:

Я родилась в небольшом городе на Волге. В детстве я часто болела и поэтому не любила шумных подвижных игр. Я очень любила книги. В городе не было своего (местного) театра, но,

когда приезжал театр из Саратова, я никогда не упускала возможности посмотреть его постановки (представления). Я была так увлечена театром, что решила после окончания школы (после того, как окончу школу) стать актрисой. Я принимала участие в концертах самодеятельности, несколько раз ездила на каникулы в Москву, чтобы посмотреть игру таких замечательных актеров, как Москвин, Пашенная, Качалов, Остужев, Тарасова.

Наконец, настал день (therecameaday), когда я впервые вышла на сцену настоящего театра. Я была так взволнована, что не заметила, как в зале потухли огни, как поднялся занавес. Когда я заговорила, я не узнала своего голоса... Кончился первый акт, и занавес опустился. Я почувствовала, что плачу. Я была очень расстроена, так как мне казалось, что я сыграла свою роль очень плохо. Не знаю, сколько времени я плакала, но вдруг я увидела перед собой одного из своих товарищей. Он спросил меня: „Что с тобой? Почему ты плачешь? Разве ты не слышишь, как (зрители) тебе аплодируют. Ты так прекрасно сыграла свою роль!“ По правде говоря, сначала я ему не поверила, но потом ко мне подошел мой учитель, один из старейших актеров театра, и сказал мне, что ему очень понравилось мое исполнение. Остальные актеры тоже подходили ко мне и говорили, что я хорошо справилась с ролью. Этот день стал самым счастливым днем в моей жизни. Я поняла, что буду актрисой и что у меня есть много друзей, которые помогут мне в моей интересной и трудной работе.

4. Составьте короткие рассказы или диалоги на указанные темы, используя данные к каждой теме слова:

1. Buying a Ticket to the Theatre

the other day, to take the opportunity, a box-office, to be on, to manage, in advance, a seat, in the stalls, in a box, in the dress circle.

2. A New Play at the Theatre

a poster, to play the part of, the leading part, to act, to enjoy, the staging, the lights, to go out, the curtain, to be staged, talented, to be a success, the audience, to make a deep impression, to applaud.

3. A Young Actress

her dream was, to be upset, to go on the stage, talented, to be a success, the leading part, from gallery to pit, to greet with a storm of applause, to be excited, to be happy.

5. Опишите свой поход в театр.

6. Переведите:

1. Где живет этот врач? 2. Эти рабочие не живут в Москве. 3. Его жена изучает английский и французский языки. 4. Где работает этот преподаватель? — Он работает вместе со мной. 5. Ее сестры живут в Москве или в Киеве (Kiev)? — Они живут в Москве. 6. Его друг не работает, он учится. 7. Какие упражнения он обычно делает дома? 8. Их жены не изучают английский язык. 9. Их сын пишет много английских упражнений дома. Он изучает английский язык, но он не читает английских книг. 10. Эти инженеры часто приходят в вашу контору? — Нет. 11. Этот человек не говорит по-французски. 12. Какие книги читает этот инженер? 13. Вы делаете много упражнений дома? — Да. — Когда вы обычно занимаетесь? — Я обычно занимаюсь вечером. 14. Куда вы иногда посылаете письма и телеграммы? 15. Когда ваш друг обычно делает упражнения? 16. Их жены не работают. Они учатся.

7. Раскройте скобки, употребляя личные местоимения в объектном падеже:

1. These exercises are very good. Prepare (they) at home. 2. This engineer lives in our house. I know (he) well. 3. Write these words in your copy-books and learn (they). 4. Read this letter and translate (it) from Russian into English. 5. Ann usually prepares her home task together with (I). 6. I know this girl. She studies English with (we). 7. With (who) doyouusuallyspeakaboutyourwork?

Практическоезанятие № 17.

Практика речи: **Идем в кино.**

Грамматика: **Наречия «much, little, many, few».**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

Sometimes the routine of the life really gets people down. So, when they have time for leisure, they usually need something that can amuse and interest them. For a break from the ordinary, having different types of leisure is an easy and enjoyable option.

There is a greater variety of leisure pursuits and people have more spare time and money to spend on relaxation. Favourite ways to relax differ like tastes. You can enjoy watching a film on TV or going to the cinema. I suppose that it depends on the age and income.

In big cities it is often difficult to decide where to go out in the evening. Newspapers tell us what is on at cinemas and theatres. If you are a theatre-goer, you will choose a play you want to see. If you are a film fan, you will go to the cinema. When new interesting plays are on, it is not easy to get tickets, because the theatres play to full houses every night. Cinemas have been redesigned with four or more screens, each showing a different film at the same time.

There are a lot of genres of films to satisfy the tastes of any cinema-goers: sound and mute, colour and black-and-white, feature or documentary films, adventure films, thrillers, horror films, historical films, comedies, spy stories and science fiction films. Children of course enjoy cartoons. Foreign films are shown with subtitles or dubbed into Russian.

Слова **much** и **little** могут быть наречиями меры и степени и определять глагол. В таком случае они ставятся в предложении после глаголов, которые ими определяются.

В утвердительном предложении эти наречия обычно употребляются в сочетании с наречием степени **very***очень*:

My son reads English **very much**. Мой сын **очень много** читает по-английски.

В **отрицательных** и **вопросительных** предложениях они могут употребляться и без наречия степени **very**:

Do you usually read **much**? Вы обычно **много** читаете?

Слова **much***много*и **little***мало*могут также быть неопределенными местоимениями и определять существительные. **Much** и **little** употребляются перед именами существительными, обозначающими вещества, материалы, отвлеченные понятия, не поддающиеся счету как отдельные единицы, и отвечают на вопрос **howmuch**? *сколько?:*

How much time a day do you work at your English? Сколько времени в день вы работаете над английским языком?

Does he usually do **much** or **littlework?** Он обычно **много** или **мало** работает?

П р и м е ч а н и е. Следует обращать особое внимание на правильный перевод русских слов **много** и **мало**, так как в английском языке есть еще неопределенные местоимения **many** *много*и **few** *мало.*Местоимения **many** и **few** употребляются перед именами существительными, поддающимися счету как отдельные единицы и отвечают на вопрос **howmany**? *сколько?:*

They receive **many** telegrams every day. Они получают **много** телеграмм каждый день.

Сравните:

Much chalk*много мела*	**many pieces of chalk** *многокусковмела*
Little paper *мало бумаги*	**few newspapers** *мало газет*
Much time *много времени*	**many hours** *много часов*
Little work *мало работы*	**few workers** *мало рабочих*

Вопросы и задания:

1. Переведите и разыграйте диалоги:

A.

Alice: Oh, what would you like to watch? There is a rom-com *Must Love Dogs* and a period drama *Pride and Prejudice*. What kinds of films do you like — action, adventure, musicals?

Brad: Films about people living in the future, on other planets.

Alice: Ah, sci-fi. I am not really into it.

Brad: Well, what about *Jaws*? They are showing that again here.

Alice: No, thanks. Horror films are not my thing.

Brad: OK, why don't you choose?

Alice: No, you invited me out, you choose.

Brad: All right. Don't blame me afterwards.

Alice: Agreed.

B.

Tom: Have you seen the film "The Queen"?

Brian: Yes, I have. I'm still under the in"luence of"this powerful work of contemporary art.

Tom: Right you are. This film deserves to be estimated like this. What did you like the most in it?
Brian: I think the whole film is brilliant: the cast of the actors is perfect; Helen Mirren in her role of HM Elizabeth II is just superb; the muse was well-chosen; and the producers' work was really hard and rewarding afterwards. What is your best episode in this film?
Tom: What I like in this film is that it is based on the real facts. The video clips from the BBC News programmes in 1996 made the film be a success.
Brian: Yes. the film was shot 10 years after Princess Diana's death in Paris. The producers took a risky and, like I said, rewarding step to show Britain on those mournful days. The focus was on the Queen and the Royal family, of course.
Tom: If I had a chance to write my own letter of appreciation to the producers of the film, I would do that right away.
Brain: Don't you have this opportunity? Why don't we log on the official site of the film: www.theQueen/film and search for a blog like this just create our own one?
Tom: Oh, Brian! As usual, you are generating bright ideas! Where should I buy a wit like yours? Let'ssurftheNet.
Brian: Oky-doky!

2. Заполните пропуски в предложениях, используя слова из таблицы только 1 раз:

Stunt	choir	final scene	perform live
Stars	clapped	commercials	special effects
Series	directed	reviews	cartoon characters
Hit	rehearse	subtitled	another channel

1. Most foreign films are __ although some are dubbed.
2. Most of the money goes on __ when you make a science-fiction film nowadays.
3. The audience __ enthusiastically when the star of the show finally appeared.
43. I've watched the first two programmes but this __ isn't as good as the previous one.
5. In the __of the film he returns home to his wife.
6. I think the __ on TV are sometimes better than the programmes.
7. They usually __ for at least two months before they take a play on tour.
8. Mickey Mouse is one of the most famous __ in the world.
9. If you don't like the programme, switch to ___ .
10. Every __ in the film was carefully prepared to make sure that nobody got hurt.
11. Some pop stars don't really want to __ because they don't sound as good as they do on their records.
12. North by Northwest' was __ by Alfred Hitchcock.
13. The film __ Cary Grant. He plays a man who is chased by enemy agents who want to kill him because he knows too much.
14. There were so many singers in the __ that I thought, for a moment that they wouldn't all get on the stage.
15. She always reads the __ in the newspapers to find out which films and plays are worth seeing.
16. Her first record was such a __ that it will be difficult to repeat its success.

3. Переведите текст:

From about 1930 until very recent times the cinema enjoyed great popularity in Britain. The first cinemas were the most impressive buildings in the street of many towns. Later, the rapid spread of television brought a great change. The number of cinema –goers dropped and, as a result, 1,500 cinemas were closed. Many of the films were mostly imported from America. Some films were shot in Britain and often directed by British directors, but with American money. The British cinematography was not able to provide the cinema houses with films of its own production.

It was only during World War II and after that the British producers began to make their own films. In this way they voiced their protest against Britain's dependence on American cinema. A glimpse of hope was seen in such productions as «Hamlet», produced by Laurence Oliver, «Great Expectations» and «Oliver Twist» by U. Lynn, and more recently in «Room at the Top»,-«Look Back in Anger», a number of TV plays, serials and documentaries.

But still the great majority of films dominating the British screen are Hollywood production. Among them are American-made thrillers, westerners, spy-films, horror-films, which have their influence on the British youth. The cinema monopolies are little concerned with the ill-effects of such films as long as they bring in profits. Commercial art which can be cheaply mass produced leaves little, if any, room

for real art. This gives an impulse, however, to the young talented film writers, actors and producers to unite their efforts in producing really good films.

43. ***Переведите:***

I can enjoy watching a good film. Though I must say that, I don't spend much time in front of the TV screen. I also like going to the cinema. Before going to the cinema I usually find the information in the TV-guide magazine about the films that are on. Such magazines also publish a short review on the new films alongside with the critic's commentary and the list of cinema houses where the films are on, the time of the show and the prices of the tickets. My family and I prefer going to matinee performances, because you can buy tickets just before the show and the tickets are cheaper than for the evening show.

5. Обратите внимание на перевод слов*много, мало*:

1. Моя сестра очень **много** работает. 2. Они читают **много** английских книг. 3. Ваш сын очень **много** работает? — Нет. Он сейчас **мало** работает. 4. Преподаватель задает (asks) нам **много** вопросов. 5. Кто мало занимается в вашей группе (group)? — Товарищ Смирнов. 6. Я читаю **мало** английских книг. 7. Ваши студенты занимаются **много** или **мало?** — Наши студенты **много** (упорно) занимаются. 8. Мы очень **много** читаем и **мало** пишем на уроке. 9. Ваш сын **много** читает? — Да. Он **много** читает после работы и по воскресным дням.

6. Переведите:

l. **Сколько** телеграмм получило ваше учреждение вчера? 2. **Сколько** времени вы потратите на эту работу завтра? 3. Мы сделали **мало** упражнений на последнем уроке. 4. Когда у вас **много** работы? 5. У него **мало** или **много** хорошей бумаги? 6. Его дети прочтут **много** интересных книг в следующем месяце. 7. Кто задавал вам **много** вопросов? 8. **Сколько** месяцев Петров жил увас (**оставался** с вами) в прошлом году? — Петров жил у нас три месяца. 9. **Сколько** времени ваш друг тратит на английский язык?

Практическоезанятие № 18.

*Практика речи:***Досуг студента: посещаем музеи.**

Грамматика: **Прошедшее время группы Indefinite глагола «to be».**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы;осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы:обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическаячасть:

WHY DO WE GO TO MUSEUMS?

Whydo people attend *art* museums? What compels us? What do we hope to see? Do we aim to learn while we are there? What is a good museum experience? I know why I attend museums as an interested artist and advocate for the arts, but I ask the question again as someone within the museum. Why do people come through our doors? For the art? For the programs? Why do they come back?

While visitors' reasons for coming were not the same every time, they tended to exhibit a dominant motivation. The following lists each motivational identity and characterization as a visitor:

Explorers—Explorers come because attending museums interests them and appeals to their curiosity. If you asked them if they like art they would say 'yes;' if you asked them if they came for something in particular, they would probably say 'no,' they 'just like art and know what they like when they see it.' They do not have concrete learning goals, like 'I'm going to go to the MIA to learn everything I can about Expressionism,' but they like to know new things. This type could really be anyone. Exlporers' goal is to satisfy a curiosity. They may or may not know *how* to use the space.

Facilitator—Facilitators come because of someone else. They are perhaps bringing a friend or a group of people—possibly youth or students—because they think that the visit would benefit the other party or parties, not because of a personal need. Their personal need is to make a good experience for others.

Experience Seeker—An experience seeker is a person who is checking off a list of things to do, whether personal or as a tourist. They want to see the thing that is iconic of that place, they want to do 'what you're supposed to do in that city or area.' They may need to see the museum's highlights to feel satisfied.

Professional/Hobbiest—This category includes teachers, educators, museum professionals, artists, and people in related fields. Their goals may range by their particular role as a professional or hobbiest; a

photographer may attend with the goal in mind to take pictures or to learn about photography through exhibits. An art educator may be interested in the art as in their field of interest, or they may be planning a lesson, etc.

Rechargers—Rechargersfind the museum a place to 'get away from it all,' to decompress, and their visit is almost a spiritual one. They tend to avoid crowds or sensations and are fairly self-sufficient. A successful visit for them will leave them with the feeling that they *have* gotten away.

Глагол **tobe в прошедшем времени группы Indefinite** имеет форму ***was*** для ед. числа и ***were*** для мн. Числа, а также для 2-го лица ед. числа:

Единственное число		Множественное число	
I **was**	я был	we **were**	мы были
you **were**	вы были	you **were**	вы были
he **was**	он был		
she **was**	она была	they **were**	они были
it **was**	оно было		

Как и в настоящем времени, для образования вопросительной формы в прошедшем времени глагол ***tobe*** ставится перед подлежащим:

Washe? Был ли он? **Were** you? Были ли вы?

Отрицательная форма образуется при помощи частицы ***not***, которая ставится после глагола:

I **was not**. Янебыл. He **was not**. Он не был. They **were not**. Они не были.

В разговорной речи часто употребляются сокращенные отрицательные формы: ***wasn't*** и ***weren't***: He **wasn't** there. Его там не было.

Вопросы и задания:

1. Согласитесь или опровергните мнение:

1. Museums make you feel good

Times are tight in this economic climate, and it's often easy to use a museum admission price as an excuse to stay at home. However, people are happier when they spend money on experiences rather than material purchases. That is, as we revisit the memory of our trip to the museum, we have a tendency to psychologically weed out any negative memories (should there be any). Experiences, such as visiting a museum, can also become a meaningful part of ones identity and contribute to successful social relationships in a manner that material items cannot. So consider foregoing an outing for items that you may not need; going to the museum will make you happier in the long run.

43. Museums make you smarter

There is no doubt that a primary role of museums is to engage and educate the community. Museum exhibits inspire interest in an area of study, item, time period, or an idea– but there's more going on in museums in regard to education than one might think. Schools rely heavily on museums to enhance the their curriculum. The New York Museum Education Act, for example, aims to create a partnership between schools and cultural institutions to prepare students for the 21st century. Galleries are becoming classrooms, and not just for kids. Even the museums themselves have interesting histories to inspire and educate visitors. It becomes nearly impossible to exit a museum without having gained any information or insight during your visit.

43. Museums provide an effective way of learning

Museums are examples of informal learning environments, which means they are devoted primarily to informal education — a lifelong process whereby individuals acquire attitudes, values, skills and knowledge from daily experience and the educative influences and resources in his or her environment. Even outside of museums, informal learning plays a pivotal role in how we take in the world around us. A single visit to a museum can expose visitors to in-depth information on a subject, and the nature of the museum environment is one in which you can spend as much or as little time as you like exploring exhibits. The environment allows you to form your own unique experiences and take away information that interests you. Despite the success that museums have already had in educating visitors, there continue to be ongoing discussions among institutions in regard to increasing museums' ability to connect through informal learning.

43. Museums are community centers

Museums are a lot more than collections of artifacts; they allow you to meet with neighbors, discuss thoughts and opinions, and become an active part of the community. Museums are increasingly holding art chats, book signings, professional development classes, and even farmer's markets.

Something is going on everywhere– just pull up the web page of a local museum (or hop on their Facebook page) and see what they have to offer!

43. Museums inspire

Museums provide inspiration through personal connections with visitors, and not only on-site and through physical community outreach efforts; some even manage to connect through their social networks. These kinds of personal memories created at museums do not expire.

6.Museums are a great way to spend time with friends and family

Museums provide a great excuse to spend time with friends and family in a positive way. Personal connections can be made with museums and also with family members during visits. A day at the museum often translates to a day spent with loved ones as fathers and mothers transform into tour guides, and the environment provides a shared learning experience.

43. ***Переведите н арусский язык:***

In the 18th and 19th centuries the British aristocracy and rich merchants filled their houses with valuable paintings, sculptures, furniture and ornaments which they brought back from their travels abroad. So their collections can be seen today in museums, country houses, palaces and castles. There are museums and art galleries in most cities as well.

The national museums and art galleries in London contain some of the most comprehensive collections of objects of artistic, archaeological, scientific, historical and general interest. They are the British Museum, the Victoria and Albert Museum, the Science Museum, the National Gallery, the Tate Gallery, the National Portrait Gallery, the Geological Museum, the Natural History Museum. There are national museums and art galleries in Scotland, Wales, and Northern Ireland. Some of them are the National Museum of Wales in Cardiff, the Ulster Museum in Belfast. The oldest museum the world was founded in 1683 in Oxford.

There is much to see in Britain, especially in its heart, London. The British Museum is the largest in the world. It was built between 1823 and 1852. Its magnificent library has the right, by law, to one copy of every publication printed in Britain. Things to single out include the Rosetta Stone in the Southern Egyptian Gallery, and, in the manuscript room, the Magna Charta, Nelson's log book and Scott's last diary. The Victoria and Albert Museum displays fine and applied arts of all countries and periods. Of special interest are the costume displays, the jewellery and porcelain, belonging to the Crown, and the best collection of English miniatures to be found in the country.

The National Gallery is the largest in the country. It exhibits all schools of European paintings from the 13th to the 19th century. The Tate Gallery is really three galleries: a national gallery of British art, a gallery of modern sculpture and a gallery of modern foreign paintings. Among the treasures to be found are modern sculpture by Rodin, Moore and Epstein.

The Science museum houses the national collections of science, industry and medicine. Many exhibits are full size and there are many historic objects of scientific and technological significance. Additionally there are exhibits sectioned to show their internal construction, and working models. Most cities and towns have museums devoted to arts, archaeology and natural history, usually administered by the local authorities or by individuals. Many private art collections are open to the public. An increasing number of open air museums depict the regional life of an area. About 2,000 museums and art galleries in Britain attract over 68 million people a year.

43. ***Письменно переведите текст:***

Музей Транспорта в Манчестере – музей, который стремится сохранять и продвигать наследие общественного транспорта Графства Большого Манчестера. Музей был создан, чтобы вызвать интерес к истории и наследию местной пассажирской транспортной системы Большого Манчестера.

Он имеет очень большую коллекцию и является одним из самых больших музеев в Великобритании. Коллекция дома-музея насчитывает около 100 автобусов. Из-за маленького размера здания музей не может вместить все экспонаты, поэтому часть коллекции находится вне территории музея. Некоторые транспортные средства находятся на реставрации и в скором времени они будут показаны. Также в коллекции два троллейбуса корпорации Ashton, опытный образец трамвая Metrolink и Манчестерский трамвай Корпорации 1901 года. В музее находится обширная коллекция архивов, старых расписаний, карт, книг, эмблем, руководства и планы. Коллекция музея постоянно пополняется.

4. Заполните пропуски притяжательными местоимениями. Поставьте глагол «tobe» в прошедшее время:

1. Wearestudents. This is ___ class-room. The door of ___ class-room is white. 2. I am at home now. ___ room is small, but it's light and clean. 3. This is a room. ___ walls are green. 4. These are my sisters. ___ names are Mary and Ann. 5. Ben and Nick, open ___ hooks at page ten. 6. Sit down, Peter. ___ mark is good. 7. My sister is a teacher. These boys and girls are ___ pupils. 8. This man is an engineer. ___ name is Petrov. 9. Jane and Kate are at ___ English lesson now.

5. Обратите внимание при переводе на форму глагола tobe в прошедшем времени:

1. Вы **были** вчера в министерстве? — Да. — Когда вы **были** там? **–** Я там **был** после 12 часов. Агде вы **были** вчера? —Я вчера **не был** в министерстве. Я **был** на заводе. **—** Что вы там делали? — Я обсудил там много вопросов с инженерами. — С кем вы **были** там? **—** Я **был** там с товарищем Никоновым. **—** Вы вернулись в министерство или поехали домой? — Мы поехали домой.

Практическое занятие № 19.

Практика речи: **Хобби.**

Грамматика: **Падежи имен существительных. Притяжательный падеж.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Many of us have pets – dogs and cats. They are like members of our family. In England many years ago farmers displayed the same love for horses. Robbin, Dobbin and Hobbin were the names which farmers gave to their horses most often. The name Hobbin was changed into Hobby and became the word used for toy horses. And only many years later the word "hobby" began to be used in its modern meaning – "something", what you do in your spare time. Hobbies differ like tastes. Hobbies are divided into four large classes. They are doing things, making things, collecting things and learning things.

The most popular hobby of all groups is doing something. It includes everything from gardening to travelling and from chess to volleyball.

Gardening is one of the oldest of man's hobbies. It is a well-known fact that the English are very popular of gardening and growing flowers, especially roses.

Both grown-ups and children are fond of playing computer games. It's new, but a popular hobby.

Making things includes drawing, painting, making sculpture and designing costumes. Some are interested in music. They collect records and tape recordings, others write music or play musical instruments.

Almost everyone collects something at some period of his life: stamps, coins, match-boxes, books, records, postcards, toys and watches. And very often some collections are housed in museums and galleries. I realize that collecting things as a hobby depends on one's age and income. There are different clubs of collectors, where people can show us their collection and tell us why it is special. At other times they have a swap-shop, and people exchange duplicates, or swap something they don't want for something new. That can be fun because most people like bargaining. Some of our keenest collectors are going to tell you about their hobbies.

No matter what kind of hobby a person has, he always has an opportunity of learning from it and that becomes the most exciting aspect of a hobby. Hobbies help you to choose your future profession very often. If you've chosen a hobby according to your character and taste you are lucky because your life becomes more interesting.

Падежи имен существительных. Притяжательный падеж.

1. В английском языке имена существительные имеют два падежа: общий и притяжательный. Существительные в общем падеже не принимают никакого окончания, а в притяжательном падеже принимают особое окончание.

2. Существительные в общем падеже (**a man, a child**, etc.) употребляются в функциях: подлежащего, именной части составного сказуемого, беспредложного (прямого и косвенного) и предложного дополнений, а также обстоятельства после предлога. Отношение существительного в общем падеже к другим словам в предложении определяется его местом в предложении или предлогами:

Do you see **children** in the park? *Видите ли вы детей в парке?*

(место в предложении показывает, что это прямое дополнение, которое соответствует в русском языке дополнению в винительном падеже).

The workers **of this factory** *рабочие этого завода*

(предлог *of* передает отношение, выражаемое в русском языке родительным падежом).

43. Существительное в притяжательном падеже обозначает принадлежность предмета или его отношение к другому предмету, отвечает на вопрос ***whose***? *(чей)*?, употребляется в функции определения и стоит перед определяемым существительным. Существительное в притяжательном падеже принимает окончание –**s**, которое произносится по правилам чтения буквы **s** в конце слова.

Как правило, в форме притяжательного падежа употребляются имена существительные, обозначающие одушевленные предметы: **this man's** newspaper газета **этого человека**

Притяжательный падеж имен существительных во мн. Числе образуется посредством прибавления на письме апострофа (') а в чтении и речи ничем не отличается от ед. числа:

my **friend's** sister сестра **моего друга**

my **friends**' sisters сестры **моих друзей**

Притяжательный падеж существительных **men, women, children** образуется так же, как и в ед. числе, т.е. прибавлением окончания '**s:** these **men's** newspapers газеты **этих людей**

Как правило, в таких словосочетаниях артикль откосится к существительному, стоящему в притяжательном падеже, поэтому, если в притяжательном падеже стоит имя собственное, артикль отсутствует: **Peter's** room комната Петра

43. Если в русском языке два существительных в родительном падеже в функции определения следуют одно за другим, как, например, в словосочетании **имя сына моей сестры**, то в английском языке обычно одно из них стоит с предлогом **of**, а другое — в притяжательном падеже:

the name **of my sister's son** имя сына моей сестры

the father **of my brother's wife** отец жены моего брата

43. В словосочетаниях типа **at my friend's house (place), at Comrade Petrov's office, at the baker's shop** слова **house (place)** *дом,* **office** *учреждение, контора,* **shop** *магазин* обычно опускаются, и в речи употребляются словосочетания **at my friend's** *у моего друга,* **at Comrade Petrov's** *у товарища Петрова,* **at the baker's** *в булочной.*

Вопросы и задания:

43. ***Заполните пропуски в предложениях глаголами из таблицы, используя их в нужной форме. Не все глаголы могут быть использованы:***

paint	read	play	compose	dance
write	sing	hum	conduct	draw

1. My Dad always waves his arms in the air when he listens to classical music. He thinks he __ the orchestra.
2. I don't really like working with paints. I much prefer __.
3. My mother __ hundreds of poems this year but none of them have been published.
4. I wish you would learn the words to songs instead of __ the tune all the time!
5. The colours in this portrait are wonderful. __ you it yourself?
6. I never __ fiction. I'm much more interested in real people.

2. Ответьте на вопросы:

- What is your favourite hobby?
- Which forms of entertainment do you enjoy?
- What sort of person are you: a cinema or theatre goer; a sports fan; a TV addict; a book worm?

3. Представьте, что Вы очень богатый человек и имеете много свободного времени. Как бы Вы его проводили?

4. Заполните пропуски в предложениях, используя слова из таблицы только 1 раз:

basketball	climbing	windsurfing
volleyball	cycling	photography
pop music	fishing	computer games

1. I'm interested in __ . You only need a bike and a helmet.
2. My hobby is __. It's tiring, but you get a great view from the top?
3. I'm keen on __ because I like being outdoors. And I can eat own dinner!
4. I like playing __. I've got a computer in my room, and I invite friends round.

5. My hobby is __ because I love the sea. But I can only do it on windy days.
6. I'm keen on __ I like ball games, I'm good at this one because I'm tall.
7. My hobby is __. I haven't got an expensive camera but I can take good pictures.
8. My favourite ball game is __ . There's a net on the beach, so we play it there in the summer.

5. Прочитайте предложения и догадайтесь, о каком хобби идет речь:

1. Usually you use colour, but sometimes you get a better effect with black and white. It really depends on the subject. __
2. I really enjoy going round the shops and markets looking for a bargain. __
3. I try to practise every day, but sometimes it's difficult because I don't like to disturb my neighbours too much. And one neighbour gets very angry if I play the same thing over and over again. __
4. The great thing is you can do it when you like. I usually do it three or four times a week – either early in the morning, or after school, I only go for about 25 minutes but it really keeps me fit. __
5. Obviously it saves me a lot of money; and in any case, I hate buying things in boutiques because so many things are badly made. __
6. I joined a club because I wanted to get better, and I now play twice a week in the evenings. It has helped me a lot and I have a much better memory for all the different moves and strategies. __
7. I think this is a very common hobby for people like me, who have a house but don't have much money. That's why I started, but now I think I do a better job than many professionals. __

43. ***Заполните пропуски подходящими словами из таблицы:***

holes	blossom	spring	hobby	pear-trees	flower-beds
roses	orchard	happy	early	fragrant	beautiful

Gardening is my ___. It's really a pleasure to work in the garden. I am so __ when I work there. I can't say that the garden around-my house is very large. What I can say is that it is really __. A lot of flowers grow there. The __ are always full of red, white, blue, yellow, pink, violet and orange flowers. I try to grow __flowers. Daisies, tulips, daffodils, lilies-of-the valley, forget-me-nots are really very nice. I usually plant them early in __. Most of the flowers in my garden are __. The pleasant smell of __, peonies and sweet pea fills the air. From early spring till late autumn my garden is in __. As I have no __, I want to plant some fruit trees around my house. I am eager to plant plum-trees, apple-trees and __. Now I am digging __ and I try to get everything ready for planting.

43. ***Переведите:***

Now a few words about my hobbies, I think I belong to that group of people who like doing things. As a typical teenager, I spend hours exploring the Internet and play computer games. My hobby is also collecting stamps and coins. Collecting stamps is great. I think they're the best things to collect. There are so many different ones from every country. Collectors usually have a theme: stamps from one country, stamps about space, animals, famous people, etc. You could think of lots more. My theme is flowers. I found out about rare plants, flowers of different places in the world from my collection. Collecting could cost you a lot of money, if you bought very old stamps. However, collecting modern stamps isn't too expensive. Anyway, the club helps. I don't buy many stamps. I get mine by swapping with friends. It's good fun. My stamps look nice and a good album is beautiful.

I have got a lot of coins. One of them is rare, and worth a lot of money. It's exciting to think how old they are. I am starting to collect coins from different countries. I swap with my friends, sell some and buy some. I like learning about them in my catalogue. It's a very interesting hobby.

8. Ответьте на вопросы, употребляя слова, данные в скобках, в соответствующем падеже:

1. Whose exercise-book is this? (my sister)
2. Whose son lives in Kiev? (my friend)
3. Whose pen is on the table? (our teacher)
4. Whose mark is good? (my son)
5. Whose name is Nick? (my sister's son)
6. Whose name is Peter? (Comrade Perov)

9. Переведите на английский язык, обращая внимание на употребление притяжательного падежа:

1. Комната вашего друга большая? — Нет, она небольшая. 2. Диктанты этого студента обычно хорошие. 3. Вчера вы не ответили на вопросы Бориса. 4. Когда вернулся домой сын вашей сестры вчера? — Вчера сын моей сестры вернулся поздно. 5. Жена вашего друга хорошо говорит по-немецки? — Да, жена моего друга очень хорошо говорит по-немецки. 6. Чьи это тетради? — Это тетради наших студентов. 7. Это журналы? — Да. — Чьи это журналы? — Это журналы товарища

Котова. 8. Когда вы прочитали работу этого инженера? — Я прочитал ее позавчера. 9. Вы знаете друзей товарища Смирнова? — Да. 10. Жена товарища Иванова — инженер, а ее сестра — врач.

Практическое занятие № 20.

Практика речи: **Спорт и здоровый образ жизни.**

Грамматика: **Прошедшее время группы Indefinite неправильных глаголов.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Sport is an exciting creative sphere of hard work and competition. It's a sphere where men and women want to surpass themselves. In sport everyone seeks answers to his own problems. Not without reason do people say that sport is a world of its own and it can't mean the same to everybody.

People all over the world are fond of sports and games. Sport makes people healthy, keeps them fit. We know that there is a sound mind in a sound body. Sport makes a person's character. It's good for moral development as well. It's a way to meet other people, even people from other countries. There are no social differences in sport. Everybody is equal. Sport teaches us how to lose as well as to win.

Many people do sports on their personal initiative. They go in for skiing, skating, tennis, swimming, volleyball, football, body-building, etc. All the necessary facilities are provided for them: stadiums, sports grounds, swimming pools, skating rinks, football fields. Sport is paid much attention to in our educational establishments.

Everybody chooses a kind of sports he or she is interested in. Every week thousands of people do sports and millions watch sports programmes on TV, read sport news in newspapers and listen to sport reports on the radio.

Sports tourism is a type of active holiday. The purpose of a sporting tour is to exercise and to keep physically fit. At the same time 70ecogniza enjoy natural surroundings, fresh air and clean water.
Travellers combine action and relaxation during a sporting holiday. Tourist companies offer hiking, cycling, boating, rafting and other kinds of sporting tours.

Very often sporting tours require preparation and special training. First the tour instructors plan the itinerary. Then they train tourists how to use sporting equipment. They explain all the details of the route. They define means of transportation, provision of meals and overnight accommodation.
During some tours 70ecogniza carry their luggage and sporting equipment themselves. During some other tours special carriers transfer the luggage for them. It depends on the difficulty of the tour, on the tourist destination and the local practice. Within sports tourism there is water tourism, mountain tourism and mountaineering, skiing. Sports tourism is popular all year round.

Неправильные глаголы образуют форму прошедшего времени группы Indefinite и форму причастия II не путем прибавления окончания –**ed** к основе глагола, а различными другими способами, например:

to write — wrote — written
to sit — sat — sat
to go — went — gone

Вопросительная форма как правильных, так и неправильных глаголов образуется при помощи вспомогательного глагола **to do** в прошедшем времени **(did)** и смыслового глагола в форме инфинитива (без частицы **to),** причем вспомогательный глагол ставится перед подлежащим:

Did they work? Работали ли они?
Did he speak? Говорил ли он?

Отрицательная форма как правильных, так и неправильных глаголов образуется при помощи вспомогательного глагола **to do** в прошедшем времени **(did),** частицы **not** и смыслового глагола в форме инфинитива (без **to),** причем частица **not** ставится после вспомогательного глагола: He **did *not*** speak. Он не говорил.

Прошедшее время группы **Indefinite** служит для выражения действия, которое совершалось или совершилось в прошлом. Это время употребляется в повествовании (для констатации факта и для отражения последовательности событий), а также в разговоре о прошедших действиях. Оно переводится на русский язык прошедшим временем глагола, как совершенного, так и несовершенного вида, в зависимости от смысла предложения.

В предложениях с глаголом в этом времени часто употребляются обстоятельства времени, выраженные следующими словами и словосочетаниями: **yesterday** *вчера*, **the day before yesterday** *позавчера*, **last week** *на прошлой неделе*, **last month** *в прошлом месяце*, **last year** *в прошлом году*, **last night** *вчера вечером*, **last time** *в последний раз*, **two days (three years) ago** *два дня (три года) тому назад*, **in 1917** *в 1917* г. и т.п.

Вопросы и задания:

43. ***Ответьте на вопросы:***

1. What is the purpose of a sporting tour?
2. What kind of sporting tours do tourist companies offer?
3. How do instructors prepare 71ecogniza for sporting tours?
4. What types of tourism are there within sports tourism?

43. ***Расскажите следующий текст по-английски:***

Мой друг Виктор и я любим отдыхать (проводить отпуск) вместе. Оба мы спортсмены, но мы занимаемся совершенно разными видами спорта. Зимой я люблю ходить на лыжах, а Виктор — кататься на коньках. Летом мы часто ходим на стадион. Я играю в теннис, а он плавает. Плавает он прекрасно (очень хорошо).

Однажды мы с Виктором решили провести выходной день на реке. Мы отправились туда рано утром, но было уже довольно тепло. Небо было ясное и безоблачное.

Как только мы добрались до места, Виктор побежал в воду, а я лег на песок (sand) и начал читать. Книга была очень интересная, и я забыл о Викторе. Читая такую захватывающую книгу, можно действительно забыть обо всем.

Когда я посмотрел на часы, к моему большому удивлению, я увидел, что было уже два часа дня.

— „Виктор!“ — крикнул я. Но ответа не последовало (не было). Сначала я подумал, что он тоже где-нибудь читает и не слышит, как я его зову. Я позвал его еще раз, затем встал и посмотрел вокруг. Виктора нигде не было видно (was nowhere to be seen) „Он утонул!“ (to be drowned) подумал я и тотчас побежал за спасательной лодкой (a life-boat). Лодка отправилась искать утонувшего (a drowned man).

Несколько человек начали нырять (to dive), пытаясь найти его. Я был очень расстроен, и хотя пловец я был плохой, тоже стал нырять, стараясь найти друга. Вскоре я очень устал и почувствовал, что тоже могу утонуть. В этот момент, примерно на расстоянии двух метров от меня, появилась голова Виктора!

„Что ты здесь делаешь?“ закричал я, не поверив своим глазам.

„Я помогаю искать утопленника.“ ответил он с удивлением. Я не знал, что делать — сердиться или радоваться.

„Послушай, это же тебя ищут (они ищут тебя),“ крикнул я, когда он собирался снова нырнуть.

А когда мы, наконец, добрались до берега, Виктор, смеясь, рассказал мне следующее: „Я переплыл через реку на противоположный берег, лег отдохнуть и уснул. Когда я проснулся, было уже два часа. Я услышал какие-то голоса на реке и понял, что кто-то утонул. Я и поплыл спасать его“.

43. ***Заполните пропуски подзаголовками текста:***

Take the Stairs Rise and Shine! Eat Little and Often Floss Daily
Get Active Park Further Away Drink More Water

EASY WAYS FOR BUSY PEOPLE TO STAY FIT

If you’re a student, professional, parent, or someone with a stressful job, you know how easily the day can slip by without finishing everything you need to do. Here are a few tricks for staying fit with a busy lifestyle:

(1) Wake up 15-30 minutes early. Whatever time you have work or university you know down to the very second what time you need to be out of your door to get there on time. So, the trick to staying fit is to wake up when your alarm sounds the first time and go out for an early morning walk before getting ready for work.

(2) Skip the elevator to stay fit. There are hidden ways to exercise everywhere you go. Just by looking around, you can spot ways to burn 10 calories here, 5 calories there. These add up to a couple hundred every day which translates into fitness.
(3) Why do we all drive around for 5 minutes looking for a parking spot closer? You can skip this by parking at the end of the parking lot.
(4) This may seem a little contradictory, but it works. If you eat 3 meals a day, try splitting each meal in half and eat 6 meals per day. Make sure you don't eat more calories, but more meals. This causes your metabolism to work all day. Instead of storing extra calories for fat, your body will be able to access nutrients all day long for energy.
(5) Get a hobby that keeps you fit. Go fishing, biking, skating. Play basketball, football, tennis!
Anything that bumps your heart rate will help keep you fit. Also, your mind will be sharpened by learning something new!
(6) 8 glasses a day if you can will help your body digest food and expel waste. Beyond helping you get fit, drinking water has many other benefits, including healthy kidney function.
(7) Did you know flossing increases your life expectancy dramatically? Here's how: blood vessels reach very close to the surface of your gums. Your mouth has an incredible amount of bacteria and other bad stuff which goes into your blood, for instance, the blood goes to your heart where it's pumped to the rest of your body. Healthy gums = healthy blood = healthy heart = fit body. Hopefully you're not so busy that you can't floss!

Keep in mind, getting fit takes time. It's best to integrate these steps slowly into your life so that they become enjoyable habits. You don't want to overwhelm yourself and get frustrated by doing all these new things at once. Have fun, and slowly you will see a change in your energy and body.

43. ***Переведите:***

A

Где вы работали четыре года тому назад? — Я работал на большом заводе.
— По каким дням вы работали? — Мы работали в понедельник, вторник, среду, четверг, пятницу и субботу.
— Вы работали иногда в воскресенье? — Нет, я учился. Я готовил по воскресеньям свои домашние задания.
— Что вы изучали? — Я изучал французский язык.
— Вы брали уроки французского языка после рабочего дня или утром?
— Я обычно занимался языком вечером.
— Когда вы возвращались домой после урока? — Я обычно возвращался домой в восемь часов вечера, но иногда я оставался на заводе после урока, чтобы обсудить некоторые вопросы со своим преподавателем. Преподаватель не всегда отвечал на мои вопросы на уроке, и мы обсуждали их после урока.
— Вы хорошо говорили и читали по-французски? Какие отметки вы обычно получали? — Я часто получал хорошие отметки. Я очень много работал над французским языком дома.

B

As for me, I like sports too, though in theory at present. When I was a junior pupil I went in for sports. I liked swimming, so I went to the swimming pool every day. You know how it always happens when you grow up. The habits gradually change and at present I hardly do sports seriously. Though from time to time I do my morning exercises.

But I am sure if you want to keep fit you must go in for sports because sport makes people strong, healthy and optimistic.

Практическое занятие № 21.

Практика речи: **Каникулы на море. Каникулы на горнолыжном курорте.**
Грамматика: **Место прямого, косвенного и предложного дополнений.**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

scuba	аквалanг
shark	акула
dune buggy	багги для езды по песку
kayak	байдарка
whitecaps	белые гребни
shore	берег
coast	берег, побережье
bikini	бикини
water bottle	бутылка воды
cove	бухта
bay	бухта, залив
water	вода
tide pool	водоем, оставленный приливом
volleyball	волейбол
waves	волны
dock	док
surfboard	доска для серфинга
boardwalk	дощатый настил
dune	дюна
tan	загар
suntan	загар
sunburn	загорать
sunbathe	загорать
snacks	закуски
sandcastle	замок из песка
intertidal zone	зона прилива
umbrella	зонт
catamaran	катамаран
paddleboat	колесный пароход
ship	корабль
coral	коралл
crab	краб
bathing suit	купальный костюм
lagoon	лагуна
swim fins	ласты для подводного плавания
boat	лодка
mangrove	мангровое дерево
jellyfish	медуза
wet	мокрый
clam	моллюск
mussels	моллюски
sea	море
ice cream	мороженое
starfish	морская звезда
sea star	морская звезда
shell	морская раковина
seashell	морская ракушка
barnacle	морская уточка
seashore	морское побережье

sand dollar	морской еж
cape	мыс
dive	нырять
spray	обрызгивать
lake	озеро
ocean	океан
island	остров
rest	отдых
ebb tide	отлив
low tide	отлив
undertow	отлив прибоя
vacation	отпуск
palm tree	пальма
sail	парус
sailboat	парусная лодка
pelican	пеликан
sand	песок
sandbar	песчаная отмель
swim	плавать, плыть, переплывать
fins	плавники
beach	пляж
beachball	пляжный мяч
underwater	под водой
trip	поездка
towel	полотенце
surf	прибой
shorebirds	прибрежная птица
high tide	прилив
tide	прилив и отлив
pier	причал
wharf	причал
conch	раковина
hermit crab	рак-отшельник
relax	расслабляться
reef	риф
fish	рыба
fishing	рыбная ловля
neap tide	самая низкая вода при отливе
sandals	сандалии
family	семья
rip current	сильное поверхностное течение от берега
salt water	соленая вода
sun	солнце
sun hat	солнцезащитная шляпа
sunglasses	солнцезащитные очки
sunscreen	солнцезащитный крем
lifeguard	спасатель
life jacket	спасательный жилет
life preserver	спасательный пояс

popsicle	фруктовое мороженое
tsunami	цунами
gull	чайка
seagull	чайка
swimming cap	шапочка для купания
hat	шляпа
yacht	яхта
snorkel	трубка для плавания с маской под водой

Will the boat get on time? – Теплоход приходит вовремя?
How long is it till the boat leaves? – Сколько времени осталось до отхода теплохода?
Where is the ship bound for? – Куда идет этот теплоход?
What are the ports of call? – В какие порты мы заходим?
When do we sail off? – Когда мы отплываем?
Will you prefer a lower/ an upper berth? – Вы предпочитаете нижнюю/ верхнюю полку?
Maiden voyage – первое плавание

scarf	шарф
socks	носки
mittens	рукавицы
gloves	перчатки
mountain	гора
hill	холм
backpack	рюкзак
wax	мазь для лыж
zipper	молния
glacier	ледник
slope	склон
rent	аренда, прокат
overall	комбинезон
group	группа
cap	шапка
ridge	хребет
track	след
chair lift	кресельный подъемник
cable car	канатная дорога
avalanche	лавина
ski boots	лыжные ботинки
valley	долина
slush	слякоть
bare	бесснежный
crust	корка, наст
terrain	местность
buttons	пуговицы
slushy	слякотный
beginner	начинающий
waterproof	водонепроницаемый
sun glasses	солнцезащитные очки
ski instructor	лыжный инструктор
lip stick	помада для губ
ski lift	подъемник
the ski	лыжи
center of ski	лыжный центр
ski pants	лыжные штаны
windproof	ветрозащитный, непродуваемый
snow gaggles	горнолыжные очки

first aid bag (kit)	аптечка (комплект)
ski bag	чехол для лыж
lift station	станции подъемника
top station	Верхняя станция
middle station	промежуточная станция
ski area	горнолыжный центр
gentle slope	умеренный склон
steep slope	крутой склон
bumpy slope	ухабистый склон
practice slope	склон для обучения
fall line	линия, направление спуска
scarf	шарф
socks	носки
mittens	рукавицы
gloves	перчатки
mountain	гора
hill	холм
backpack	рюкзак
wax	мазь для лыж
zipper	молния
glacier	ледник
slope	склон
rent	аренда, прокат
overall	комбинезон
group	группа
cap	шапка
ridge	хребет
track	след
chair lift	кресельный подъемник
cable car	канатная дорога

Многие переходные глаголы имеют при себе, кроме прямого дополнения, второе беспредложное косвенное дополнение, отвечающее на вопрос whom? *Кому?* Н обозначающее лицо, к которому обращено действие. Это беспредложное косвенное дополнение соответствует в русском языке косвенному дополнению в дательном падеже без предлога. Оно выражается существительным в общем падеже или местоимением в объектном падеже н стоит между глаголом и прямым дополнением:

I oflen send them letters. Я часто посылаю на письма.

Лицо, к которому обращено действие, может быть также выражено дополнением с предлогом to, если оно стоит после прямого дополнения:

I often send letters to them. Я часто посылаю письма им.

Дополнение с предлогом to, как правило, употребляется:

а) чтобы особо выделить лицо, к которому обращено действие:

Please send this letter to Comrade Klimov, (not to Comrade Petrov)

Пошлите это письмо товарищу Климову, (а не товарищу Петрову).

Б) когда прямое дополнение выражено местоимением:

I wrote but a telegram for Mr Smith this morning. Please send It off to him now.

Я написал утром телеграмму господину Смиту. Пошлите ее ему сейчас, пожалуйста.

I got an interesting Letter yesterday, and I'm going to read It to you now.

Я получил интересное письмо вчера и собираюсь прочитать его вам сейчас.

Вопросы и задания:

43. ***Переведите на русский язык:***

There are a lot of types of holidays. Some people prefer skiing holiday or mountaineering holiday. Others like seaside holiday or scuba diving. For others it'd be something extreme. For example, going on a safari to discover Africa by Land Rover seems a rather attractive idea. Teenagers enjoy camping holiday. If I went to the seaside, I'd take a swimming costume, suntan lotion, sunglasses, a cap, light clothes, a camera and a first-aid kit. I think such holidays should last for a fortnight (two weeks). But

if you decided to go to the mountain skiing resort, you should take warm clothes, a skiing costume, skis, goggles, a camera and first-aid kit. You can enjoy your stay in beautiful chalets with real wood fires to keep you warm even in the worst snowstorms.

43. ***Ответьте на вопросы:***

1. Why are some people afraid of travelling by sea?
2. Would you like to make a round-the-world cruise? What prevents you from making it?
3. What do passengers usually do during the sea voyage?
4. What is the most exciting thing in a sea voyage?
5. How would you feel if the sea became rough?

43. ***Составьте предложения со словами и словосочетаниями:***

to go on board, to embark – заходить на борт
round-the-world cruise – кругосветный круиз
to go ashore – выходить на берег
shipping company – судоходная компания
liner – лайнер
steamer – пароход
boat – лодка, пароход
sailing boat – парусная лодка
pleasure boat – прогулочный катер
yacht – яхта
life boat – спасательная шлюпка
life jacket – спасательный жилет
ferry – паром
floatel – плавучий отель
vessel – судно
gangway – трап
deck – палуба
cabin – каюта
rough weather – штормовая погода
wave – волна
roll – бортовая качка
to be sea-sick – страдать от укачивания
to call at – заходить (в порт)
stopover – остановка
seacoast – морское побережье
gulf – залив
77ecogn – порт, гавань
lighthouse – маяк

43. ***Переведите:***

1. Когда мы отплываем? – Теплоход отплывает в субботу утром.
2. Сколько времени осталось до отхода теплохода? – Полчаса. Поторопитесь, вы можете опоздать.
3. В какие порты мы заходим? – Я не знаю, вам лучше спросить капитана или его помощника.
4. Теплоход приходит вовремя? – Нет, он опаздывает на 2 часа.
5. Вы предпочитаете нижнюю или верхнюю полку? – Я бы предпочел нижнюю полку в каюте второго класса.
6. Это новое океанское судно, оно совершает свое первое плавание.
7. Вы не страдаете от морской болезни? – К счастью, нет.

5. Измените место прямого дополнения, где это возможно:

1. Please send this book to Torn. 2. Please take that letter and give it to Peter. 3. Don't read us the telegram. We know it. 4. Please take your exercises and read them to us. 5. Please give these telegrams to Comrade Petrov.

6. Переведите следующие предложения на английский язык, обращая внимание на место прямого и косвенного дополнений:

1. Когда вы мне дадите эту книгу? 2. Вы дали эту книгу Мэри или Анне? — Я дал ее Анне. 3. Не читайте мне этой статьи, я знаю ее. 4. Преподаватель читает им новый текст. 5. Я хочу прочитать эту статью. Не отправляйте ее им сегодня.

7. Переведите:

Travelling by sea is mostly for those who are going on holiday and want a pleasant voyage. You can see the rise and fall of the waves, feel the fresh sea wind blowing in your face and hear the cry of the sea-gulls. On board a large cruise ship people cross oceans and visit other countries. The ship stops for a day or two in different ports and people go ashore on excursions. Crossing the ocean is a magnificent and very long voyage.

A Voyage Round Europe

- Hello, Nina. Haven't seen you for ages. Where have you been?
- Oh, I've had a most exciting experience. The fact is, Dad took me on a cruise round Europe.
- How wonderful! I suppose you've seen lots of interesting things. Do tell me all about it. Did you call at any European ports?
- We did. Quite a number of them. At each port we went ashore and made the most wonderful trips into the depths of the country. I can boast of having seen Rome and London, Paris and Athens.
- I must say that I feel pretty envious. Did you have a pleasant voyage?
- Rather fine, except the two days after Gibraltar. It was rough in the Atlantic, and I had to keep to my cabin.
- Did you go ashore in Spain?
- No, we didn't. We only saw the coast from the deck. It didn't look very inviting, rather bare and monotonous in fact.
- And did you bathe in the Mediterranean?
- Not only there, but in the Atlantic Ocean too. There are wonderful beaches at some places on the west coast of France. Swimming is just delightful there.
- Well, I'm glad that your journey was a success.

Раздел 3. Моя страна

Практическое занятие № 22.

Практика речи: **Россия.**

Грамматика: **Глагол «to have» и оборот «have got».**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

The Russian Federation is the largest country in the world. It occupies about one-seventh of the earth's surface. It covers the eastern part of Europe and the northern part of Asia; Its total area is about 17 million square kilometres. The country is washed by 12 seas of 3 oceans: the Pacific, the Arctic and the Atlantic. In the south Russia borders on China, Mongolia, Korea, Kazakhstan, Georgia and Azerbaijan. In the west it borders on Norway, Finland, the Baltic States, Belarus and Ukraine. It also has a sea-border with the USA.

There is hardly a country in the world where such a variety of scenery and vegetation can be found. There are steppes in the south, plains and forests in the midland, tundra and taiga in the north, highlands and deserts in the east.

There are two great plains in Russia: the Great Russian Plain and the West Siberian Lowland. There are several mountain chains on the territory of the country: the Urals, the Caucasus, the Altai and others. The largest mountain chain, the Urals, separates Europe from Asia.

There are over two million rivers in Russia. Europe's biggest river, the Volga, flows into the Caspian Sea. The main Siberian rivers — the Ob, the Yenisei and the Lena — flow from the south to the north. The Amur in the Far East flows into the Pacific Ocean.

Russia is rich in beautiful lakes. The world's deepest lake (1,600 metres) is Lake Baikal. It is much smaller than the Baltic Sea, but there is much more water in it than in the Baltic Sea. The water in the lake is so clear that if you look down you can see the stones on the bottom.

Russia has one-sixth of the world's forests. They are concentrated in the European north of the country, in Siberia and in the Far East.

On the vast territory of the country there are various types of climate, from arctic in the north, to subtropical in the south. In the middle of the country the climate is temperate and continental.

Russia is rich in oil, coal, iron ore, natural gas, copper, nickel and other mineral resources.

Russia is a parliamentary republic. The Head of State is the President. The legislative power is exercised by the Duma.

The capital of Russia is Moscow. It is its largest political, scientific, cultural and industrial centre. It is one of the oldest Russian cities.

Today there are a lot of opportunities for this country to become one of the leading countries in the world. It has great past and promising future.

Глагол «to have» и оборот «have got»

1. Глагол ***to have*** имеет значение *иметь, владеть* и переводится на русский язык оборотом *у меня (у него и т.д.) есть, у нее (у них) был (будет).*

2. Глагол ***to have*** в настоящем времени группы **Indefinite** имеет две формы — ***has*** для 3-го лица ед. числа и ***have*** для всех остальных лиц:

He **has** an interesting book. **У него есть** интересная книга.

3. Глагол ***to have*** в прошедшем времени группы **Indefinite** имеет одну форму ***had*** для всех лиц ед. и мн. Числа: Last year I lived in Kiev. I **had** many friends there. В прошлом году я жил в Киеве. Там **у меня было** много друзей.

4. Глагол ***to have*** в будущем времени имеет две формы — ***shall have*** для первого лица ед. и мн. Числа, ***will have*** — для всех остальных лиц: He **will have** many friends in Leningrad. **У него будет** много друзей в Ленинграде.

5. Вопросительная форма глагола ***to have*** образуется путем постановки глагола **to have** перед подлежащим:

Have you a large family? **У вас** большая семья?

П р и м е ч а н и е. В современном английском языке есть тенденция образовывать вопросительную форму глагола ***to have*** в прошедшем времени группы **Indefinite** (а в Америке и в настоящем времени) при помощи вспомогательного глагола ***to do*****:**

Did he already **have** a son ten years ago? **У него** уже **был** сын десять лет тому назад?

Вопросительная форма глагола ***to have*** в будущем времени группы **Indefinite** образуется с помощью вспомогательных глаголов ***shall*** и ***will***, которые ставятся перед подлежащим:

Shall we **have** many new students in our group next year? **У нас** в группе **будет** много новых студентов в будущем году?

6. Отрицательная форма глагола **to have** образуется при помощи отрицательной частицы **not**, которая в настоящем и прошедшем времени группы **Indefinite** ставится непосредственно после глагола **to have**: I have not У меня нет He has not У него нет

В разговорной речи употребляются сокращенные отрицательные формы: ***haven't, hasn't, hadn't*** : We haven't … У нас нет …

Такие отрицательные формы глагола ***to have*** чаще всего употребляются:

а) В кратких ответах на общие вопросы:

Have you a large family? — У вас большая семья? —

No, **I haven't**. **Нет**.

Б) В предложениях, когда прямое дополнение имеет при себе определения ***many*** *много*, ***much*** *много,* ***enough*** *достаточно* или когда определение выражено притяжательным или указательным местоимением или количественным числительным:

I haven't many English books now. **У меня немного** английских книг Сейчас.

Отрицательная частица ***not*** в будущем времени группы **Indefinite** глагола ***to have*** ставится после вспомогательных глаголов ***shall*** и ***will*****:**

I shall not have this book tomorrow. Завтра **у меня не будет** этой книги.

П р и м е ч а н и е. Когда глагол ***to have*** употребляется не самостоятельно, а как часть словосочетания, обозначающего процесс, как, например, ***to have dinner*** (***breakfast, supper***), *обедать*, (*завтракать, ужинать),* ***to have a lesson*** *заниматься*, а также в словосочетании ***to have***

much work to do *иметь много дела, работы*, его вопросительная и отрицательная формы настоящего и прошедшего времени группы **Indefinite** также образуются с помощью вспомогательного глагола ***to do*** в соответствующей временной форме.

43. В разговорной речи в настоящем времени для выражения значения *иметь? Владеть* часто употребляется синонимичное выражение ***have got*** *иметь*:

Have you **got** an interesting book to read? — No, I haven't.	**У вас есть** интересная книга (почитать), — Нет.
I haven't got your book here.	**У меня нет** вашей книги здесь.

В беглой разговорной речи вспомогательный глагол ***have*** часто сливается с личными местоимениями, образуя сокращенные формы:

I've got new skates.	**У меня** новые коньки.
They've got many English newspapers.	**У них** много английских газет.

Вопросы и задания:

1. Выберите правильное предложение:

1.
Russia has always been a country of 80ecogni and attraction for foreigners.
Russia has never been a country of mystery and attraction for foreigners.
Russia has always been a country of mystery and attraction for foreigners.

2.
It's also famous for its beautiful white nights.
It's also famous for its beautiful dark nights.
It's also famous for its beautiful days.

3.
The city was completely ruin during the war, but now it has a beautiful city again.
The city was completely ruined during the war, but now it is a beautiful city again.
The city was completely ruined during the war, but now it is not a beautiful city.

43. ***Переведите:***

There are a lot of wonders in Russia. But it is true to say that Russia is the most famous for its people. To understand Russian people, one must know from where they come. Nature has not been kind to Russia. Winters in Russia are cold, windy and snowy. So in old Russia people could do little during long winter months.

But in spring there was a lot to be done, and in a short period of time. Perhaps, this explains why the Russians are often inactive for long periods of time and then show bursts of energy. The harsh climate explains the Russians' strength and their ability to overcome hardships. Climate has also made them cautious. Yet most of the Russians are open people. They are neither reticent nor reserved as the British. Russian people love to sit down for a nice long chat. They like having parties and receiving guests. The Russians are known to be hospitable people. According to old traditions, a guest should always be welcomed with the symbol of life-giving food — bread and salt.

Russian people have always loved their country, though life in Russia has never been easy. They have always been devoted to their Motherland, fighting for peace and independence against enemies. We can't say that the Russians are conservative. On the contrary, they encourage research and innovation. Still, there are a lot of customs and traditions in their life. For example, before leaving on a journey, many Russian people sit down quietly together for a few minutes. Russian people are clever and talented. We can name a lot of outstanding.

Russians who are well-known all over the world. And we can say that we are a nation that has done a lot for the world civilization. When foreign guests leave Russia, they usually say different things about the country. Some of them like it, others don't. But practically everybody agrees that Russian people are wonderful. They are friendly, kind and very hospitable.

43. ***Дайте русские эквиваленты:***

to get acquainted with; wooden tableware; log house; wood carving; orthodox; treasury; to attract; applied art; to stem from; alteration; contribution; to excel; medieval; artistic value; glorious; completely; to ruin; fighting; defense.

4. Переведите на русский язык следующие предложения, обращая внимание на перевод глагола* to have*:

a) 1. Have you a sister? — No, I haven't. 2. Has your friend many or few children? — He hasn't many children. He has two sons. 3. I have a wife and a son. 4. I haven't enough paper to write four letters. 5.

Have you a wife? — No, I haven't. 6. Peter has no sister. 7. Comrade Glebov has no children. 7. Have you a red pencil? No, I haven't. I have no red pencil. I have a blue pencil.

b) l. Jack hasn't got that German magazine. 2. I've got an interesting article about Moscow. 3. I haven't got much time to discuss this question with you. 4. I've got an interesting book to read.

5. Поставьте вопросы к выделенным словам:

1. **We** had an **English** lesson yesterday (2). 2. **My friend's** sister has **two** little children (2). 3. **I** have got **an interesting book to read** (2). 4. **We** shall have supper **at home** (2). 5. I had much work to do **at the office yesterday** (2).

Практическое занятие № 23.

Практика речи: **Путешествуем по России.**

Грамматика: **Неопределенные местоимения «some, any».**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Millions of people all over the world are fond of travelling. They travel to see other countries and continents, to discover different ways of life, to meet different people and to practice foreign languages. It goes without saying that travelling broadens the mind. While travelling, we can see and learn a lot of things that we can never learn staying at home and watching TV or reading books. That's why a lot of foreign people come to Russia to get acquainted with Russian culture, with Russian customs and traditions.

Russia has always been a country of mystery and attraction for foreigners. There are a lot of villages and towns in Russia famous for their specific crafts: painted boxes in Palekh, wooden tableware in Khokhloma and toys in Dymkovo. Thousands of foreigners visit Russia to enjoy typical Russian log houses, decorated with wood carving.

Tourists like to visit old Russian towns and cities famous for their ancient architecture. They are especially attracted by Russian orthodox cathedrals, churches and monasteries. One of the most interesting old cities in Russia is Novgorod, or Novgorod the Great, as it was called in the old times. It is a treasury of architecture, painting and applied art created over the 11^{th} to 17^{th} centuries. The first records of the city on the Volkhov River date back to the year 859. Now Novgorod has expanded far beyond its former limits. It is an important industrial and cultural centre, located on the busy highway linking Moscow and St. Petersburg.

The focal point of the city is the Detinets, or the Kremlin. The present-day Kremlin stems largely from the 15^{th} century. Several alterations made in the 16^{th} and 17^{th} centuries were minor and did not affect its appearance. Novgorod's contribution to the development of Russian culture is outstanding. No other city excels Novgorod in the number of ancient monuments of architecture. The Novgorod Museum of History, Architecture and Art shows visitors the history of medieval Novgorod. Its artistic value lies primarily in its collection of medieval icon painting.

Of course, every foreigner should visit St. Petersburg, the second largest city in Russia and one of the most beautiful cities in the world. It was founded in 1703 by Peter the Great at the mouth of the Neva River. Now it is an important industrial, cultural and educational centre.

St. Petersburg is indeed a wonderful city: at every turn there is something to catch your eye. The Winter Palace, St. Isaac's Cathedral, the Peter and Paul Fortress, the Admiralty building attract thousands of tourists from every corner of the world. Petersburg's many museums house some of the world's most famous art collections. The Hermitage and the Russian Museum, for example, contain the richest collections of pictures in the world.

The city is called the Northern Venice because there are more than a hundred rivers, arms and canals there with artistically decorated bridges. It's also famous for its beautiful white nights. There are a lot of Hero cities in our country. And I would recommend my foreign friends to visit one of them. Volgograd is a legendary city, because here in 1943 the Soviet Army won the great and glorious victory over the fascists. The city was completely ruined during the war, but now it is a beautiful city again. It

stands on the banks of the great Russian river Volga. The symbol of Volgograd is the Mamaev Hill. It was the centre of fighting during the heroic defence of Stalingrad.

Now there is a great memorial there. Besides, you can visit the Stalingrad Battle Panorama Museum, which is situated on the bank of the Volga. The centre of Volgograd is the Square of the Fallen Heroes. In the middle of it there is a granite obelisk and the common graves of the heroes of the Civil War and the Great Patriotic War. At the foot of the memorial you can see the Eternal Flame. Now Volgograd is a big industrial and cultural centre.

There are a lot of other interesting towns and cities in Russia, which are all worth visiting.

Неопределенные местоимения *some* и *any*

Для обозначения неопределенного (небольшого) количества предметов или вещества употребляются неопределенные местоимения **some** и **any**. Они обычно являются определениями к существительным и стоят **вместо артикля**.

1. Some употребляется, как правило, в утвердительных предложениях. Выполняя функцию определения к исчисляемому существительному во мн. Числе, **some** имеет значение **несколько, некоторые**: **Some** children do not like to wash. **Некоторые** дети не любят умываться.

Выполняя функцию определения к исчисляемому существительному в ед. числе, **some** имеет значение **какой-нибудь**:

Give me **some** interesting book. Дайте мне **какую-нибудь** интересную книгу.

Выполняя функцию определения к неисчисляемому существительному, **some** имеет значение немного, некоторое количество: He took **some** money and went to the cinema. Он взял **немного** денег и пошел в кино.

43. **Any** употребляется, как правило, в вопросительных и отрицательных предложениях.

Выполняя функцию определения к исчисляемому существительному во мн. Числе **any** имеет значение какие-либо, какие-нибудь, а в сочетании с отрицательным словом **not** оно означает никакие: Don't take **any** books here! Не берите (**никаких**) книг здесь!

Выполняя функцию определения к неисчисляемому существительному, any имеет значение **сколько-нибудь**:

Is there **any** chalk here? Здесь есть мел (**сколько-нибудь** мела)?

3. Как видно из приведенных выше примеров, **any** очень часто на русский язык совсем не переводится. **Some** на русский язык не переводится, когда оно, подобно русскому родительному падежу, употребляется для обозначения части от целого (Дайте мне бумаг**и**, хлеб**а**, вод**ы** и т.д.).

4. Если в общем вопросе с оборотом **there is/are** и с глаголом **to have** имеется слово **any**, то в кратком утвердительном ответе употребляется слово **some**, а в кратком отрицательном ответе употребляется слово **any**: Are there **any** pictures in this book? В этой книге есть (какие-нибудь) картинки?

Вопросы и задания:

1. Опишите вашу самую интересную экскурсию.

2. Переведите:

The sun was rising from behind the Urals. The mountains were unusually beautiful that fine summer morning.

All the passengers of an express train were fast asleep. Only Sui Mei, a young Chinese tourist, | was still sitting at the window and looking at the rising sun. In front of her, on the table there was a thick note-book with golden letters: "Moscow". The girl looked at the letters, then slowly opened the note-book and read:

"June 15, 1957.

Yalta. What a beautiful town! It's one of the most famous places in the Crimea. Hundreds of people come to the Black Sea for holiday. One can meet here a peasant from the Ukraine and a worker from Siberia, a sailor from the Far East and a student from the Don…"

She turned over some pages:

"July 17.

Our tourist ship is sailing down the Volga, the famous Russian river. Here and there one can see towns, villages, peasants in the fields… Here and there one can hear fine Russian songs, the songs which you will never forget…"

"July 21.

The heroic city of Stalingrad…

The people of Stalingrad are proud of their city.

They showed us many interesting things: their new comfortable houses, theatres and their large tractor plant…"

Then Sui Mei took her pen, turned over some more pages and wrote down:

"August 20, 1957.

In a few days we shall leave this land. I hope next year I shall come back here not as a tourist, but as a student of Moscow University".

She stopped and closed her eyes. She was thinking of her free country, of its happy future. She was thinking of the friendship between the Chinese and the Russian people…

The train was running further and further to the East, past high mountains, rivers, lakes and beautiful forests of Russia…

3. Переведите на английский:

1. В России много больших рек: Волга, Днепр, Лена, Обь, Дон и другие. 2. Днепр у́же Лены, но он очень красивый. Это самая широкая и самая красивая река на Украине. 3. Я каждый год отдыхаю (провожу отпуск) в Крыму, но на будущий год я не поеду в Крым, я поеду в один из домов отдыха на Волге. 4. Муж моей сестры не ездит летом на Кавказ. Там очень жарко летом. Он любит отдыхать на Балтийском море. 5. Мой сын очень любит Черное море, поэтому каждый год на каникулы он ездит в Крым. 6. На будущий год мы поедем на экскурсию на Урал. Наш учитель говорит, что мы увидим там много интересного. Затем мы поедем на пароходе вниз по Волге. 7. Какие города на Волге вы знаете? — На Волге много городов: Горький, Ярославль, Кострома и другие. 8. Где больше рек: на западе или на востоке нашей страны? 9. Где больше лесов: на юге или на севере нашей страны? — На севере.

4. Переведите на английский язык и перескажите текст:

Посмотрите на карту России! Какая это большая страна! Одна часть ее находится в Европе, а другая в Азии. Нашу страну омывают (to wash) несколько морей: на юге Черное, на западе Балтийское, на севере Белое, и другие. В России много высоких гор, больших рек, озер, лесов и полей. На Кавказе, в Крыму, на Волге, на Урале есть много красивых мест. В России живет более ста различных народов. Мы гордимся нашей страной и ее людьми. До революции Россия (Russia) была сельскохозяйственной страной. В ней было мало больших промышленных городов. Деревни были бедными. Сейчас Россия — индустриальная держава (страна). Люди строят много новых промышленных центров на севере и на востоке нашей страны.

В Россию приезжает много туристов из разных стран. Они путешествуют, посещают города, институты, школы, больницы, театры. Каждый год все больше и больше туристов из других стран посещают Россию. Многие из них становятся друзьями нашей страны.

5. Составьте короткие рассказы. Начните так:

1. Once when we were travelling in the mountains a friend of mine suddenly felt bad…
2. The following incident took place (это случилось) in Moscow during the Sixth World Festival. Once when I was going along the street, I saw a group of Chinese young men. I know Chinese a little, so…
3. Last year I was on holiday in the summer. I decided to travel about our country. It was early morning when my friend and I…

6. Выберите необходимое местоимение из указанных в скобках:

1. There are (some, any) pictures in our text-book. 2. Are there (some, any) flowers in your room? 3. Do you study (some, any) foreign languages? 4. Does your friend have (some, any) English magazines? 5. Were there (some, any) boys in your class at school? 6. I did not receive (some, any) letters yesterday. 7. There will be (some, any) pictures on the walls in my room. 8. Did you write (some, any) exercises on the blackboard yesterday?

7. ***Поставьте предложения в вопросительной и отрицательной форме:***

1. I read some English magazines yesterday. 2. There were some new words in that text. 3. I wrote some letters last night. 4. My friend will know some foreign languages soon. 5. There are some German books in my book-case.

8. ***Ответьте на следующие вопросы, обращая внимание на употребление местоимений*** **some и any*:***

1. Do you study any foreign languages?
2. Did you know any foreign languages last year?
3. Do you read any English books?
4. Have you got any interesting English books at home?
5. Will there be any interesting English magazines at the office tomorrow?

Практическое занятие № 24. Москва.

Практика речи: **Москва. Достопримечательности Москвы.**

Грамматика: **Оборот «there is, there are» в настоящем и прошедшем временах группы Indefinite.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Moscow is located in the middle of the East European Plain. It lies at a height of 30—35 meters above the Moskva River and about 150 meters above sea level. Moscow occupies more than 1,000 square kilometers. The boundary of the city is the Moscow Ring Road, which is situated at 15-17 kilometers from the city center. The city extends for 42 kilometers from the North to the South and for 35 kilometers from the East to the West. More than 10 million people are now living in Moscow.

Moscow is a separate subject of the Russian Federation. It is governed by a mayor and by a 35-member Duma (assembly). As the capital of Russia, Moscow is the seat of the national government.
The Kremlin palaces house the majority of offices. The prime minister's offices occupy the House of Government of the Russian Federation, usually known as the White House.

The first wooden fortress (The Kremlin) was built by order of Prince Yuri Dolgoruky on a hill near the Moskva and the Neglinnaya rivers. The date of Moscow's founding was April 4, 1147, when Moscow was first mentioned in Russian chronicles. The Kremlin now is Moscow's geographical, historical and political centre.

The official symbol of Moscow is a dark-red shield, where an ancient Old-Russian subject is depicted: St. George fighting down the Serpent. Moscow carries out trading communications with about 200 countries. More than 2,500 foreign companies are registered and more than 7 thousand enterprises deal with the foreign capital. About 100 international exhibitions and fairs take place in Moscow every year.

The climate in Moscow is temperate continental. It is mainly characterized by hot summers and very cold winters. The amplitude in annual temperature range is 28 C. The cold period starts in October and ends in April. Snow falls in November and stays till March. The warm weather comes in June and stays till September.

The Kremlin, the Red Square, the Tretyakov Galleiy, the Bolshoi Theater, Pushkin Museum of Fine Arts, Armory, Novodevichy Convent, St. Basil Cathedral, Arbat Street attract numerous tourists.

The Kremlin is the historical centre of the city, the heart of Moscow. This is one of the most famous museums of the world, which attracts a lot of tourists from all over the world. The Kremlin is located on a hill washed from one side by the Moscow River.

The Kremlin is a triangular by thick brick walls in the center of Moscow. The Kremlin (which means fortress) was first built in the 12^{th} century from wood. Then during the 15^{th} century it was expanded by Tsar Ivan III (Ivan the Great). His architects designed the magnificent Cathedral of the Assumption and the Faceted Palace.

Today the Kremlin is home to the Russian President and his administration. Many buildings in the Kremlin are open to the tourists.

At the Kremlin you can see the Tsar Bell and the Tsar Cannon and visit Annunciation (Blagoveschensky), Archangel (Arkhangelsky) and Assumption (Voznesensky) Cathedrals, the Bell – Tower of Ivan the Great and the Church of the Twelve Apostles — the wonderful monuments of Russian church architecture with unique richly decorated interiors.

The interior of the Cathedral of the Annunciation is painted with beautiful frescoes first done by the Russian artist Feodosy in 1508. The iconostasis of the Cathedral is considered to be the finest in all Russia.

The walls of the Cathedral of the Archangel are covered in frescoes showing the Russian history. All Russian Tsars were buried in the Cathedral of the Archangel until 1712 when the capital was moved to St.Petersburg. There are forty-six tombs in this cathedral and among them the tombs of Ivan the

Terrible and his young son Dmitry.

Tsar Cannon is the largest of its kind in the world, with a barrel in excess of five-metres long, weighing over 40 tons and the Tsar Bell, is also the largest in the world. Interestingly, both the cannon & bell have never been used.

The Red Square has always been the main square in Moscow. Here the magnificent cathedrals were built. One of them is St. Basil's Cathedral. The cathedral was built in the 16th century by decree of Ivan the Terrible in honor of the victory over the Mongols at Kazan. It was built on the grave of Basil who was a 'Fool- for- Christ' and was much respected in Moscow at that time. St. Basil's cathedral is unique among Moscow's churches.

Today, the Red square is the centre of Moscow's cultural events, from concerts to military parades.

Novodevichy Convent is one of the most famous historical places of interest in Moscow of the 16th century. This architectural ensemble was completed at the end of the 17th century and till nowremains one of the best of Russia. The territory of the Novodevichy Convent is also a cemetery divided into "old" and "new".

The "old" cemetery is situated on the territory of the convent itself. It is a burial place for the daughter of Ivan the Terrible, sisters of Peter the First, the heroes of the patriotic war of 1812, prominent writers, philosophers, and poets. The "new" cemetery is situated on the south side of the convent. Chekhov, Gogol, Bulgakov, the wives of Stalin and Nikita Khrushchev were buried on the grounds of the new cemetery.

Оборот «there is, there are» в настоящем и прошедшем временах группы Indefinite

43. Предложения с оборотом ***there is*** употребляются, чтобы указать наличие или отсутствие **какого-либо** лица или предмета в определенном месте, т.е. чтобы назвать лицо или предмет, находящийся или отсутствующий в данном (заранее известном) месте. Предложение с оборотом ***there is*** строятся следующим образом:

there is	подлежащее	обстоятельство места
There is	a newspaper	on the table.

На столе — газета (есть, имеется, находится, лежит).

Сравним данное русское предложение с предложением: **Газета на столе**. Характер этих двух предложений совершенно различен: если в предложении **На столе — газета** сообщается, что в данном месте находится предмет, который по общим свойствам, присущим таким предметам, называется газетой (как бы в ответ на вопрос: Что есть в данном месте?), то в предложении **Газета на столе** даются дополнительные сведения о данном конкретном предмете, а именно его местонахождение (как бы в ответ на вопрос: **Где** находится данный конкретный предмет?) Поэтому в английском предложении, которое соответствует русскому **На столе — газета**, т.е. в предложении с оборотом **there is**, существительное (подлежащее) в ед. числе употребляется с неопределенным артиклем, а во мн. Числе без артикля:

There is a newspaper on the table. На столе — газета.
There are newspapers on the table. На столе — газеты.
(Ответ на вопрос: **Что** имеется на столе?)

В английском предложении, которое соответствует русскому **Газета на столе**, подлежащее употребляется с определенным артиклем: **The** newspaper is on the table. Газета на столе.
(Ответ на вопрос: **Где** газета?).

43. Если в предложении с оборотом **there is** имеется несколько подлежащих, то глагол **to b**e всегда согласуется с подлежащим, которое следует непосредственно за ним:

There is a table and five chairs in the room. В комнате стол и пять стульев.
There are five chairs and a table in the room. В комнате пять стульев и стол.

3. В обороте **there is** слово **there** не имеет самостоятельного значения, поэтому при переводе на английский язык русских предложений, в которых обстоятельство места выражено наречием там, необходимо в конце предложения употребить наречие **there**: **Там** было много студентов. There were many students **there**.

4. Для образования вопросительной формы предложений с оборотом **there is** в настоящем и прошедшем времени группы **Indefinite** глагол **to be** в соответствующем времени ставится перед словом **there**:

Is there a map in your room? В вашей комнате есть карта?
Were there many mistakes in his home- work? В его домашней работе было много ошибок?

При постановке вопроса к подлежащему предложения с оборотом **there is** употребляются вопросительные местоимения **who?** И **what?,** являющиеся подлежащим предложения:

***What* is there** on the wall? **Что** находится на стене?

Who is **there** in the room? **Кто** находится в комнате?

При постановке вопроса к определению подлежащего употребляются вопросительные слова how **many, how much** и вопросительные местоимения **what?** И **whose?,** которые ставятся перед подлежащим:

How many mistakes are there in his sentence? Сколько ошибок в его предложении?

5. Отрицательная форма оборота **there is** образуется при помощи отрицательной частицы **not,** которая ставится непосредственно после глагола **to be** и употребляется:

а) В кратких ответах на общие вопросы:

Is there a map in your room? — No, **there is not.** В вашей комнате есть карта? — *Нет.*

При этом в разговорной речи употребляется сокращенная отрицательная форма, в настоящем времени: **there isn't**, **there aren't**; в прошедшем времени: **there wasn't**, **there weren't**.

Б) В предложениях, когда подлежащее имеет при себе определения **many, much, enough:**

There **isn't enough** money here. Тут **недостаточно** денег.

There **aren't many** things in his room. В его комнате **не много** вещей.

Вопросы и задания:

1. Проанализируйте территориальный и климатический вопросы столицы РФ.

2. Составьте монолог "Moscow, the capital of Russia".

3. Ответьте на вопросы:

1. Where is Moscow located? 2. How many people are now living in Moscow? 3. When was Moscow founded? 4. Who founded Moscow? 5. What is the official symbol of Moscow? 6. What is the climate in Moscow? 7. What are the famous places of interest in Moscow?

4. Составьте монолог "The Kremlin".

5. Переведите:

The State Tretiakov Gallery is the national treasury of Russian fine art and one of the greatest museums in the world. It was formed in 1856 and named after its founder, Pavel Tretiakov, who donated his private collection to the City of Moscow in 1892. The main building of the museum is located not far from the Kremlin.

The collection consists of about 125,000 works of art. Among the items are the unique examples of ancient Russian icons, including the outstanding icons painted by Andrei Rublev, Dionissus and Simon Ushakov. There are a lot of works of painters of XIII—XIX c.

The Pushkin Museum is one of the major art museums in Russia. The collection holds more than half a million items from different epochs. Among them there is a unique collection of plaster copies of famous works of sculpture from the Antiquity, the Middle Ages and The Renaissance. The collection of the museum contains art works of great artists from Italy, Holland, Flanders, Spain, England, France and Germany. There is a world famous collection of French paintings from the 19th to the beginning of the 20th century, which contains major works by Monet, Renoir, Degas, Gauguin, Van Gogh, Cezanne, Matisse and Picasso from the collection of Moscow's legendary art patrons.

43. ***Дайте антонимы следующих слов:***

narrow, old, rich, low,
clean, tall, short, to remember,
large, after, wrong, busy.

7. Дайте синонимы следующих слов: to go away, to come to see, high, fine, much.

8. Поставьте следующие предложения в отрицательной и вопросительной форме:

1. There is a blackboard in our room. 2. There are English books in my bag. 3. There was a telegram on the table. 4. There will be a new cinema near our house next year. 5. There were many mistakes in your dictation yesterday. 6. There are many new grammar rules in Lesson four. 7. There is much paper on the table. 8. There was enough ink in my pen to write two letters.

9. Откройте скобки и подчеркните подлежащее и сказуемое:

1. There (is, are) a large table in my room. 2. There (is, are) three windows in my room. 3. There (is, are) a table and four chairs in my sister's room. 4. There (is, are) a blackboard, a table and many chairs in our class-room. 5. There (is, are) many pencils and a pen in my bag. 6. There (is, are) a text-book and two exercise-books on my table. 7. There (was, were) no school here in 1920. 8. There (was, were) many children in the park yesterday.

Практическое занятие № 25.

Практика речи: **Знаменитые ученые. Выдающиеся личности России.**

Грамматика: **Модальные глаголы «can, may, must».**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Lomonosov was a scientist, a poet, a grammarian. He is often considered the first great Russian linguistic reformer. Lomonosov made substantial contribution to the natural sciences, reorganized the St. Petersburg Imperial Academy of Sciences, established in Moscow the university that today bears his name, and created the first coloured glass mosaics in Russia.

Lomonosov was born on the 19th of November, 1711 near Kholmogory, Russia. He was the son of a poor fisherman. At the age of 10 he took up that work, too. When the few books he was able to obtain could no longer satisfy his growing thirst for knowledge, he left his native village, penniless and on foot, for Moscow. He was 19. His ambition was to educate himself to join the learned men on whom the tsar Peter I the Great was calling to transform Russia into a modern nation.

His bitter struggle began as soon as he arrived in Moscow. It was not an easy task for a man of humble origin to get education at that time. But his exceptional intelligence enabled him in five years to assimilate the eight-year course of study and in 1736 Lomonosov became a student at the St. Petersburg Academy.

Seven months later he left for Germany to study at the University of Marburg and later in Freiberg. He studied Western philosophy and science, the technologies of mining, metallurgy, and glassmaking.

In 1741 he returned to St. Petersburg. Here he worked on «276 Notes on Corpuscular Philosophy and Physics», where he set forth the dominant ideas of his scientific work. In 1745 he was appointed a professor at the Academy. He translated scientific works into Russian and wrote in Latin such important works as «Cause of Heat and Cold», «Elastic Force of Air» and «Theory of Electricity». He recorded more than 4,000 experiments, the results of which enabled him to set up a coloured glass works and to make mosaics with these glasses. His «Discourse on the Usefulness of Chemistry», «Letter to I.I. Shuvalov Concerning the Usefulness of Glass», «Origin of Light and Colours» and the «Ode» to Elizabeth celebrated his fruitful union of abstract and applied science.

To these achievements were added the composition of «Russian gramma» and «Short Russian Chronicle» and the «universal law of nature» — that is, the law of conservation of matter and energy.

From 1755 he did a lot for the development of Moscow State University. Appointed a 87ecogniza by the Academy in 1757, he undertook reforms to make the university an intellectual centre closely linked with the life of the country. He wrote several works on voyages and navigation in the Northern Seas. His prestige was considerable in Russia, and his scientific works and his role in the Academy were known abroad. He was a member of the Royal Swedish Academy of Sciences and of that of Bologna.

The persecutions he suffered, particularly after the empress Elizabeth's death in 1762 exhausted him physically, and he died in 1765. The empress Catherine II the Great had Lomonosov buried with great ceremony, but she confiscated all the notes in which were outlined the great humanitarian ideas he had developed.

The publication of his «Complete Works» in 1950—1983 by Soviet scholars revealed the full contribution of Lomonosov, who has long been misunderstood by historians of science.

Модальные глаголы «can, may, must»

1. В английском языке имеется группа глаголов, лексическое значение которых не обозначает действия, а выражает отношение к действию, т.е. возможность совершения действия, вероятность совершения действия, необходимость совершения действия и т.д. Такие глаголы называются модальными. Само же действие выражается инфинитивом смыслового глагола, следующим за модальным глаголом. Эту группу глаголов объединяют следующие особенности:

1) У них **нет форм инфинитива и причастий**. Они употребляются всегда в личной форме при подлежащем и являются в сочетании с последующим инфинитивом сказуемым предложения.

2) Они **не спрягаются,** т.е. не изменяются по лицам и числам (единая форма для всех лиц ед. и мн. Числа).

3) Инфинитив смыслового глагола следует за ними **без** частицы **to.**

4) Поскольку модальные глаголы выражают не само действие, а отношение к нему, они не употребляются в форме повелительного наклонения, т.е. не могут выражать побуждение к действию. Из-за отсутствия (недостатка) ряда форм такие глаголы называются также недостаточными.

2. Наиболее употребительными модальными глаголами в английском языке являются:

Can *могу, умею* для обозначения **физической возможности** или **возможности по обстоятельствам:**

may *могу, можно* в значении **имею (имеет и т.д.) разрешение;**

must *должен, нужно, надо* для выражения **необходимости, обязательности** действия:

My son **can** already read. Мой сын уже **умеет** читать.
He **can** go to the cinema, he has time. Он **может** пойти в кино, у него есть (свободное) время.
You **may** go home. Вы **можете** (*вам разрешается)* пойти домой.
I **must** do this work now**.** Мне **нужно** (*я обязан)* сделать эту работу сейчас.

43. Для образования вопросительной формы модальный глагол ставится **перед** подлежащим:

Can you do it now? Вы **можете** сделать это сейчас?
Must he stay here too? Ему тоже **нужно** остаться здесь?
May I take this book? **Можно** (**разрешите**) мне взять эту книгу?

43. Для образования отрицательной формы после модального глагола ставится отрицательная частица **not:**

You **must not** take this book. Вам **нельзя** брать эту книгу.
You **may not** take this book. Вам **не** разрешается брать эту книгу.
My little son **cannot** write. Мой маленький сын **не умеет** писать.

Примечания.

1. Для выражения запрещения действия из двух возможных вариантов **may not, must not** употребляется чаще **must not.**

2. Отрицание **not** с глаголом **can** всегда пишется слитно **cannot.**

В разговорной речи употребляются сокращенные отрицательные формы глаголов **can** и **must: can't, couldn't, mustn't.**

43. Краткие ответы строятся таким же образом, как и с глаголами **to have** и **to be:**

Can you do it for me? Можете ли вы сделать это для меня?
— Yes, I can. — *Да, могу.*
— No, I can't. — *Нет, не могу.*

П р и м е ч а н и е. Поскольку отрицательная форма глагола **must** употребляется для выражения **запрещения** и не выражает отсутствия необходимости, для того чтобы передать значение отсутствия необходимости **(не нужно, не надо, не должен)** употребляется модальный глагол **need** в отрицательной форме (**needn't**):

Must I repeat this sentence? — **No, you needn't.** Нужно ли мне повторить это предложение? — **Нет, не нужно**.

43. Глагол **must** не имеет формы прошедшего времени. Глагол **may** имеет форму прошедшего времени, которая для обозначения разрешения употребляется только при согласовании времен, поэтому будет изучаться позднее.

Форма прошедшего времени глагола **can — could**:

Yesterday he **could** go to the theatre. Вчера он **мог** пойти в театр.
I **could not** do it last week. Я **не мог** сделать этого на прошлой неделе.

Вопросы и задания:

43. ***Раскройте скобки:***

AN INTERVIEW WITH A POP STAR

P: Our special guest in the studio today is Sergey Lazarev. Welcome to the show, Sergey.
B: Thanks. It's great (be) _ here.
P: You are only 21, but you (already, sell) _ 10 million records. How old (you, be) when you (write) your first song?
B: I (be) 15.
P: (You, take) vocal lessons when you (be) a kid?

B: No, I didn't. My parents (hope) that I (become) a lawyer. So I (sing) and (write) ___ my songs in secret − late at night in my room, when everyone (sleep). When my first album (appear), my parents (be shocked). My father said that I (disappoint) him.
P: (He, be disappointed, still) _ in you?
B: No. I (think) he (be proud) of me.
P: How many songs (you, write) _ ?
B: About 150.
P: Bob, I know you (not, have) _ much free time, but what (you, do, usually) _ when you're not busy singing?
B: Well, I (be fond) of windsurfing.
P: One last question. Are you married?
B: Not yet. I (get married) _ only when I (meet) the girl of my dream.

2. Расскажите биографию какого-либо политического деятеля, писателя, актера, ученого, опишите его детство и юность.

3. Расскажите о величайших изобретениях в истории человечества (2 минуты). Коснитесь следующих вопросов:

1) greatest inventions;
2) their importance for the mankind.

4. Соедините фамилии известных российских ученых с описанием их достижений:

1 Dmitri Mendeleev	A He was one of the first to find practical applications of electromagnetic waves, particularly in wireless communication. He designed and built a state-of-the-art radio receiver that was unique for its time (1895).
2 Sofia Kovalevskaya	B He is the founder of physiology of higher nervous activity. He is the first Russian Nobel Prize winner (1904). He received awards for physiology of digestion.
3 Sergey Botkin	C Made a series of discoveries in mathematics. She was awarded the Prize of the Royal Swedish Academy of Sciences for her thesis on integrable rigid body motion (1888).
4 Aleksander Stoletov	D An engineer and inventor. Born and educated in Russia. One the founding fathers and pioneers of television. He invented the cathode ray tube (1929), iconoscope (1931), electrooptical television system (1933) and laid the basis for colour television (1940s).
5 Vladimir Zworykin	E He formulated the Periodic Law and created his own version of the periodic table of elements (1869). The system that he devised made it possible to correct the properties of some elements that had already been discovered and also to predict the properties of elements yet to be discovered. His discovery is viewed as the most significant contribution to materials chemistry.
6 Pavel Cherenkov	F He is the author of several groundbreaking discoveries in physical optics, nuclear and high-energy physics. He was awarded a Nobel Prize for Physics in 1958.
7 Nikolay Pirogov	G Russian physicist who worked in electrical engineering, optics and molecular physics. He designed and constructed the first photoelectric element, a device which transforms the energy of photons into electricity.
8 Ivan Pavlov	H He is considered the founder of field surgery, regional anatomy and the founder of the Russian school of anesthesia. Surgery became a science

	thanks to him.
9 Alexander Popov	I He was a botanist and geneticist, best known for establishing the scientific bases of selection and the study of world centres of the origin of cultivated plants. He is the author of the doctrine of plant immunity.
10 Nikolay Vavilov	J He created the theory of a living organism as a unified whole. He was the first to suggest that catarrhal jaundice (hepatitis) or Botkin's disease was caused by an infection.

43. ***Переведите:***

I am a student, that's why I should read a lot of books. I like reading. Literature means a lot in my life. It helps me to understand other people better. I often analyze the characters of the books and it helps me to understand the world and myself. I read books by different authors: Russian, Ukrainian, German, and English.

My favourite Russian writer is Darya Dontsova. She is a popular Russian writer of modern prose. The works of this author are smart and really interesting. According to her own words, her novels are based on real facts. That arouses the reader's interest and provokes their own analysis of the events. When I got acquainted with her books, I was really impressed by her wit and humor. The main characters often find themselves in a difficult situation, but they do not give up and try to find the way out. Some of the characters of her books are mean and jealous. Some of them are deeply feeling, faithful and tender.

When I read books by my favourite author, Darya Dontsova, I have a feeling that I may meet her characters even in my native town. I always try to watch an interview on TV with Darya Dontsova. She has a happy family that supports her in her work and in difficult situations. She has a strong character, and she is optimistic. Her brain works as a good computer and she knows how to derive benefit from it. I always recommend my friends to read her books.

6. Поставьте в вопросительной и отрицательной форме и переведите на русский язык следующие предложения:

a) 1. I can show you an interesting picture of this city. 2. He can give you his report on the life of Jack London. 3. His brother could play the piano very well. 4. She could translate these English texts.

b) 1. You may discuss these questions after work. 2. They may take four magazines from that shelf. 3. She may sit on the sofa in my study. 4. He may leave Moscow on Saturday.

7. Заполните пропуски глаголами* must, can или may*:

1. When ___ you come to your lessons? — I ___ come to my lessons at eight o'clock. 2. You ___ not go away now, you ___ stay here till six o'clock. 3. ___ I take your pen? — Yes, you ___. Here it is. 4. Comrade N. knows English well. He ___ translate these texts. 5. I ___ not translate this letter. It is too difficult. 6. ___ I come into the room? — No, you ___ not. 7. You ___ come to your lessons in time. 8 ___ you read this text? — Yes, I ___ It is easy. 9. Who ___ bring me "The White Fang?" I ___ prepare a report on this book. 10. I ___ not go to the library to-day. I have no time. 11. You ___ read this book. It is very easy.

Практическое занятие № 26.

Практика речи: **Северный Кавказ. Достопримечательности Северного Кавказа.**
Грамматика: **Настоящее время группы Perfect.**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

The North Caucasus is a region of the Caucasus in Southern Russia, bordering Georgia to the south and Krasnodar Krai, Stavropol Krai, and Kalmykia to the north. This region ranks among the world's most exotic and thrilling destinations to visit, boasting of nearly 50 distinct ethnic and linguistic groups in a space roughly the size of the state of Pennsylvania. Today, each of the North Caucasus republics is proving increasingly safe and welcoming to visitors from around the globe.

The Northern Caucasus is one of Russia's most beautiful regions and is most certainly its most mountainous. Its peaks are Europe's and Russia's highest. In the west, near the Black Sea, the climate is subtropical, while the eastern areas near the Caspian Sea are more arid. The most beautiful natural images of this region are of its rushing mountain rivers running through deep gorges. There are also man-made monuments left behind by the mountain people of the region, particularly their fortress-like stone "auls" (mountaintop villages), as well as by former kingdoms such as Alania, Albania, and most famously the Sassanid Empire's ancient fortress at Derbent.

The main resorts of the North Caucasus are Kislovodsk, Mineralnye Vody, Arkhyz, Prielbrusye, Zheleznovodsk and Essentuki. Most tourist stay at campsites, recreational centres or cottages.

Caucasian cuisine includes Armenian, Georgian, Azerbaijani, Kabardian and Ossetian national dishes. It mainly consists of various meat dishes (chachobili, shashlik), hearty soups (shurpa, kharcho) and sauces (tkemali, adzhika). Don't forget to try delicious pastries (kozinaki, pakhlava) and famous Georgian wines (saperavi, rkatsiteli) and Armenian cognac.

Regions

Chechnya

A gorgeous and fascinating region, Chechnya should be welcomed onto travelers' lists as the security situation has markedly improved over the last decade. Downtown Grozny is an exceptional site and not to be missed. Inhabited by ethnic Chechens, a Caucasian Muslim ethnic group.

Dagestan

An environment utterly exotic and alien to Russians of the steppe and woodlands, Dagestan boasts astounding cultural diversity, breathtaking and austere mountaintop villages, and an ancient history. Physical threats to safety have diminished profoundly.

Ingushetia

Home of the Ingush people who are closely related to their Chechen neighbors. One of Russia's poorest regions, it nevertheless has created a striking capital city worth the visit. Seek also the remarkable Ingush towers, but leave time for applying for permits—about a month-long process.

Kabardino-Balkaria

Home to Europe's three tallest mountains, this region is mainly inhabited by two Muslim ethnic groups: the Kabardians, a people of Circassian ethnicity, and the Balkars, who are Turkic. Much like its neighbors, its security situation has improved dramatically over the past years. Uneasy travelers need only join a reputable tour operation.

Karachay-Cherkessia

Most famous for its beautiful mountain resort, Dombai; it is home to the Karachay, a Sunni Muslim Turkic people.

North Ossetia

Home of the Ossetes, a Persian-related ethnicity, and one of the few Orthodox Christian mountain tribes of the Northern Caucasus.

Настоящее время группы Perfect

1. Времена группы **Perfect** (настоящее, прошедшее, будущее) выражают действие, соотнесенное (связанное) с каким-либо другим моментом или действием, а именно действие, **предшествующее** данному моменту или действию.

2. Времена группы **Perfect** образуются из вспомогательного глагола **to have** и **причастия II** смыслового глагола, т.е. по формуле:

to have + Participle II

Глагол **to have** является изменяемой и подвижной частью этой сложной формы: он является показателем времени, числа, лица; меняет свое место при образовании вопроса. **Причастие II** является неизменяемой и неподвижной частью этой формы: оно **никогда** не изменяется и всегда стоит после подлежащего:

He **has written a** letter to his friend. Он **написал** письмо своему другу.

Have you **written** a letter to your friend? Вы **написали** письмо своему другу?

Употребление настоящего времени группы **Perfect**. Глагол в настоящем времени группы **Perfect** обозначает действие уже совершившееся в предшествующий период до момента речи, но имеющее непосредственную связь с настоящим моментом. Эта непосредственная связь с настоящим моментом проявляется двояко:

а) В виде результата действия, приобретенного опыта или знания, имеющихся к моменту речи:

He **has written** a letter. Он написал письмо.

В виде указания периода времени, который еще не закончился, т.е. включает и настоящий момент, например: **to-day** *сегодня*, **this morning** *сегодня утром*, **this** week *на этой неделе*, **this month** *в этом месяце*, **this year** *в этом году.*

I **have seen** him this week. Я **видел** его на этой неделе.

Как видно из этого примера, на русский язык настоящее время группы **Perfect** в этом значении, как правило, переводится прошедшим временем.

П р и м е ч а н и е. Настоящее время группы **Perfect** никогда не употребляется, если есть точное указание времени в прошлом, так как это как бы разрывает непосредственную связь с настоящим моментом (т.е. моментом речи) и подчеркивает, что этот факт имел место в прошлом. В таких случаях употребляется прошедшее время группы **Indefinite**.

Вопросы и задания:

43. ***Переведите:***

Разговор этим кончился, и мы продолжали молча идти друг подле друга. На вершине горы нашли мы снег. Солнце закатилось и ночь последовала за днем без промежутка, как это обыкновенно бывает на юге … Я велел положить чемодан в тележку, заменить быков лошадьми и в последний раз оглянулся вниз на долину …

До станции оставалось еще с версту. Кругом было тихо, так тихо, что по жужжанию комара можно было следить за его полетом. Налево чернело глубокое ущелье; за ним и впереди нас темно-синие вершины гор рисовались на бледном небосклоне. На темном небе начинали мелькать звезды, и странно, мне показалось, что они гораздо выше, чем у нас на севере.

(М. Лермонтов. Герой нашего времени)

2. Дайте русский перевод текста:

Naryn-Kala Fortress: the Defender on the Silk Road

Naryn-Kala, the ancient fortress of Russia, was built on the shore of the Caspian Sea fifteen thousand years ago. This is the landmark of Derbent inscribed on the UNESCO World Heritage List. The Citadel guarded the strategically important Derbent passage between the Caspian Sea and the Caucasus Mountains and served as the most important outpost on one of the routes of the Silk Road.

The remains of the defensive walls of Naryn-Kala Fortress have been well preserved in the old part of Derbent. Two high walls stretched from the fortress far to the sea, serving as an external protection for the city and the port, where ships with goods had been arriving. The same walls stretched to the Caucasian Ridge for 40 kilometers, but almost nothing has remained from them. In addition to the walls, towers, gates and fortifications, several other buildings have been preserved in the territory of the fortress: the khan's baths, water tanks with silver impregnations, the underground Zindan prison and a cross-domed church of the V century, which later served as a temple of fire-worshipers and a mosque.

Serious restoration work was carried out in the Fortress Naryn-Kala in celebration of the 2000 anniversary of the city. Different points of the citadel offer views of Derbent and the Caspian Sea. You can buy an entrance ticket and walk around the fortress by yourself, but it is better to book an excursion.

The two peaks of **Mt Elbrus** – the western at 5642m and eastern at 5621m – bulge nearly 1000m above anything else in the vicinity. This volcanic cone has upper slopes reputedly coated in ice up to 200m thick; numerous glaciers grind down its flanks and several rivers start here. Although many come to climb or ski the mountain, cable cars carrying passengers as high as 3847m make it easy going for those who just wish to admire the view.

Even those well travelled in the world's most stunning wilderness areas can only gape in awe when they first set eyes on **Dombay**. Wedged into a box canyon at the confluence of three raging mountain rivers, the resort town is surrounded by a soaring crown of jagged, Matterhorn-like peaks of rock and ice, festooned with glaciers and gushing waterfalls.

So great is Dombay's natural majesty that the locals seemingly gave up on the town itself. Frankly, it's an eyesore, 92ecognizab and dominated by concrete hotels and abandoned Soviet-era complexes. Fortunately, it takes only a brisk walk or ride to put all that behind you. Local operators will do their best to make sure you see the best scenery – on foot, skis, horseback or by jeep or taxi – both here and in the larger town of Teberda, 22.5km northeast of Dombay, beside the Teberda river.

Arkhyz is a popular tourist destination. The mountain resort of Arkhyz is located in Karachaevo-Cherkessia, in the region of the Arkhyz gorge. The resort is surrounded by high, steep mountain ranges. The Arkhyz region is part of the Teberda Reserve. The unique mountainous landscapes and plenty of

lakes have contributed to the development of ecological tourism, cycling and horse riding. The resort also provides various opportunities for mountaineering and rafting. You will see the ancient settlements, ancient temples and other attractions in the vicinity of the village of Nizhny Arkhyz.

Essentuki is a resort located in the Stavropol Territory, 17 kilometres from the city of Pyatigorsk. The nature is picturesque and colourful here. In addition to medical and spa treatments, the city has a lot of entertainment facilities: cafes and restaurants, nightclubs and discos, parks and museums, and even parachuting. At the end of August, Essentuki celebrates its birthday, and you can see folk festivities, air shows with aerobatics figures and fountain shows. In the city, there are lots of park areas such as Victory Park and Medicinal Park. You can also swim and sunbathe on the beach at the Big Lake.
Mineralnye Vody is another charming resort with a special atmosphere and plenty of amenities. Tourists love walking along its quiet streets and squares, visiting museums, churches and cathedrals and enjoying the mountain views.
Pyatigorsk is the largest city in the region. Here, you can see Mount Beshtau. From the height of its peaks, you can enjoy fabulous panoramic views: almost all the resort towns, a lake, a chain of snow-capped peaks of the main Caucasian mountains. There are more than 40 mineral springs, differing in chemical composition and water temperature.

3. Расскажите о своей поездке на Кавказ.

4. Поставьте следующие предложения в вопросительной и отрицательной форме, делая необходимые изменения:

1. They have looked for the book everywhere. 2. Her father has travelled much. 3. The boy has hidden your book. 4. His wife has just returned from the Crimea. 5. They have invited many people to take part in the performance. 6. Something has happened to Comrade Belov.

5. Поставьте вопросы к выделенным словам:

1. We have heard this gay song somewhere lately (1). 2. They have never been to any foreign country (2). 3. We have already seen this new film (3). 4. His friend has translated two English novels into Russian (3). 5. It happened to Comrade Kovrov several years ago (2). 6. Something strange has happened to Comrade Rebrov (1).

Практическое занятие № 27.

Практика речи: **Пятигорск: знаменитые места.**
Грамматика: **Выражение долженствования в английском языке.**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Pyatigorsk is a very beautiful town. It is situated in Stavropol region in the North Caucasus. It is situated among five mountains, at the foot of the mountain of Mashuk. Our town has a small river of Podkumok. Pyatigorsk is a historical, cultural and health center. The places of interest are: the Lermontov's grot, the Diana's grot, the Proval with its blue water, which has an interesting legend, the Lermontov house, where the great poet lived, the place of his duel, where he was killed in 1841, the wonderful Lermontov gallery and some other places.

There are many cultural places in our town: the Theater of Music Comedy, many cinemas, libraries, the park of culture and rest and the monuments of old architecture.

The center of the trade is the district of Upper and Under markets. There are many shops and stalls there. A broad way leads there.

Our town is a health center. It has mineral springs, sanatoriums, hospitals, physical-culture centers and others. Many tourists visit our town. They are not only from our country, but also from many other countries.

Lermontov House — the Last Refuge of the Poet

In the minds of many residents of Russia Pyatigorsk is associated with the name of the Russian poet Mikhail Lermontov. He visited Pyatigorsk many times in his childhood and died in a duel at Mashuk

Mountain. In the city they preserved Lermontov House, where the poet spent the last months of his life. This modest wooden house with plastered walls and a reed roof was built in 1836 by Captain Chilayev. In summer the house was rented. In 1841 Lieutenant Lermontov settled in it.

Tsvetnik Park: Lermontov Gallery, Yermolov Bath and Diana's Grotto

The picturesque Tsvetnik Park was built in Pyatigorsk in 1829. The architects ennobled the place of natural accumulation of mineral water in such a way. Here limes, chestnuts, maples and poplars are planted. A one-story Lermontov Gallery near the entrance to the park gives the impression of a fairy-tale palace. It was built, however, much later — in 1901. But the blue pavilion made of metal and glass with gothic steeples and stained glass windows immediately became a symbol of the city.

Lenin Square

Lenin Square is the largest in Pyatigorsk. The area is sloping because of the proximity to Mashuk Mountain. Going here for a walk one needs to be ready for climbing the stairs with many steps. A musical fountain is beating in the lower part of the square in front of the city administration. The alley of honorable citizens of Pyatigorsk is behind it.

Gate of Love, Cable Car and the Observation Deck on Mashuk Mountain

Mashuk Mountain in Pyatigorsk rises to 993 meters above the sea level. One can climb at its top in just three minutes by the Cable Car, which has been operating since 1971. In addition to the two stations, there are no supports all the way. Two closed cabins for 20 people always move at the same time to meet each other on a steel cable.

Proval Lake

Proval Lake and the cave are the literary monuments on the map of Pyatigorsk. Its popularity is due to the Soviet writers Ilf and Petrov and their novel «Twelve Chairs». When the main hero of the novel Ostap Bender ran out of money, he with the inherent resourcefulness began selling tickets to the Proval. This episode is reminiscent of the bronze figure of Ostap Bender at the entrance to the grotto. Bronze lions accompany him.

Arbor «Aeolian Harp», Academic Gallery and Lermontov Grotto

The highest point of the Mikhailovsky spur of Mashuk is decorated with the Arbor «Aeolian Harp», built by the architect Giuseppe Bernardazzi in 1831. The «Aeolian harp» or «Air harp» was called a popular musical instrument in Europe, which made sounds in the wind. It was brought to Pyatigorsk and installed in the arbor. In 2008 an autonomous system was mounted in it, and now one can hear the harp sounds in windless weather too.

Выражение долженствования в английском языке

Must *должен, нужно, надо* для выражения **необходимости, обязательности** действия:

I **must** do this work now**.** Мне **нужно** (*я обязан)* сделать эту работу сейчас.

Для образования вопросительной формы модальный глагол ставится **перед** подлежащим:

Must he stay here too? Ему тоже **нужно** остаться здесь?

Для образования отрицательной формы после модального глагола ставится отрицательная частица **not:** You **must not** take this book. Вам **нельзя** брать эту книгу.

Для выражения запрещения действия употребляется **must not.**

Поскольку отрицательная форма глагола **must** употребляется для выражения **запрещения** и не выражает отсутствия необходимости, для того чтобы передать значение отсутствия необходимости **(не нужно, не надо, не должен)** употребляется модальный глагол **need** в отрицательной форме (**needn't**):

Must I repeat this sentence? — **No, you needn't.** Нужно ли мне повторить это предложение? — **Нет, не нужно**.

Глагол **must** не имеет формы прошедшего времени.

Вопросительная и отрицательная формы прошедшего времени от **to have to**… образуются с помощью вспомогательного глагола **to do** в прошедшем времени, т.е. **did**:

Did you **have** to go there last night? Вам **пришлось пойти** туда вчера вечером?

My friend brought me the necessary books,and I **didn't have to** go to the library yesterday. Мой товарищ принес мне необходимые книги, и мне **не надо было** идти вчера в библиотеку.

В английском языке глагол **to be** с последующим инфинитивом смыслового глагола имеет модальное значение *долженствования, необходимости, вытекающей из взаимной предварительной договоренности, заранее намеченного плана, программы, приказа, расписания* и т.д., тогда как глагол ***to have*** с последующим инфинитивом имеет модальное значение *вынужденной, вызванной обстоятельствами необходимости.*

Сравните:

I was to do this work alone, **but as** there was little time left before the end of the month I **had to** ask Comrade Nikitin to help me.	Я **должен был** делать эту работу один, но, поскольку до конца месяца оставалось мало времени, мне **Пришлось** попросить тов. Никитина помочь мне.

Глагол ***to be*** в модальном значении с последующим инфинитивом употребляется в настоящем и прошедшем времени группы **Indefinite.** Поскольку настоящее время глагола ***to be*** с последующим инфинитивом по смыслу относит действие к будущему, это сочетание в будущем времени не *употребляется***:**

I **am to** leave for Leningrad tomorrow. Я **должен** завтра уехать в Ленинград.

Сочетание глагола ***to be*** в прошедшем времени с инфинитивом **Indefinite** обозначает действие, которое должно было произойти в прошлом, причем это сочетание не показывает, произошло ли действие или нет. Это можно выразить *контекстом:*

I **was to see off** my friend last night, but I couldn't as I was very busy.	Я **должен был** проводить своего Друга вчера вечером, но не мог, так как был очень занят. *(Действие не произошло).*
I **was to see off my** friend at five o'clock yesterday and I **had to take** a taxi not to be late.	Я **должен был** провожать своего друга в пять часов вечера вчера и Мне пришлось взять такси, чтобы не опоз дать. (*Действие произошло)*

Сочетание глагола ***to be*** с инфинитивом переводится на русский язык словами: *должен, должен был, нужно было, предстоит*, например:

Didn't he tell you what you **were to do?** Разве он не сказал вам, что вам **нужно было** делать?

He **is to leave** for Kiev today. Ему **предстоит** выехать в Киев сегодня.

Часто это сочетание переводится на русский язык просто настоящим или будущим временем:

The train **is to start** in five minutes. Поезд **отходит** через пять минут. *(по расписанию*)

П р и м е ч а н и е. Иногда глагол ***to be*** с последующим инфинитивом **страдательного залога** имеет модальное значение *возможности***,** а в отрицательной форме — *невозможности, запрещения:* This book **is to be found** in any shop. Эту книгу **можно найти** в любом магазине.

Вопросы и задания:

1. Переведите на русский язык:

1) The authorities bought Lermontov House in 1912 and opened a museum in it. To the 150th anniversary of the poet in 1964 the house was completely restored. Now we see the house as it was at the time when the poet rented it together with his friend and close relative Alexey Stolypin. One can see a travel trunk, a narrow bed, a desk and silver household utensils in the rooms.

In 1973 all Lermontov places in Pyatigorsk were united in State Museum-Reserve of M.Y. Lermontov. So, a whole museum quarter formed around the Lermontov House, which includes the Verzilin's house. The poet often visited these neighbors, and it was in their house that the quarrel broke out, which ended in a duel. Now the Verzilin's house exhibits documents, autographs and drawings of the poet. Lermontov's portraits and illustrations for his works are collected in the former house of Chilayev.

2) The building of the Yermolov bath is behind the Lermontov Gallery in the Tsvetnik Park. The first baths were built by order of General Yermolov in 1820 to treat military servicemen. In 1880 a new building appeared from red and yellow brick. The wings form a cross if one looks at them from the mountain. The towers are like domes and are associated with the church. At the beginning of the 20th century the Yermolov baths were the main mud baths in Pyatigorsk. Today there is a clinic here.

In the Soviet era a park on the Hot Mountain was added to the Tsvetnik Park. At its foot in 1829 a small cave with two columns was arranged in honor of the first ascent of Elbrus. Later they installed a sculpture of the Goddess Diana and called it all Diana's Grotto. There is a semicircular bench inside the cave. A week before his death the Russian poet Mikhail Lermontov and his friends arranged a dancing party on the platform in front of the grotto.

3) A monument to the leader of the world proletariat stands on Lenin Square. The military memorial begins behind his classic figure in a waving coat. The so-called «Bowl of Tears» in the form of a rectangular basin is in the center of the memorial. In 1972 the Eternal Flame was lit in front of the cup. In 2008 to the left of the Eternal Flame plates were installed with the names of Heroes of the Great Patriotic War — the natives of Pyatigorsk. Higher is the monument to the hero of the war of 1812 General Yermolov on horseback. The small cascade fountain completes the composition of the square.

4) People climb to the top of Mashuk Mountain for the observation deck with a panoramic view of Pyatigorsk and the mountains of the Caucasus Mountain Range. The top of the mountain is decorated with a TV tower, which received dynamic illumination in 2007. In 2015 a cascade fountain appeared on the observation deck. Here there are columns with arrows indicating the direction to different cities. Anyone can beat the arrow with the name of any city. He just needs to buy a wooden pointer in the souvenir department at the station.

If one goes down from the top on foot, in the middle of the road he will meet the Gate of Love or the Gate of the Sun. This is an observation deck with a stone arch. According to the recent tradition, the newlyweds come here and the groom carries his bride through the Gate of Love.

5) The lake was called Proval (breakdown) by Academician Johann Güldenstädt, who first described it in 1773. The cave near the lake was formed as a result of the earthquake and originally had a shape of a funnel. The tunnel for access to the Proval Lake was breached in 1858. The water in the lake bright blue with the smell of sulfur and warm from 26 to 42 ° C, is considered to be curative, but one cannot swim in it: the observation deck has a grating. The icon of the Great Martyr and Healer Panteleimon is opposite the niche. Tourists go to the cave and lake through a small backlit tunnel which leads to the goal.

6) Enjoying the best view of Pyatigorsk, which opens from the Arbor «Aeolian Harp» one can go down to the Lermontov Grotto. This natural cave was decorated by Bernardazzi brothers in 1851. Lermontov loved this secluded grotto and made it a meeting place for the heroes in his famous novel «The Hero of Our Time». Then the grotto was named after the poet.

The Academic Gallery stands below the slope on the site of the first drinking spring. The spring was so popular that next to the well they first put a wooden house with a bath, and later a gallery made of canvas for the convenience of those who were resting. In 1850 it was replaced by a stone gallery in the style of the Italian Renaissance with a pump room. Since 1995 a museum of insects has been opened in the building. Here one can see snakes, lizards, scorpions, spiders and butterflies not only from the Caucasus region, but also from Australia, the USA and South America.

2. Расскажите о своих любимых местах Пятигорска.

3. Поставьте в прошедшем и будущем времени следующие предложения, изменяя соответственно обстоятельство времени:

1. You must move to another town. 2. They must wait for us here. 3. The airplane must land at once. 4. The boys must run to get to the station in time.

4. Поставьте вопросы к выделенным словам и предложениям:

1. We had to come back home **because Mary felt bad and could hardly walk** (1). 2. The child will not be able **to drink such hot milk** (1). 3. You will have **to look through all these articles** before you begin to work at your report (2). 4. We had to speak in a whisper **because Father was asleep** (1). 5. Peter looks like **his brother** (1). 6. The teacher had to explain **the difficult rule to his pupils** once more (2).

Раздел 4. Путешествуем по миру

Практическое занятие № 28.

Практика речи: **Путешествие на поезде.**

Грамматика: **Вопросительно-отрицательные предложения.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Travelling by train is slower than by plane but has its advantages. When on the train you can always see the countryside around you, so you are not simply travelling, but your holidays have already begun. If you are hungry, you can have a meal in the dining-car; and if the journey is a long one you can have a bed in a sleeper. And there is nothing more interesting than a big railway station! There is the movement, the excitement, the gaiety of people going away or waiting to meet friends. When the day of your departure comes you go to the railway station, there you can see long distance trains. They have got a lot of carriages, among them a dining car and a luggage van. The porters are busy carrying the passengers' luggage to the train. Those who have to wait for their train usually sit in the waiting hall.

In Britain railways are owned by the state. In general train services are very good, especially on express inter-city lines. Trains are comfortable, clean, frequent and fast, and often have food. They are often quicker than the coach, especially on direct routes. Many long-distance trains have "sleeper" compartments and most have restaurant and buffet cars. However, they are quite expensive unless you can get a reduction. The easiest way to get a reduction is to get a return ticket. If you can buy a day-return (so that you go and come back on the same day) you can save 45 % of your fare. Other train tickets are available for travel at weekends or mid-week. If you can't buy for travel a return, you must buy a single. In Britain tickets (except some special reduced fares) are valid on all trains. It is not necessary to pay a supplement to travel on an express.

If you want to find out details you can go to the platform at British stations. The ticket collector will want to check your ticket and will sell you a platform ticket if you don't want to travel but only want to say good-bye to a friend. You must keep your ticket safe during the journey because it will be checked when you arrive, and probably during the journey as well by the guard. All trains in Britain have first and second class carriages; if you want to travel first class you have to pay about 50 % extra for your ticket.

Вопросительно-отрицательные предложения

Отрицательная форма специальных вопросов образуется при помощи отрицательной частицы **not**, которая ставится после подлежащего:

Why do you **not** know about it? Почему вы **не** знаете об этом?

Как было сказано выше, в разговорной речи очень часто частица **not** сливается с вспомогательным или модальным глаголом. В таких случаях слова **don't, doesn't, didn't, shan't, won't, hasn't, haven't, can't** и **mustn't** стоят перед подлежащим:

Why **didn't** he come to see us yesterday? Почему он **не** пришел к нам вчера?

В английском языке отрицательная форма общего вопроса придает ему оттенок удивления. Такой вопрос переводится на русский язык вопросом, начинающимся со слов разве, неужели:

Don't you **know** about it? **Разве** вы **не знаете** об этом?

Примечания.

43. В русском языке частица **не** часто употребляется как усилительная частица, не имеющая отрицательного значения. В таких случаях она на английский язык не переводится:

Вы **не** знаете, где Петров? **Do** you **know** where Petrov is?

43. Русское слово **разве** в вопросительных предложениях, не содержащих отрицания, как правило, на английский язык не переводится.

Разве вы знаете Петрова? Do you know Petrov?

Вопросы и задания:

43. ***Дайте русские эквиваленты:***

in the twinkling of an eye, picturesque place, city dweller, to travel on business, to have at one's disposal, means of transport, to book a ticket, single ticket, to climb a mountain, to board the plane, check-in desk, departure lounge, to explore, destination, dining car

43. ***Согласитесь или не согласитесь с высказыванием:***

- The scientific and technological progress has made travelling much easier.
- Many people prefer to spend their holidays travelling.
- City dwellers, as a rule, like to go to big cities.
- The quickest way of travelling is travelling by train.
- Travelling by car is very uncomfortable, it has no advantages.
- Thanks to travelling people can learn a lot of things.

43. ***Дайте русские эквиваленты:***

билет туда и обратно, билет с открытой датой, поезд дальнего следования, вагон, багажное отделение, преимущества и недостатки, исследовать, смена обстановки, зал ожидания, расписание, загорать, день отъезда, путешествовать для удовольствия, заранее

4. Дайте синонимы: to allow, in the twinkling of an eye, to book a ticket, in advance, magnificent, advantage, disadvantage, to register

5. Завершите каждое предложение подходящим словом или фразой из списка. Используйте каждое слово 1 раз: deposit; activity; holiday; fully insured; entertainment facilities; guesthouse; glossy brochure; put on a show; twin-bedded room; make friends; package holiday; change money; sightseeing tour; get a tan; self-catering; holiday resort; tourist information office

1. Make sure you're __ in ease something goes wrong.
2. If you go to such a popular __ you must expect crowds.

3. Sharing a __ is much cheaper than getting two singles.
4. It's easy to__ when you're on holiday. How many people do you keep in touch with afterwards?
5. We went on a __ so that we didn't have to worry about meals and accommodation. Everything was included.
6. They just lay on the beach all day, trying to __.
7. If you stay at a __ it works out cheaper than at a hotel.
8. Yesterday I went on a __ around the Old Town.
9. Apart from the all-night disco, the __ weren't very good.
10. I was very impressed with the__ they sent me giving details of their sailing holidays.
11. The hotel staff __ every night to entertain the guests.
12. For a family I would recommend __ especially if they're fussy eaters!
13. The staff in the local __ should be able to tell you what's on in and around town this week.
14. You get a much better rate if you __at a bank rather than at your hotel.
15. She certainly looks much fitter after her__!
16. You pay a__ of ten per cent when you book and the balance six weeks before the start of your holiday.

6. Подберите определения к словам:

1) a receipt	a) a catalogue of tours or a short video film about a tourist destination for advertising purposes
2) a tourist outlet	b) an official paper which allows a person to do some kind of work
3) a free-lancer	c) an official organization which promotes tourism in a certain part of the world
4) a travelogue	d) a point of sales of a tourist company
5) a travel insurance	e) a paper showing that money has been paid for some goods or services
6) a tourist board	f) a person who is not attached to any company staff and works for himself having a licence to do such work
7) a licence	g) a paper that insures a 98ecogniz against accident, illness or loss of luggage during a tour

43. ***Заполните пропуски словами:***

free-lancers	racks	a chain
sales outlets	airlines	research
travelogues	high season	licenses
inclusive tours	arrangements	receipts
air tickets	advice	taxes

1. Tour operators publish colourful __ .
2. There are __ and shipping companies among major tour operators.
3. Tourist information office clerks give __ to customers on passports and visas, luggage and the Customs.
4. Travel agencies make individual travel __ .
5. A sales outlet clerk sells tickets and tours, collects money and gives __ herself.
6. People who work for themselves are called __ .
7. Tour operators always do market __ when they develop tours.
8. There are __ among tour operators' products.
9. __ give free-lancers a permission to work.
10. There are __with booklets and folders at travel agencies and their outlets.
11. Free-lancers are registered and they pay __ .
12. Major tourist companies branch out and have __ .
13. Some tourist companies are members of __ .
14. There are hotel rooms, train and __ among separate tourist services.
15. Most free-lancers work in __.

8. Переведите на английский язык следующие предложения и при этом обратите внимание на перевод вопросительно-отрицательных предложений:

1. Почему вы не знаете этих слов? — Я не знаю этих слов потому, что у меня вчера не было времени выучить их. Я их выучу сегодня. 2. Кто не может поехать с нами за город завтра? — Я. 3. Разве вы не были вчера на лекции (не посетили лекцию) по истории? — Да, не был. 4. Почему вы

не были вчера на уроке? — Я не был вчера на уроке, так как был болен. 5. Кто не видит этих слов на доске? — Товарищ Седов. 6. Почему вы не можете ответить на мой вопрос? — Я не могу ответить на ваш вопрос потому, что не знаю этих слов. 7. Разве ваш сын не учится в школе? — Нет. Он слишком мал. 8. Почему ваша дочь не играет на рояле? 9. Почему вы не пишете писем своим родителям?

Практическое занятие № 29.

Практика речи: **Беседа с попутчиком.**

Грамматика: **Сложноподчиненные предложения.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Some people say that traveling solo is about discovering yourself. While I agree, I believe that's only 20% of it. The other 80% is really about getting over your fear of talking to strangers. Any time you order food, ask for directions, or do practically anything you are obviously talking to people you don't know. But of course, simply telling a shy person "Don't be shy!" is pointless. Instead, here are real, practical ways for you to spark conversations with anyone you meet, anywhere.

It's scary to feel rejected or not properly acknowledged even by someone you don't know, but think about the whole thing this way: The beauty of traveling to a foreign land is that you get to leave your old emotional baggage and a life of the familiar behind. That, in a sense, includes your previous identity. You can be anyone you want to be, which is also in some way shaped by the environment you're in.

If you want to be less shy, start practicing not being shy. If you stumble, that's okay, you have no one to impress. Here's the truth: no one truly knows or cares about who you are or where you're from in the first place, so you truly have nothing to lose. Once you adopt this mindset, it becomes a little easier to push yourself to talk to people you don't know. And the more you do it, the better you get.

If you want to meet other travelers, you can head over to a popular tourist spot. They're popular for a reason and sometimes worth checking out yourself.

Oftentimes you'll spot a solo traveler like yourself trying to take a selfie. Here you have the opportunity to bond over your shared sense of the unknown, the novel, and the exciting with a fellow traveler. To test if this person is someone you want to hang out with for a couple of hours, offer to help the person take a picture. Assuming they say yes, you can now casually ask them some questions about why they're here.

Getting around as a solo traveler is hard enough, but on long trips it can be especially hard to "break the ice" with others around you. Of course, alone time is great but sometimes human interaction is a necessity for sanity and personal wellness. Sometimes, when I'm traveling alone, I go a little crazy if I go too long without talking to other people, but it can also be intimidating to approach someone cold and strike up a successful, non-awkward conversation. I've learned through trial and error that it's usually okay to be a little awkward, but that there are also patterns on how to strike up a discussion with someone you've just met on the road.

Though it can be difficult sometimes to gather up the courage and talk to others outright, these typical approaches can help you get a conversation going with just about anyone you meet:

43. **"Where are you from?"**

There's nothing easier than talking about where you're from – after all, you are an expert! It's a perfect starter question and it's almost never too awkward if you approach someone with a smile and this question. Asking people where they've come from is a simple, non-committal way to start a conversation.

Best case, you all will get to talking and realize you have a lot in common. Worst case, the person isn't your type and you can have a short and sweet discussion and leave it at that. Either way, this easy question is a great conversation starter, especially if you know the person is a foreigner.

43. **"I was thinking of grabbing something to eat. Do you want to come?"**

Bonding over a conversation and a good meal is the best way to get to know someone. Sure, it can be nice to eat alone sometimes, but it's great when you're traveling solo and you can link up with other travelers in your hostel to explore the town and grab dinner. Instead of feeling awkward about finding a meal companion, try approaching someone who is hanging around at the hostel by themselves and ask them if they'd like to join you for dinner or a drink.

At a lot of hostels where I spend a few days, I'll often find a "dinner crew." During the day, we all do our own thing but at night we reconnect and find some great, cheap eats out on the town. These have resulted in some of my favorite conversations and memories while traveling. It all starts with this exact conversation starter, which almost never fails.

43. **"How long have you been traveling?"**

Everyone loves to talk about themselves, and when you're traveling people are quick to chat about how long they've been on the road. Usually this works best as a follow-up question to "Where are you from?" However, in the right contexts you can just ask people how long their travels have lasted, and you'll hear some fascinating stories in return.

43. **"Is anyone sitting here? Can I join you?"**

This is my personal favorite – when I'm traveling alone and I see another traveler who is also alone, it's super easy to make friends just by sitting nearby. Solo travelers are often trying to link up with other people, and this conversation starter is perfect for that. Meeting other solo travelers this way, I've found travel companions and dinner mates, as well as meeting people I ended up running into again and again.

Another fantastic situation to use this is on transportation, when there are no assigned seats. It doesn't matter if they're a local or a foreigner, it's a great "in" to striking up a conversation, and requires almost no effort.

43. **"Wow, I really like your ___!"**

Compliments work wonders whether you're traveling or not, and everyone likes a bit of flattery here and there. Starting a conversation like this immediately sets a strong positive vibe and gives off the impression that you're a nice and genuine person. If the receiving person wants to chat, they'll usually respond with "Thanks so much! I got it at ___." It's easy to see how a conversation could evolve from here.

In a world where long-term travelers have often been on the road for days at a time without a proper shower or decent sleep, a simple but sincere compliment can go a long way. Some of my greatest travel friends (who I still stay in contact with to this day!) were people who simply complimented my backpack, or my outfit, or something else when I wasn't expecting it.

43. **Eye Contact and a Smile**

Sometimes it doesn't take words to start a conversation – all it requires is a cheerful demeanor and the courage to look someone in the eye. Think of it as "friendship flirting": you see someone sitting alone across the room, look at them square in the face and flash them a polite, toothy grin. If they're the kind of person you want to hang out with, they'll respond with a smile back. Even if nothing happens for a while, it's quite likely that later on that person will initiate a conversation with you, or at the very least will respond favorably when you approach them to chat. If you're feeling lonely, smile at everyone you see and you'll find someone to hang out with in no time!

1. Сложноподчиненное предложение состоит из главного и придаточного. Придаточное предложение поясняет главное предложение и соединяется с ним при помощи подчинительных союзов и союзных слов: **Я думаю, что они ответят на ваше письмо завтра.**

Главное придаточное

Они получат вашу телеграмму вечером, если вы ее отошлете сейчас.

Главное придаточное

В английском языке, в отличие от русского, наличие подлежащего в придаточном предложении обязательно.

Сравните:

Он пишет, что скоро приедет. He writes that **he** will come soon.

В английском языке, в отличие от русского, придаточное предложение не отделяется запятой от главного, если главное стоит перед придаточным, и может отделяться запятой, если придаточное предшествует главному:

I know that they are at home now. Я знаю, что они сейчас дома.

2. Виды придаточных предложений. Придаточные предложения делятся на **именные** и **обстоятельственные.** Примером именного придаточного предложения может служить дополнительное придаточное.

А. Дополнительное придаточное предложение. Дополнительные придаточные предложения делятся на беспредложные и предложные. Беспредложные дополнительные придаточные предложения выполняют в сложном предложении функцию прямого дополнения и отвечают на вопрос **что?** Они соединяются с главным предложением при помощи союза **that** *что* и союзных слов:

We know **that** they study well. Мы знаем, **что** они хорошо учатся.

В отличие от русского союза **что,** союз **that** часто опускается:

I know they are here. Я знаю, **что** они здесь.

Такое присоединение дополнительного придаточного предложения к главному называется бессоюзным.

Б. Условные придаточные предложения. Примером обстоятельственного придаточного предложения может служить условное придаточное предложение. Условное придаточное предложение выражает условие, при котором совершается, совершалось или будет совершаться действие главного предложения, и часто вводится союзом **if** *если:*

If the book is interesting, give it to me to read. Если книга интересная, дайте ее мне почитать.

В. Сложные предложения с придаточным предложением причины. Обстоятельственные придаточные предложения причины указывают на причину совершения действия, отвечают на вопрос **why** *почему?* И вводятся подчинительным союзом **because** *потому что* и **as** *так как:*

I could not go to the Institute	Я не мог пойти в институт вчера,
yesterday **because** I was ill.	**Потому что** был болен.
As my lessons begin at half past	**Поскольку** мои уроки начинаются
eight, I must get up at seven	в половине девятого, я должен
o'clock in the morning.	Вставать в семь часов утра.
My friend works hard at his	Мой друг упорно работает над ан глийским
English **as** he wants to know	языком, **так как** хочет
the language well.	Знать его хорошо.

П р и м е ч а н и е. Придаточные обстоятельственные предложения причины могут стоять как перед главным предложением, так и после него, причем союз **because** употребляется, как правило, когда придаточное предложение стоит после главного.

Вопросы и задания:

43. ***Раскройте скобки, употребив глаголы в нужном времени:***

Ann: Do you like travelling?

Bill: Yes, I (like) travelling very much. It (be) my hobby. I always (take) my camera with me and (take) pictures of everything that (interest) me: the rains of ancient buildings, the sights of cities, views of mountains, lakes, valleys, waterfalls and even animals and birds.

Ann: What countries (visit, you)?

Bill: Well, I (be) to Italy, Greece, Russia and India. Some day I (go) to the United States. My cousin (live) there. She (invite) me several times already. When I (have) enough money, I (go) to the States.

Ann: I (be, never) to any of these countries. When (be, you) in Russia?

Bill: Two years ago.

Ann: Did you go there alone?

Bill: No, I (go) there with my father. We (visit) Moscow and St. Petersburg, the most beautiful cities of Russia.

Ann: I (want, always) to travel to other countries, but I (have, not) the opportunity. I (go) to Germany in my childhood, but I (be, not) ; anywhere since then.

43. ***Раскройте скобки, употребив глаголы в нужном времени:***

A TRAVELLER'S TALE

It (happen) many years ago. I (be) in India. I (hunt) there. Once I (spend) the whole day in the jungle. It (get) completely dark when I (decide) to return to my camp. I (walk) along a narrow path. Strange sounds (hear) everywhere. On my right there (be) __ a river and on my left there (be) a thick tropical forest.

Suddenly I (see) something terrible in the jungle on my left. Two green eyes (look) at me. It (be) a man-eating tiger, ready to spring at me. I (know) that if I (start) to run the tiger (catch)_ me easily. As I

could swim well I (make up) my mind to escape that way. I (look) at the river on my right. There in the river, (be) a huge crocodile. It (wait) for me with open jaws.

I (faint). A moment later I (jump) to my feet again. What do you think I (see)? The tiger (be) in the jaws of the crocodile.

Five years (pass) since that time but I (remember, still) every moment of that terrible night.

3. Задайте 5 вопросов к тексту «A Traveller's Tale» (упр. 2).

4. Переведите:

There are different forms of travelling. You can choose everything depending on your preferences, mood and wishes. Probably the most comfortable are package holidays. These are holidays organized by a travel company where the basic price includes flight, accommodation and food. Going on such holidays you can settle everything beforehand and fully relax during the holidays. Unfortunately such holidays are expensive. Not all people prefer relaxation during the holidays, some people prefer active holidays. They are fun, practical and a great way to make new friends who share your interests. These interests can include foreign languages, cycling, cookery, sailing and others. If you haven't got enough money, you can go on working holidays. You can work on a farm picking fruit in France or Israel, or if you want to go to the USA, you can work in a summer camp for kids. There are hundreds of them all over the US every summer and many of them employ foreign students to help organize games and events. It is a hard work, but you are paid and get free time at the end to travel around America. More and more people want to experience real life when they are abroad, that is why they prefer Home stay holidays. Instead of staying in hotels, you live with a family in their own house. It is cheaper than package holidays and much more interesting.

43. ***Ответьте на вопросы:***

- Why do people travel?
- Why do some people choose planes for travelling?
- Do you like to travel by train? What are its advantages?
- Would you like to go on a big ocean cruise?
- Why can it be convenient to travel by car?
- If you could spend a hiking holiday wherever you like, what place would you choose?
- Do you agree with a saying that travelling broadens the mind?

43. ***Переведите на английский язык:***

- Мне часто приходится ездить в деловые поездки, и так как я люблю путешествовать с комфортом, я предпочитаю летать на самолете. Это удобно и быстро.
- Куда ты собираешься поехать в отпуск? – Не знаю, я еще не решил.
- Я так устала на работе, мне необходима смена обстановки. – Ты должна поехать отдохнуть.
- Городские жители предпочитают отдыхать вдали от больших городов. Они любят проводить время в горах или на море, чтобы быть ближе к природе.
- Эта машина – в вашем распоряжении. Вы можете взять ее, когда вам будет нужно.
- Вам следует заказать билеты на поезд заранее.
- К сожалению, посадка на самолет уже завершилась, вы опоздали.
- Мои друзья должны встречать меня на вокзале, но я не могу их нигде найти. – Возможно, они в зале ожидания.
- Моя мечта – совершить морское путешествие по Средиземному морю.

7. Переведите:

А) 1. Если вы не знаете этих слов, я могу помочь вам перевести текст. 2. Я могу дать вам свои конспекты, если вы можете скоро их вернуть. 3. Я возьму в библиотеке эту книгу Диккенса, если она не очень трудная. 4. Если вы часто ходите в библиотеку, вы должны знать товарища Смирнову, потому что она там работает. 5. Если вы хотите достать эту книгу, идите в библиотеку сегодня. 6. Я думаю*, что если у товарища Семенова было время, он ездил за город вчера. 7. Если вы хотите показать мне вашу новую работу, приходите ко мне в воскресенье. Мы ее прочитаем и обсудим вместе. 8. Не берите эту книгу, если она слишком трудна для вас.

Б) 1. Я знаю, что мой сын получил вчера хорошую отметку по литературе. 2. Знаете ли вы, что товарищ Сорокин говорит на нескольких иностранных языках? 3. Я вижу, что в вашем диктанте нет ошибок. 4. Мой друг пишет, что он приедет летом в Москву. 5. Я думаю (to think), что он хорошо играет на рояле. 6. Знаете ли вы, что у товарища Орлова много интересных книг русских и иностранных писателей? 7. Очень жаль, что товарища Петрова нет сейчас в Москве. 8. Мои друзья

не знают, что я скоро уеду из Москвы. 9. Разве вы не знаете, что мы уедем завтра в Киев? 10. Не забудь, что товарищ Панов придет к нам сегодня вечером.

Практическое занятие № 30.

Практика речи: **Путешествуем на самолете.**

Грамматика: **Будущее время группы Indefinite.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Формы текущего контроля: тестирование, собеседование

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

People who wish to travel either for pleasure or on business have at their disposal various means of transport. If you want to go somewhere as quickly as possible the best way is to travel by plane. It gives you additional comfort and saves your time. There is none of the dust and dirt of a railway or car journey, none of the trouble of changing train to steamer and to another train. Whenever you want to go somewhere by plane you should book a ticket on a flight in advance. You may book a single, return or open return ticket. When booking a ticket you should mention what class you are going to travel: first, business or economy class. Before boarding the plane you should register your luggage at a check-in desk. Then you may wait in the departure lounge. Soon you will be boarding the big airliner and it will carry you to new lands. Being on board the plane you can read newspapers, watch video, or listen to music to kill the time. You are also served some drinks and food. Flying is really a thrilling thing.

We call the area in the airport where you wait to get on a plane — the **departure lounge** and the area where you go to after getting off a plane — the **arrival lounge. Lounge is** a synonym to room, or waiting room in this case.

It's very common when travelling by air to have to go to another city first and then change planes before going on to your final destination. This is called **connecting.** To **connect** means to change to another airplane in another city. So, Robert is **connecting** in Paris and then taking another plane to Nice. This is called **connecting flight.** Here are the examples how to use the expression **connecting:**

I have to connect in Hong Kong.
I have a connecting flight through Madrid.
We connect in Brussels and then fly on to Antwerp.
I missed my connecting flight in London so I was late for the meeting.

When the plane doesn't depart or arrive on time we say the flight is **delayed.** Sometimes you might want to take some of your baggage onto the plane. This type of baggage is called **carry-on baggage.**
Baggage allowance is the **maximum weight of luggage** a passenger can take without paying any extra charges. If your luggage weighs more than your **baggage allowance** — you are **over the limit**
and you have to pay **excess baggage charge.**

A **boarding pass** is a **special ticket** that is printed when travelers check-in and which allows them to **board** or to **get on** the aircraft.

The expression the **connection is tight** means that **there isn't much time.**

Будущее время группы Indefinite

43. Утвердительная форма будущего времени группы **Indefinite** образуется при помощи вспомогательных глаголов **shall** и **will** и формы инфинитива смыслового глагола без частицы **to**. **Shall** употребляется с 1-м лицом ед. и мн. Числа, а **will** — с остальными лицами.

В беглой разговорной речи вспомогательные глаголы **shall** и **will** часто сливаются с личными местоимениями и указательным местоимением **that**, что приводит к образованию сокращенных форм:

I'll do that. Я это сделаю. **He'll** come tomorrow. Он придет завтра.

2. Для образования вопросительной формы вспомогательный глагол ставится перед подлежащим: **Shall I work**? Буду ли я работать?

3. Отрицательная форма образуется при помощи отрицательной частицы **not,** которая ставится непосредственно после вспомогательного глагола:

I shall not work. Я не буду работать.

В разговорной речи употребляются сокращенные отрицательные формы вспомогательных глаголов: **shan't** (для 1-го лица), **won't** (для остальных лиц):

I **shan't** go there to-day. Я туда сегодня не пойду.

4. Будущее время группы **Indefinite** употребляется для выражения действия, которое совершится или будет совершаться в будущем, для констатации факта в будущем. Это время переводится на русский язык будущим временем глагола как совершенного, так и несовершенного вида: I **shall go** to the theatre. Я пойду в театр.

5. С будущим временем часто употребляются обстоятельства времени, выраженные словами и словосочетаниями: **to-night** *сегодня вечером,* **tomorrow** *завтра*, **the day after tomorrow** *послезавтра*, **in two (three, four) days** *через два*, (*три, четыре) дня*, **in a week**, *через неделю*, **in a month** *через месяц*, **in a year** *через год*, — **next week** *на будущей неделе*, **next month** *в следующем месяце*, **next year** *на будущий год*, **soon** *скоро, вскоре.*

П р и м е ч а н и е. Русский глагол **буду (будешь, будет** и т.д.) может употребляться:

а) как вспомогательный глагол для образования будущего времени глаголов несовершенного вида;

б) как смысловой глагол или глагол-связка.

В первом случае (как вспомогательный глагол) русский глагол **буду (будешь**, **будет** и т.д.) соответствует английским глаголам **shall** или **will**:

Я **буду** работать. I **shall** work.

Во втором случае (как смысловой глагол или глагол-связка) русский глагол **буду (будешь**, **будем**) и т.д. является формой будущего времени глагола быть и соответствует форме будущего времени английского глагола **to be** — **shall be**, **will be**: Он **будет** там в восемь часов. Не **will be** there at eight.

Вопросы и задания:

43. ***Переведите:***

When you are on holiday and intend to go to the seaside or travel abroad as a tourist, you should first of all decide what means of travelling to choose. You can travel by train, by ship, by car and of course, by plane. Travelling by plane is more comfortable, more convenient and much quicker than any other method. But not everybody likes it.

Booking tickets is a basic part of travel. In this dialogue we are going to learn useful phrases and language for making airplane arrangements. Michael Kemp wants to book a round trip ticket from London to Las Vegas. So he calls a travel agent in "Jupiter Travel" agency. Here is their conversation:

Travel agent: Hallo, "Jupiter Travel", Tom speaking. What can I do for you?
Michael: Hallo, there. I'd like to book a round trip ticket from London to Las Vegas.
Travel agent: And how do you plan your travelling?
Michael: I'd like to get to Las Vegas on the 8th of March.
Travel agent: And return on?
Michael: I'd like to leave the following Sunday, the 14th of March.
Travel agent: All right. Will that be first class, business or economy?
Michael: Economy.
Travel agent: Let's see. There is "US Airways" flight leaving London Heathrow at 10:30 AM on March the 8th. Connecting in Los Angeles and arriving in Las Vegas at 5:05 PM.
Michael: You don't have anything that gets in a little earlier, do you?
Travel agent: Actually, most of the flights are like that, unless you want to connect in New York or maybe Denver, but then you are going to have a long layover.
Michael: No, no, the flight to Los Angeles sounds fine.
Travel agent: All right.
Michael: How about the return?
Travel agent: Let's see. Departing Las Vegas at 11:30 AM and arriving the next day to London Heathrow at 8:30 in the morning. How's that?
Michael: That'll be fine.
Travel agent: OK.
Michael: How much will it all come to?
Travel agent: Seven hundred and twenty five pounds per person including tax.

Michael: All right, sounds good. And how long can you hold it for me?
Travel agent: You need to make payment within 24 hours to guarantee this fare.
Michael: I see. That's ok. I'll just pay for it now.
Travel agent: Ok. Any seating preferences?
Michael: Can you book an aisle, please?
Travel agent: Yes, that should be no problem. Ok. Now I just need your name and passport number, please.
Michael: Ok. Michael Kemp.
Travel agent: Ok, Mr Kemp. Everything is confirmed. I'll emailyou your itinerary, and these are e-tickets, save and just pick them up when you get to the airport.
Michael: Great.
Travel agent: If you have any questions, please, call me at any time.
Michael: Thanks, Tom.
Travel agent: You are welcome. And thank you for using "Jupiter Travel".

Robert Swans is arriving at the airport to fly from Sidney, Australia to Nice, France. But he must first fly to Paris and then from Paris to Nice.
Ticket agent: Next in line, please. Checking-in, sir? And what's your destination today, sir?
Robert: Nice, France, connecting from Paris. Is departure still at 11:45?
Ticket agent: Yes, indeed. Everything is on time today. Can I have your ticket and passport, please? **Are** you checking any baggage?
Robert: Yes, just one suitcase. But could you tell me what the international baggage allowance is? I think I might be over the limit.
Ticket agent: Thirty five kilos.
Robert: Could you, please place your suitcase on the scale, Mr Swans?
Ticket agent: Ok, that's just under thirty four kilos, so you'll be fine. And I see you have one carry-on bag. Here is a list of items that are prohibited in your carry-on baggage.
Robert: Sure. Could you tell me if the flight is very busy?
Ticket agent: It's almost full but you'll have no problem boarding. Your reservation is confirmed. And now, do you have a seating preference, window or aisle?
Robert: Well, I'd like an aisle seat near the front, if possible, so I can get off quickly in Paris. My connection is quite tight and I want to get through Immigration and Customs as quickly as possible.
Ticket agent: I see, your luggage is checked through in Nice but you still have to take it through Customs in Paris yourself. So, being first in line to Immigration probably won't save you any time.
Robert: Well, I'll try it anyway. So, I'd be grateful if you could put me on an aisle seat close to the exit.
Ticket agent: We certainly can. Ok, sir, you are in aisle seat IOC on Flight 405 departing from Gate 9 at 11:45. Here is your passport and boarding pass. And the gate is over to your left.
Robert: Thank you very much.
Ticket agent: Have a nice trip, sir.

43. ***Составьте свои собственные предложения со словами:***

destination цель (путешествия)
to check сдавать (в гардероб, в камеру хранения, в багаж и т.д.)
to check in регистрироваться
baggage allowance [a'lauans] разрешенный **вес** багажа
scale весы
carry-on bag ручная кладь
Immigration and Customs иммиграционный и таможенный контроль
gate гейт, выход (в аэропорте)
departure lounge зал вылетов
excess baggage charge плата за лишний вес багажа
boarding pass посадочный билет
to board садиться в самолет (поезд, трамвай и любой другой вид транспорта)

3. Переведите на английский:

1. Я хотел бы сдать багаж на рейс в Париж. — Конечно, сэр. 2. Регистрация для международных рейсов находится в 4 терминале. 3. После регистрации, пожалуйста, идите к паспортному контролю. 4. К сожалению, это будет невозможно, потому что у меня стыковочный рейс через Мадрид. 5. Мы пересаживаемся в Брюсселе и затем летим в Антверпен. 6. Я пропустил свой

стыковочный рейс в Лондоне. 7. Да, нет проблем. Мы, конечно, можем. 8. Я боюсь, что мы не сможем сделать это, потому что у меня пересадка в Гонконге.

4. Заполните пропуски, используя слова: *checkingout, appointment, collecting, flight schedules, difference, options, scheduled, travel arrangements, land:*

— Good morning, how can I help you? What can I do for you?
— Good afternoon, sir. Would it be possible to make some___on behalf of my boss?
— Certainly, madam. Please have a seat.
— Well, on Monday the 21st of March my boss Mr Taylor needs to be in Paris. At 11 AM he has an ___with a customer. I know it takes about three quarters of an hour to get to the customer's office.
— I see. So, Mr Taylor should___ in Paris at around 10 AM. At the latest. ___ at the airport, ___ luggage, not to mention traffic.
— Yes, you're quite right.
— Would it be possible to catch an early morning flight at Heathrow?
— Let me see. I have the Heathrow___ here in front of me. Early morning? I'm afraid the first___ flight from London is only at 8 AM.
— That late? Is there no earlier flight to Paris?
— Unfortunately not, madam.
— I guess the only solution is to fly to Paris on Sunday evening then?
— Yes that's right. But look at it this way, catching the early morning flight on Monday would have meant getting up as early as 4 AM anyway. There's the one-hour___ with continental time, the trip from Birmingham, check-in time etc.
— I suppose you're right. Let's take a look at the ___ for Sunday evening.

43. ***Расположите фразы в нужном порядке:***

□ Fasten your seat belt and wait for take-off.
□ Book your flight and get your ticket.
□ Get on the plane and find your seat.
□ Go to the airport terminal.
□ Show your ticket and passport at passport control.
□ Go to the departure gate and show your boarding card.
□ Go to the departure hall and into the duty-free shop.
□ Pack your bag(s).
□ Put your hand luggage in the overhead locker.
□ Go through security.
□ Go to the check-in and check in your luggage.

6. Поставьте следующие предложения в отрицательной и вопросительной форме:

1. I shall go to the cinema tomorrow. 2 You will work on Sunday. 3. My friends will come to see me the day after tomorrow. 4. He will soon meet Comrade Klimov. 5. These students will write a dictation in three days. 6. We shall do this work at once. 7. My friend will be a teacher in two years. 8. I shall be at home.

7. Поставьте в будущем времени следующие предложения, соответственно изменив или добавив обстоятельство времени:

1. My daughter studies German. 2. We receive many letters from our friends. 3. The lesson is not over. 4. I am usually at home after six o'clock. 5. Does your friend live in Minsk? 6. She is not an economist. 7. Do they often discuss interesting questions at the office? 8. I don't get up at five o'clock in the morning. 9. This boy is a good pupil.

Практическое занятие № 31.

Практика речи: **Обслуживание в самолете.**
Грамматика: **Сложноподчиненные предложения (продолжение).**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Airlines traditionally have three travel classes: First Class, Business Class, and Economy Class. Depending on the cabin configuration will determine how many classes of service are offered. Here's a breakdown of the classes of service:

• First Class, generally the most expensive and most comfortable accommodations available.
• Business Class, high quality, traditionally purchased by business travelers (sometimes called executive class)
• Premium Economy, slightly better Economy Class seating (greater distance between rows of seats; the seats themselves may or may not be wider than regular economy class)
• Economy Class (also known as coach class or travel class), basic accommodation, commonly purchased by leisure travelers

An airline meal, airline food, or in-flight meal is a meal served to passengers on board a commercial airliner. These meals are prepared by specialist airline catering services and normally served to passengers using an airline service trolley.

These meals vary widely in quality and quantity across different airline companies and classes of travel. They range from a simple snack or beverage in short-haul economy class to a seven-course gourmet meal in a first class long-haul flight. When ticket prices were regulated in the American domestic market, food was the primary means airlines differentiated themselves.

The first airline meals were served by Handley Page Transport, an airline company founded in 1919, to serve the London–Paris route in October of that year. Passengers could choose from a selection of sandwiches and fruit.

The type of food varies depending upon the airline company and class of travel. Meals may be served on one tray or in multiple courses with no tray and with a tablecloth, metal cutlery, and glassware (generally in first and business classes). Often the food is reflective of the culture of the country the airline is based in.

The airline dinner typically includes meat (most commonly chicken or beef), fish, or pasta; a salad or vegetable; a small bread roll; and a dessert. Condiments (typically salt, pepper, and sugar) are supplied in small sachets or shakers.

Caterers usually produce alternative meals for passengers with restrictive diets. These must usually be ordered at least 24 hours in advance, sometimes when buying the ticket.

Before the September 11 attacks in 2001, first class passengers were often provided with full sets of metal cutlery. Afterward, common household items were evaluated more closely for their potential use as weapons on aircraft, and both first class and coach class passengers were restricted to plastic utensils. Some airlines switched from metal to all-plastic or plastic-handled cutlery during the SARS outbreak in 2003, since the SARS virus transfers from person to person easily, and plastic cutlery can be thrown away after use. Many airlines later switched back to metal cutlery. However, Singapore Airlines and Swiss International Air Lines continue to use metal utensils even in economy class as of 2018.

In May 2010, concerns were raised in Australia and New Zealand over their respective flag carriers, Qantas and Air New Zealand, reusing their plastic cutlery for international flights between 10 and 30 times before replacement. Both airlines cited cost saving, international quarantine, and environmental as the reasons for the choice. Both have also said that the plastic cutlery is commercially washed and sterilized before reuse. Reusing plastic tablewares though is a regular practice among many airliners and food caterers.

For cleanliness, most meals come with a napkin and a moist towelette. First and business class passengers are often provided with hot towels.

43. **Сложноподчиненные предложения** с придаточными предложениями времени. Обстоятельственные придаточные предложения времени указывают время совершения действия, отвечают на вопрос **when**? *Когда?* И вводятся подчинительным союзом **when** *когда* и рядом других союзов:

When I was a student, I lived in Kiev. **Когда** я был студентом, я жил в Киеве.

43. В английском языке обстоятельственные придаточные предложения времени могут также вводиться союзом **till** (**until**) *до тех пор пока*.

Stay here **until** I **return**. Оставайся здесь, **пока** я **не вернусь**.
Wait for him here **till** he **comes** back. Подождите его здесь, **пока** он **не вернется**.

Обратите внимание на то, что в русском языке после союзов **до тех пор пока**, **пока** в придаточном предложении времени употребляется усилительная частица **не**, которая на английский язык не переводится.

43. Определительные придаточные предложения. Определительные придаточные предложения отвечают на вопросы **what**? *Какой?,* **which**? *Который?* И вводятся союзными словами (местоимениями и наречиями).

Определительные придаточные ставятся непосредственно после того существительного, которое они определяют.

Определительные придаточные предложения могут вводиться также относительными местоимениями **who** *кто*, *который*, **whom** *кого*, *которого*, *которому*, **whose** *чей, которого*, **which** *который*, причем местоимения **who**, **whom** употребляются, когда придаточное предложение определяет существительное, обозначающее людей, а местоимение **which** — когда речь идет о неодушевленных предметах и о животных:

At our office there are many **people**	В нашем учреждении есть много
who know English well.	**Людей**, **которые** хорошо знают английский язык.

Вопросы и задания:

1. Составьте диалог "Airplane".

2. Выучите лексические единицы:

To **hold the fare** means to reserve the tickets at this price.

An **itinerary** is a list of your departure and arrival times and Places.

E-tickets or electronic tickets are paperless. You can check in for your flight using just your ID and sometimes an itinerary or reservation number.

— I'd like a one way ticket to Chicago, please, for February 18th.

— Can we book a round trip ticket to Manila leaving March 30 and returning the following Sunday?

— Could you give me a call on round trip flights to New Zealand for the end of March?

43. ***Переведите на русский язык:***

There are the following types of tickets: economy, business and first class. First class is the most luxurious and expensive, while economy is the most basic and inexpensive. Business is in between.

Some expressions about the types of tickets:

— I'd like a first class ticket.

— We'd prefer to fly business if possible.

— Can you put us an economy, please.

The time that passengers spend in the airport waiting for their connecting flight is called a **layover.** Here are some common types of requests we need to make about the **layover time:**

— You don't think you can find something with a shorter layover, do you?

— Actually, I prefer a direct flight if possible.

— Is there any way we can get a flight connecting in Tokyo?

4. Переведите на русский:

1. Samsonite makes very strong suitcases but they can be a bit expensive.
2. Please, place your carry-on bags in the overhead compartment.
3. The baggage allowance for this flight is twenty kilos.
4. I had to leave my makeup at the airport because it is prohibited in carry-on bags now.

5. Переведите:

You may ask "What's your name?" It sounds right but a little rude. Instead, it is better to ask using modal verbs, such as **could, would** or the words **if** and **mind** (Do you mind ? Would you mind if?) These words make the request less direct and more polite. So, the direct question "What's your name?" would sound more polite and would be: "Would you mind to tell me your name?" or "Could you tell me your name?"

If we agree to a request we can use a confirming phrase, such as:

Ok. That's all right.

Yes, that won't be a problem.

We certainly can.

Certainly, sir.

More informally we can say:

No problem.

Yes, sure.

When refusing a request it's especially important to be polite since the refusal might make the other person not very happy. We usually say:
I'm afraid we can't do that because...
Unfortunately, that won't be possible because ...

6.Заполните пропуски:

1. You: Could I get another _____, please? I'm a little cold.
A. Coke
B. blanket
C. magazine
Flight Attendant: Certainly, sir. Would you like a pillow as well?
2. You: No, thanks. But could you please bring me a _____?
A. Coke
B. liquid
C. soft
Flight Attendant: Sure, would you like ice in That?
3. You: Yes, please... Oh! Could you also lend me a pen to _____ this Iigration form?
A. write
B. fill out
C. make
Flight Attendant: I don't have one on me right now, but I'll get one for you.
4. (The'flight attendant comes back with 'our drink and a pen) You: Thanks. Do you know when we will we be _____?
A. landing
B. on land
C. grounding
Flight Attendant: In about 2 hours.
5. You: What's the _____ in Seattle right now?
A. degrees
B. 'ot
C. temperature
Flight Attendant: I'm not sure... I'll check with the pilot.

7. Переведите:

The 'xpression **Iti'g preferences** means **what kind of seat the passenger wants.**
An **aisle seat** is near the aisles of the airplane. A **window seat** is near a window.
Here are some common types of requests about the **seating preferences and meals served:**
— Can you make sure one of us gets a window seat, please?
—Would you, please, try to put us in the emergency exit row seat?
— If possible, I'd like to make sure that I'm not sitting near any young children.
— I'd like to get a seat at front if possible.
— Can we get three seats in a row together for my family?
— Is it possible to request a vegetarian meal?

8. Переведите на русский язык, обращая внимание на время сказуемого в придаточных предложениях в русском и английском языках:

1. **If** I am not busy on Sunday, I shall go to see my friend. 2. My son will go to Leningrad on holiday **if** he passes his examinations well. 3. The children will swim in the river and lie in the sun **when** they come here to stay over the week-end. 4. **As soon as** my brother returns to our village, he will begin to work on our collective farm. 5. I shall listen in **after** the lesson is over. 6. We shall work with this delegation **till** they leave for their home country. 7. Don't go to the cinema **before** you finish this work. 8. You may stay here **until** I return from the country.

Практическое занятие № 32.

Практика речи: **Путешествие на машине. Аренда автомобиля.**
Грамматика: **Согласование времен.**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

When renting a car it's always a good idea to let the representative know your basic requirements. The rental firm will need to know, for example, how long you need the vehicle for, how far you will be traveling and the number of passengers.

What else might you be asked for when you rent a car? Here are the examples of questions:
How long will you be needing the vehicle for, sir?
How far you will be traveling?
Will there be additional drivers?
Will that be just for the day, or can I interest you in our weekly deals?
What do you have that will accommodate five passengers?
I'm going to carry a lot of things. Do you have a car with a lot of luggage space?

An SUV or Sport Utility Vehicle is a large car built on a framework of a light truck. SUVs are popular in some countries because of their size and high profile. But they can be expensive and they use a lot of fuel.

A four by four (4x4) or four wheel drive is similar to SUV. All four wheels receive power directly from the engine making them easier to control in difficult conditions. Four by fours or offroads are good when you drive across fields or mountains on unpaved or dirt roads.

A convertible is a car with a roof that can be folded back. Convertibles are popular for holiday travel but are not a good idea for business trips.

A minivan is something between a van and SUV, designed to carry up to eight people in comfort. Minivans are good when the number of passengers is big or when you need big luggage space.

These types of vehicles are now very popular especially for large families.

A station wagon is a car with an extended rear section to allow more luggage to be stored in the vehicle. A car with automatic transmission is one that shifts or changes gear automatically as its speed changes. Cars with manual transmission are usually cheaper and use less fuel but require the drivers to shift the gears by hand or manually. ABS or Anti-lock Brake System is the system preventing brakes locking and eliminating uncontrolled slipping of wheels.

Согласование времен

1. Если главное предложение стоит в настоящем или будущем времени, то употребление времен в дополнительных придаточных предложениях в английском языке ничем не отличается от употребления времен в таких же придаточных предложениях в русском языке, т.е. времена употребляются по смыслу:

I don't know	what he usually **does** in the evening.	Я не знаю,	что он обычно **делает** вечером.
	what he **did** last night.		что он **делал** вчера вечером.
	what he **will do** tomorrow.		что он **будет делать** завтра.
I shall show you	what he usually **reads**.	Я покажу вам,	что он обычно **читает**.
	what he **read** last night.		что он **читал** вчера вечером.
	what he **will read** next week.		что он **будет читать** на следующей неделе.

2. Если же главное предложение стоит в одном из прошедших времен, употребление времен в английском языке отличается от их употребления в русском языке. Оно подчиняется правилу последовательности времен:

а) Для обозначения действия, **одновременного** с действием главного предложения, употребляется прошедшее время группы **Indefinite** или **Continuous**.

Сравните:

Я **не знал**, что вы **живете** здесь. I **didn't know** that you **lived** here.

(наст. вр.) (прош. вр.)

П р и м е ч а н и е. Модальный глагол **must** в значении долженствования для обозначения одновременности с прошедшим действием главного предложения остается без изменения:

He **knew** he **must** help his friend. Он **знал**, что **должен помочь** товарищу.

Это исключение не распространяется на модальный глагол ***can*** в значении обусловленной обстоятельствами возможности или физической способности и модальный глагол ***may*** в значении разрешения:

I **didn't know** you **could** get tickets for us. Я **не знал,** что вы **можете** достать для нас билеты.

I **didn't know** you **might** turn to Professor Rogov for help whenever you wanted to. Я **не знал,** что вы **можете (имеете разрешение)** обращаться к профессору Рогову за помощью, когда хотите.

б) Для обозначения действия, **предшествовавшего** действию, выраженному в главном предложении, употребляется прошедшее время группы **Perfect:**

Я **слышал,** что Петровы **уехали** из Москвы. I **heard** that the Petrovs **had left** Moscow.

(*прош. вр.)* (*прош. вр. группы Perfect*)

Вопросы и задания:

1. Ответьте на вопросы: 1. What kind of car would Robert prefer? 2. What features are standard on all "Star" cars? 3. What documents are necessary to rent a car? 4. What kind of car is a SUV car? 5. What are minivans designed for? 6. What is the difference between automatic transmission and manual transmission? 7. What kind of car would you prefer to drive on holiday?

2. Переведите на английский язык:

1. Как долго вам будет нужен автомобиль, сэр? 2. Я собираюсь везти много вещей. У вас есть автомобиль с большим багажником? 3. У вас есть автомобиль, в котором разместится пять пассажиров? 4. Будут ли дополнительные водители? 5. Как далеко вы будете ехать?

3. Составьте диалог "Renting a car".

4. Переведите на английский язык:

Как взять машину напрокат за границей

Что может быть удобнее передвижения по городу на такси? Пожалуй, только передвижение на собственном автомобиле, а вернее на машине, взятой напрокат. Личный транспорт позволит вам не зависеть от расписания автобусов и стиля езды таксиста.

Рекомендуем за несколько дней до поездки посмотреть в Интернете, какие фирмы дают машины в аренду. Вы сможете сравнить цены и условия пользования этой услугой еще до путешествия, таким образом, сэкономив порядочно времени.

Не забудьте уточнить условия вождения в месте пребывания: в некоторых странах вы можете пользоваться правами, выданными в вашей родной стране, в других можно пользоваться только международными водительскими правами.

Итак, вы нашли нужную вам фирму и знаете, какой автомобиль вам нужен. Приготовьте паспорт и водительские права, ведь их обязательно попросят предъявить для оформления документов на аренду автомобиля.

Любая фирма предоставит вам список специальных точек (list of drop off locations), где можно сдать автомобиль. Однако в некоторых случаях вы можете оставить машину, например, возле аэропорта, а представитель фирмы сам заберет ее оттуда. Однако за такую услугу придется заплатить дополнительную сумму.

Обычно машину напрокат дают с полным баком топлива, но за время использования вам, скорее всего, придется воспользоваться услугами заправки. Кроме того, может понадобиться замена масла или услуги механика.

5. Выучите фразы диалога, которые помогут вам взять машину напрокат:

A

A: Hello! Can I help you?
B: Hello! I would like to rent a car, please.
A: What kind of car are you looking for?
B: I want a compact car.
A: Automatic or manual?
B: Automatic.
A: I can offer you Ford Fiesta.
B: Ok, how much is it weekly?
A: It is $50 per day and that includes insurance that means $350 for seven days.
B: I will take this car.

A: Ok, could I see your driving license, please?
B: Here you are.
A: Here is the contract. Pickup Date is April 17th and Return Date is April 24th 6 p.m. Check your name and sign, please.
B: Here you are. Do you accept VISA?
A: Yes.
B: Here you are.
A: Thank you! Here is the receipt and your keys.
B: Thank you!

B

Alice: Steve, thank you for teaching me to drive. You're very nice.
Steve: Hey, no problem. It's my pleasure to help you out, especially since you're Tammy's roommate.
Alice: I hope I won't disappoint you.
Steve: I have never seen a lady with such good manners. I'd better watch my mouth.
Alice: You are such a gentleman.
Steve: Driving is very simple: be cautious, relax, and be brave. Are you ready to drive? Buckle up now. Check the minors.
Alice: I'm ready.
Steve: Go. Just be cool.
Alice: This isn't so hard after all. I think I'm getting the hang of it.
Steve: Wow, I'm impressed. You're a fast learner.
Alice: It's because you're a good teacher.
Steve: Before you know it, you'll have your license.
Alice: I hope you're right.
Steve: Just remember not to be a road hog.

6. Составьте свой собственный диалог, используя фразы:

Fill it up with 4 gallons of petrol, please.
I want 15 liters of petrol.
I need oil, please.
Could you please change the oil?
I have a flat tire.
I need a mechanic, please.

7. Составьте свои собственные предложения со словами и словосочетаниями:

car rentals прокат автомобилей
range ассортимент
options опции
fuel топливо, горючее
automatic transmission АКП, автоматическая коробка передач
manual transmission ручная коробка передач
air conditioning кондиционирование воздуха
GPS сокр. от Global Positioning System глобальная система навигации и определения положения
power steering ГУР, гидроусилитель руля
convertible автомобиль с откидным верхом, кабриолет

8. Ответьте на вопросы:

1. What kind of car is a SUV car?
2. What are minivans designed for?
3. What is the difference between automatic transmission and manual transmission?
4. What kind of car would you prefer to drive on holiday?

9. Переведите:

Travelers cannot always get to the place they want by catching a plane or taking a taxi. They need their own means of transport. Robert Swans wants to rent a car for a four day trip to New York
and so he calls a car rentals firm.
George: Welcome to "Star" Rent a Car. My name is George. How can I help you?
Robert: Morning, George. I'd like to rent a car for a four day trip to New York.
George: You have come to the right place. We have a very wide range of cars. What kind of car would you like?
Robert: I'm not too sure. What's available?

George: Well, we have standard four doors, four by fours, mini vans, SUVs and convertibles.
Robert: Ok, George, I'll be fine with a standard four door. What options do you have with those?
George: All "Star" vehicles include automatic transmission and air conditioning. Our standard model is Ford Taurus that comes fully loaded (equipped) with power steering, ABS, and FM radio. But I guess you will also want GPS. It's a long way to New York.
Robert: No, I think I'll do fine with a map, thanks.
George: Ok, and who will be driving?
Robert: I will.
George: May I have your name, sir.
Robert: Certainly. It's Robert Swans. Here is my international driver's permit and my driver's license.
George: Ok. Let me just write that down. Our standard mileage allowance is 500 miles per day, so, you won't need to worry about extra charges for a trip to New York. What about automobile collision insurance? It can get icy on those roads.
Robert: That's not a bad idea, but my credit card gives me collision insurance.
George: All right. Just sign here and here are the keys of your car.

10. Переведите на английский язык следующие предложения, обращая внимание на употребление времен:

1. Когда мы вошли в зал, собрание уже началось. 2. Мы приехали в Москву, когда мне было десять лет. До этого наша семья жила в маленькой деревне на севере страны. 3. Когда Алексей пришел к своему другу Павлову, он увидел там молодую женщину. Она разговаривала с одним из гостей. Алексей подумал, что видел ее где-то раньше. 4. Как только дождь прекратился, мы пошли на реку. 5. Мой друг был очень бледен, когда я встретил его. Я понял, что с ним что-то случилось. 6. Мы прочитали несколько книг о Чайковском, прежде чем поехали на экскурсию в Клин. 7. На каком заводе вы работали до того, как поступили в наш институт? 8. Вчера мне пришлось купить новый учебник, так как я потерял (to lose, lost, lost) свой старый. 9. Ваш брат изучал какие-либо иностранные языки до того, как поступил в Институт иностранных языков? 10. Я никого не знал в этом городе до того, как Петр представил меня своим друзьям.

Практическое занятие № 33.

Практика речи: **Ориентация в незнакомом городе.**
Грамматика: **Согласование времен (продолжение).**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

Traveling is food for the soul and it is that you travel often to relax, have fun, and experience other cultures. This way, you also recommended *get away* from the stress and monotony of daily life. However, going on trips can be *costly* and it can easily eat up money that you have allotted for something else. Here are four tips to save money when you travel in the US:

1. Save on accommodations, but not on quality. A major part of your travel expenses will have something to do with accommodations. You really do not have to spend your nights in an expensive hotel room as there are so many other accommodation options. If you are traveling alone, you might want to try couch surfing, where you get to stay with a local resident for free. There are web sites that can pair you up with a local who is offering his or her couch or room for single tourists to use. And in the United States, there are many families who would welcome you into their homes.

You could also check out Airbnb, where you can find homes, apartments, and rooms that are cheaper than a hotel room, and sometimes better in terms of quality, too. You can also check out national motel chains such as Super 8 or Motel 6, where room start at $60 a night. Don't worry, these hotel rooms are basic, clean and quiet.

Also, if you want to rough it out, you might try camping for the night. Check out the area's best national parks and look for an inexpensive campsite. Lastly, if you have hotel points from your credit cards, you can use that!

2. Eat on a budget. Even when you are traveling, you might want to cook your own meals. But if you do not have the facilities to do it, go check out online reviews. That is the best way to see (1) which restaurants are near you, (2) which ones serve delicious food, and (3) which ones are within your budget.

3. Get on a crowd trip, where you get people to share the costs of traveling, including bus rides, accommodations, tour fees, or entrance tickets. It could be anything: an event, a mountain trek, a camping trip, or a tour of city's haunted places. As long as there are expenses, you can share them with the entire group. And the bigger the group, the more chances for you to bring the cost per-person down.

Another way to save while on a crowd trip is to get a special bus for you and your entire group. For instance, an entertainer bus rental or a tour bus rental can give you ample space on board. Some of these buses even have an onboard kitchen, shower, toilet, and sleeping quarters for up to 20 people. That means you can save on hotel rooms, and if you bring your own ingredients, you can have a nice home-cooked meal on board. You get to save time too because you no longer have to stop the bus to sleep or eat.

43. **Go sightseeing without taking your wallet out every time.** There are several free events and free days at the country's top museums and attractions. Check to see if you could, for example, get into the Metropolitan Museum of Art for free when you visit New York City. Or see if there are events that do not charge or do not require ticket fees.

If you plan to go outdoors, you might want to buy a National Parks pass. For only $80, the pass gives you access to all the national parks and recreational areas maintained by the National Park Service. That's huge savings considering that you spend at least $15 to get into one national park.

You also have city tourist cards that usually go for around $30 to $40. These cards give you access to a particular city's attractions, museums, and discounts to restaurants. Or these act like a discount card for those venues that do not offer free entrance. Some city tourism cards even include free fares on public transportation.

Согласование времен

Если дополнительное придаточное предложение в свою очередь является сложным предложением, то правилу последовательности времен подчиняются все предложения, входящие в его состав.

Сравните:

He **says** that he **will go** for a walk as soon as he **has had** dinner.	Он **говорит,** что **пойдет** на прогулку, как только **пообедает.**
He **said** that he **would** go for a walk as soon as he **had had** dinner.	Он **сказал,** что **пойдет** на прогулку, как только **пообедает.**

43. Если в косвенной речи, т.е. в дополнительном придаточном предложении (при главном предложении в прошедшем времени группы **Indefinite)** передается ряд последовательных действий, то первое дается в прошедшем времени группы **Perfect,** а последующие действия — в прошедшем времени группы **Indefinite,** если эта последовательность не нарушается:

Peter **told** me that he **had been** at the theatre where he **met** an old friend of his; after the performance they **went** home together and **talked** about their friends with whom they **had fought** at the front together. Peter's friend **told** Peter many interesting things about their friends. They **were** both very glad to see each other and **decided** to meet again.	Петр **сказал** мне, что он был в театре, где он **встретил** своего старого приятеля; после спектакля они **пошли** вместе домой и **говорили** о своих друзьях, с которыми они вместе **воевали** на фронте. Приятель Петра **рассказал** Петру много интересного об их друзьях. Они оба **были** очень рады повидать друг Друга и **решили** встретиться снова.

Вопросы и задания:

43. ***Соедините слова левой колонки с их переводом в правой:***

speed limit	улица с односторонним движением
road sign	тупик
speed cameras	объезд
kph (kilometer per hour)	стоянка запрещена
reserved parking	остановка запрещена
parking prohibited	проезд закрыт / проезда нет

no stopping	скоростной режим
no passage	дорожный знак
one way street	камеры наблюдения за дорожным движением
dead end	км/час (единица измерения скорости)
diversion/detour	стоянка зарезервирована за определенными автомобилями

2. Почитайте и переведите диалоги, чтобы вам легче было понять, как указать направление на английском языке:

1.
— Excuse me, where is the theatre situated?
— Go left here and then take the second right. The theatre will be around the corner.
2.
— Excuse me, could you tell me how to get to the nearest bank?
— Go straight on for about 2 miles. You will see the bank directly opposite to the post office.
3.
— Excuse me, could you tell me the way to the museum?
— It's pretty far from here. Turn left and then right, go along for a mile or so and the museum is on your left.
4.
— Excuse me, I am looking for a cafe. Do you know how to get there?
— Go left here and turn right after you go past the bank. The cafe is in front of the market.

43. ***Разыграйте диалог:***

A

Alice: Hi, I am Alice. Are you Tammy?
Tammy: Yeah. Nice to meet you, Alice. Please come in.
Alice: Thanks.
Tammy: You look just the way you sound over the phone.
Alice: Is that good?
Tammy: Of course. I pictured you as a gentle and sweet girl.
Alice: Thanks.
Tammy: You have any problems finding this place?
Alice: Not at all. The directions you gave me over the phone were quite helpful. Thank you.
Tammy: I have no sense of direction. Without my Thomas Guide, I'd always get lost in LA.

B

Policeman *(holding up his hand):* Stop!
Visitor: What's the matter?
P.: Why you are driving on the right side of the road?
V.: Do you want me ride on the wrong side?
P.: You are driving on the wrong side.
V.: But you said that I am driving on the right side.
P.: That's right. You're on the right, and that's wrong.
V.: A strange country! If right is wrong, I'm right when I'm on the wrong side. So why do you stop me?
P.: My dear sir, you must to keep to the left. The right side is left.
V.: It's like a looking-glass! I'll try remembering. Well, I want to go to Bellwood. Will you kindly say me the way?
P.: Certainly. At the end of this road, turn left.
V.: Now let me to think. Turn left! In the England left is right, and right is wrong. Am I right?
P.: You'll be right if you will turn left. But if you turn right, you'll be wrong.
V.: Thank you. Now it's as clearer as daylight.

4. Прочтите текст и скажите, соблюдаете ли вы правила безопасности на улице:

Make sure you're safe and sound when you're out and about. The chances of you becoming a victim of crime when out of the house are low. However, you should still take your personal safety seriously.

Mobile phone safety.

Mobiles are great for staying in touch but they could also attract thieves.
1) Be aware of your surroundings. Don't use your mobile if you think it might be stolen.
2) You should keep your mobile hidden when out and about.

When using public transport.

It is important to stay safe when you're travelling.
1) At a bus or railway station, it's better to wait in a busy area.
2) On an empty bus, you should sit near the driver.
3) If you have to be out at night, plan in advance how you will get home. Don't leave it to chance. Try to travel with friends or ask your parents to come and give you a lift home.

In public places.

Thieves are attracted to any high-tech gadgets you have on you.
1) MP3 players are the latest in mobile technology but think twice about using them in public. Headphones could tempt thieves.
2) Wearing headphones can also prevent you from hearing oncoming traffic or someone approaching from behind.
3) Keep bags closed and money and valuables out of sight.

5. Переведите на английский язык следующие предложения, обращая внимание на употребление времен:

1. После того, как мой приятель ушел, я вспомнил, что я забыл вернуть ему его книгу. 2. Мы не знали, что Анна заболела. Мы думали, что она уехала на юг. 3. Павел закончил (выполнил) свою работу к восьми часам. Он вышел на улицу. Погода была прекрасная. Снег прекратился, и высоко в небе светила луна (the moon). Когда он шел по улице, он увидел одного из своих друзей, которого давно не встречал. Он не узнал его, так как прошло (to pass) много лет со времени их последней встречи. 4. В понедельник я пришел домой в семь часов. Моя жена еще не вернулась с работы. Мой сын сидел за столом и готовил уроки. Когда он увидел меня, он подбежал ко мне и сказал, что в тот день он получил две пятерки (excellent marks). Я поужинал и начал читать газету. Вдруг я вспомнил, что обещал своему приятелю вернуть его учебник. Он дал его мне на два дня и просил вернуть вовремя. Я отложил газету в сторону (to put aside) и отправился к другу. 5. Это правило очень трудное. Я понял его только после того, как преподаватель объяснил его мне дважды.

6. Переведите следующие предложения на английский язык, обращая особое внимание на перевод глаголов **говорить** ***и*** **сказать*:***

1. Он **говорит,** что ответит на все наши вопросы к вечеру. 2. Он **говорил** вам об этом? 3. Он **говорил** с вами об этом? 4. Что вы **сказали?** Повторите (это), пожалуйста. 5. Не **говорите** им об этом сегодня. 6. Не **говорите** с ними об этом сегодня. 7. Он долго **говорил,** но не **сказал** ничего интересного. 8. **Скажите** ему о наших планах. 9. Он никогда не **говорил** с нами о своих планах.

Практическое занятие № 34.

Практика речи: **Я заблудился.**
Грамматика: **Глаголы «to speak, to talk, to say, to tell».**
Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой
В результате освоение темы студент должен
знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики
уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Формы текущего контроля: тестирование, собеседование
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением УК-4.

Теоретическая часть:

It is quite hard to get lost anywhere when you have GPS enabled navigation maps (Like google maps, Bing Maps, Here WeGo, MapQuest, Waze etc). However, let's assume that you do not have such a navigation device, or your phone battery is drained off, or worst of all these – you lost your phone; here's what you can do:

- **Retrace your steps**

Make a mental note of your surroundings as you pass them. Look out for something memorable. Try remembering the landmarks, the petrol station, the flower shop and retrace your steps to your last 116ecognizable site.

If you're in a city where English/your language is not the language used in hoardings, take a picture of the nearby streets in the native language. This always helps later.

- **Don't panic**

The best that is, you are in a city, not a jungle. There is food and shelter (and probably a McDonalds or KFC or a local restaurant) on every corner. Relax. Everything is going to turn out just fine.

Sit down. Take a cool drink. I promise, You will start to feel better. And of course, you can then ask the waiter or friendly local sitting next to you for some help. There will always be a friendly stranger around.

- **Reach out and seek help**

The best is to reach out and ask local people for help so that you may reach to a junction point (like the city railway station, Bus Terminus or Airport terminal). These places generally have Tourist assistance booth, a police check post, telephone facility and of course all other necessary amenities like food, washrooms etc. You may guide your way out efficiently to your destination.

One of the best things about travel is embracing the unexpected, and being 'lost' is not necessarily a bad thing. In fact, in most cases losing your bearings leads to a fun adventure.

Глаголы «to speak, to talk, to say, to tell»

1. Глагол **to speak** имеет следующие значения:

1) *говорить*, т.е. иметь способность, умение говорить; в этом значении он употребляется всегда как непереходный глагол, т.е. без прямого дополнения:

My son began **to speak** very early. Мой сын начал **говорить** очень рано.

2) *разговаривать*, *беседовать*, *говорить* с кем-л. (to, with), о чем-л. (about).

Did you **speak** to him **about it** yesterday? Вы **говорили с ним об этом** вчера?

3) *говорить* (на каком-либо языке); в данном значении глагол **to speak** является переходным: Can your son **speak** English? Ваш сын умеет **говорить по-английски**?

4) *говорить, выступать (на собрании и т.п.):*

Who **spoke** at the meeting last night? Кто **выступал** на собрании вчера вечером?

2. Глагол **to talk** имеет значение *разговаривать*, в смысле *беседовать.* **Перестаньте разговаривать**! (*Как вы нам мешаете!*) может быть переведено только глаголом **to talk** (глагол t**o speak** в данном случае невозможен): **Stop talking**!

3. Глагол **to say** имеет значение *говорить, сказать, высказать* (какую-то конкретную мысль) и обычно употребляется:

1) Для введения прямой речи, причем может стоять перед ней, внутри нее или после нее.

"The lesson is over," the teacher **said**. „Урок окончен", **сказал** преподаватель.

2) Перед дополнительным придаточным предложением, если нет косвенного дополнения:

He **says** that he wants to go to the South this summer. (**What** does he say?) Он **говорит**, что хочет поехать на юг этим летом.

3) С прямым дополнением, если нет косвенного дополнения:

Say it again! **Скажите** это снова!

43. Глагол **to tell** имеет значение *рассказывать, сообщать, сказать* и употребляется при наличии **косвенного** дополнения, обозначающего **лицо**, которому передается мысль:

My father t**old me** about it yesterday. Мой отец **сказал мне** об этом вчера.

Обычно с глаголом **to tell,** кроме косвенного дополнения, употребляется и прямое дополнение, которое может быть выражено отдельным словом, словосочетанием или дополнительным придаточным предложением:

Did he **tell** you **this**? Он **сказал** вам **это**?
(*отдельное слово*)

Did he tell you **any interesting things**? Он **рассказал** вам **что-нибудь интересное**?
(Сочетание слов)

The engineer **told** me **what to do**. Инженер **сказал** мне, **что делать**.
(Сочетание слов)

He tells me **that I must go there now**. Он **говорит** мне, **что я должен пойти туда сейчас**.
(*Дополнительное придаточное предложение*)

П р и м е ч а н и е. Глагол **to tell** может употребляться без косвенного дополнения в выражениях:

to tell a story рассказать историю
to tell the truth сказать правду
to tell a lie сказать ложь

43. Если за косвенным дополнением следует инфинитив (в положительной или отрицательной форме) глагол **to tell** имеет значение *приказать, велеть:*

My wife **told** me **to buy** some meat. Моя жена **велела** мне **купить** мяса.

Вопросы и задания:

43. ***В дороге вам может понадобиться карта шоссейных дорог (map of of highways), а также знание некоторых фраз, которые помогут вам спросить, куда вам следует ехать. Выучите следующие вопросы:***

Which road should we take?
Excuse me, how do I get to the freeway from here?
Could you show me on the map?
How can I drive to the bank?
How many miles is it to the bank?
Where are we now?
Where is a petrol station?

43. ***Переведите фразы, которые может использовать иностранец, чтобы помочь вам достичь пункта назначения:***

Turn left to Johnson street.
Take a right at the next light.
Turn right after you pass the museum.
When you see the cinema on your right, turn left at the next street.
Turn right at the next street and immediately take another right.

43. ***Переведите русифицированную часть текста на английский язык:***

Как спросить направление на английском

Итак, представим, что вы решили совершить пешую прогулку по городу, посмотреть достопримечательности (sightseeing) и вдоволь насладиться красивыми видами. Если вы решились обойтись без гида (tour guide), то для ориентации в городе вам понадобятся карта (map) и путеводитель (guide book), а еще знание некоторых фраз на английском, которые помогут вам достичь пункта назначения, ведь не всегда легко сориентироваться по карте, а некоторые достопримечательности или учреждения могут быть и вовсе не нанесены на нее.

Где взять карту? Во-первых, почти в каждой гостинице вам предложат план города. Во-вторых, вы можете купить ее в газетном киоске (newsagent's). Выбирайте наиболее подробную, с крупным масштабом и справочником для туристов: на хороших картах будут указаны все учреждения, памятники, музеи и т. Д. Чтобы приобрести карту, задайте следующий вопрос: Do you have a map of the city?

Кстати, в гостинице вы можете спросить персонал, какие места стоит посетить в городе. Задайте простой вопрос: Could you tell me, please, what is worth visiting? Так вы получите информацию из первых рук о самых интересных достопримечательностях.

Представим вполне реальную ситуацию: вы запутались в улицах незнакомого города и не можете найти искомую достопримечательность. В таком случае обратитесь к прохожему: извинитесь и попросите помочь. Если вы видите рядом с собой полицейского, попросите его о помощи, это более безопасно: в таком случае вы точно не нарветесь на мошенников.

Excuse me, can you help me, (please)? I have lost my way.
Could you help me, please? I have got lost.

Вы выбрали себе «жертву» для расспросов, остановили ее и привлекли внимание. Теперь следует разузнать у прохожего, как вам добраться до нужного учреждения или выбранной достопримечательности.

What is the name of this street?
Is there a pub near here?
Where is the theatre situated?
Where is the restroom?
Excuse me, do you know where the museum is?
Excuse me, can you give me quick directions to the library?
Excuse me, could you tell me how to get to the train station?
Excuse me, how can I get to the nearest bank?
Excuse me, do you know how to get to the theatre from here?
Excuse me, what is the best way to get to the post office?
Excuse me, can you show me the way to the nearest cinema?
Could you tell me the way to the nearest hospital?
Is this the way to the train station?
Which is the shortest way to the cinema?
Excuse me, I am looking for the temple. Do you know where it is?
Excuse me, I am looking for a restaurant. Do you know how to get there?
Could you show me on the map?

Не лишним будет также уточнить у прохожего, далеко ли находится нужная вам достопримечательность: так вы решите, воспользоваться ли услугами общественного транспорта или прогуляться пешком.

Is it far from here?

Can I walk there from here?

43. ***Проиграйте диалог на улице:***

IN THE STREET

A. Can you show me the way to the nearest post-office? I am not a Muscovite and I don't know how to get there.

B. Most willingly. Walk straight **ahead,** then turn the first corner and you'll see the post-office. You can't miss it.

A. Thank you ever so much.

5. Переведите:

l. Моя сестра хорошо **говорит** по-английски. 2. Наш преподаватель часто **говорит** нам о наших ошибках. 3. Мы часто **говорим** о нашей работе. 4. **Поговори** с ней об этом вечером. 5. **Расскажите** ей об этом. 6. Послезавтра моя подруга Анна придет ко мне, и мы **поговорим** о новых книгах и фильмах.

Список литературы

Основная литература

1. Агабекян И.П. Английский язык для бакалавров: [учеб.пособие] / И.П.Агабекян. – Ростов н/Д: Феникс, 2015. – 379 с.

Дополнительная литература

1. Иностранный язык (английский язык): практикум / Министерство культуры Российской Федерации, ЭБС Кемеровский государственный институт культуры, Социально-гуманитарный институт, Кафедра иностранных языков. – Кемерово: Кемеровский государственный институт культуры, 2017. – 212 с. – Режим доступа: http://www.biblioclub.ru – ЭБС «Университетская библиотека онлайн»
2. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. – 2-е изд., перераб. и доп. – М.: Академия, 2006. – 400 с. [Электронный ресурс]. – URL: http://catalog.ncfu.ru

Перечень ресурсов информационно-телекоммуникационной сети Интернет

1. http://www.bbc.co.uk - ресу–сы и материалы BBC
2. http://www.s-english.ru – ресурсы для изучения английского языка
3. http://www.engvid.com - ресу–сы для изучения английского языка
4. http://www.english-globe.ru - ресу–сы для изучения английского языка
5. https://www.englex.ru - плат–орма для интерактивного изучения английского языка
6. http://www.biblioclub.ru - Унив–рситетская Библиотека онлайн

МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ АВТОНОМНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ
УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
«СЕВЕРО-КАВКАЗСКИЙ ФЕДЕРАЛЬНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ»
Пятигорский институт (филиал) СКФУ

Методические указания

по организации и проведению самостоятельной работы
по дисциплине «ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК»
для студентов направления подготовки
43.03.03 Гостиничное дело
Направленность (профиль): «Управление гостиничным и санаторно-курортным бизнесом»

Пятигорск, 2026

СОДЕРЖАНИЕ

Введение

1. Общая характеристика самостоятельной работы обучающегося
2. Методические рекомендации к самостоятельной работе
3. Методические рекомендации по изучению теоретического материала
4. Методические указания по видам работ, предусмотренных рабочей программой дисциплины
5. Список рекомендуемой литературы

ВВЕДЕНИЕ

Основной целью самостоятельной работы студентов является повышение исходного уровня владения иностранным языком, достигнутого на предыдущей ступени образования, и овладение студентами необходимыми достаточным уровнем коммуникативной компетенции для решения задач межличностного и межкультурного взаимодействия. Изучение иностранного языка призвано также обеспечить:

- повышение уровня учебной автономии и способности к самообразованию;
- развитие когнитивных и исследовательских умений;
- развитие информационной культуры;
- расширение кругозора и повышение общей культуры студентов.

Самостоятельная работа студентов занимает важное место в учебной научно-исследовательской деятельности студентов. Без самостоятельной работы невозможно не только овладение любой вузовской дисциплиной, но и формирование специалиста как профессионала. В широком смысле под самостоятельной работой следует понимать совокупность всей самостоятельной деятельности студентов, как в учебной аудитории, так и в нее, в контакте с преподавателем и в его отсутствие.

Усиление роли самостоятельной работы студентов означает принципиальный пересмотр организации учебно-воспитательного процесса в вузе, который должен строиться так, чтобы развивать умение учиться, формировать у студента способности к саморазвитию, творческому применению полученных знаний, способам адаптации к профессиональной деятельности в современном мире.

1. ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА САМОСТОЯТЕЛЬНОЙ РАБОТЫ ОБУЧАЮЩЕГОСЯ

Под самостоятельной работой студентов (СРС) понимается совокупность всей самостоятельной деятельности студентов, как в учебной аудитории, так и за ее пределами, в контакте с преподавателем и в его отсутствие.

Цель самостоятельной работы студента – научиться осмысленно и самостоятельно работать с учебным материалом и научной информацией, овладеть фундаментальными знаниями, умениями и навыками в сферах академической, профессиональной и социально-гуманитарной деятельности, сформировать основы самоорганизации и самовоспитания с тем, чтобы привить умение в дальнейшем непрерывно повышать свою профессиональную квалификацию.

Задачами СРС являются:

− систематизация и закрепление полученных теоретических знаний и практических умений;

− углубление и расширение теоретических знаний;

− формирование умений использовать учебно-справочную литературу;

− развитие познавательных способностей и активности студентов: творческой инициативы, самостоятельности, ответственности и организованности;

−формирование самостоятельности мышления, способностей к саморазвитию, самосовершенствованию и самореализации;

− развитие исследовательских умений;

− использование материала, собранного и полученного в ходе самостоятельных занятий на практических занятиях, для эффективной подготовки к зачетам и экзаменам.

Основными видами самостоятельной работы студентов являются:

– *самостоятельное изучение литературы;*

Цель: самостоятельно детально изучить темы, представленные в рабочей программе.

Задачи: приобретение навыка работы с источниками и литературой; умения грамотно составлять конспекты и пользоваться ими; выявлять различные точки зрения на проблему и степень ее разработанности в литературе.

– *подготовка к практическим занятиям* (выполнение домашних заданий) и к собеседованию по индивидуальным заданиям;

Цель: углубление знания учебного материала.

Задачи: освоить отдельные вопросы в рамках изучаемой дисциплины; грамотность, последовательность и рациональность изложения подготовленного материала во время практического занятия.

-*составление глоссария по тексту.*

Цель: составить базу новых лексических единиц.

Задачи:

• самостоятельная поэтапная отработка учебных элементов;

• развитие практических умений;

• формирование умений использовать информационные источники: справочную и специальную литературу.

Приступая к **самостоятельному изучению литературы** по учебной дисциплине «Иностранный язык», необходимо: ознакомиться с рабочей программой; взять в библиотеке рекомендованные учебники и учебные пособия; получить у ведущего преподавателя в электронном виде методические рекомендации к практическим и самостоятельным работам; завести новую тетрадь для конспектирования теоретического материала и выполнения практических заданий.

Для изучения дисциплины предлагается список основной и дополнительной литературы. Основная литература предназначена для обязательного изучения,

дополнительная – поможет более глубоко освоить отдельные вопросы в рамках изучаемой дисциплины.

В ходе **подготовки к практическим занятиям** студент обязан осуществлять конспектирование учебного материала, особое внимание, обращая на теорию, формулировки, раскрывающие содержание тех или иных грамматических и языковых понятий. В рабочих конспектах желательно оставлять поля, на которых следует делать пометки, дополнять материал, формулировать выводы и практические рекомендации.

Самостоятельная работа студентов над материалом учебной дисциплины является неотъемлемой частью учебного процесса и должна предполагать углубление знания учебного материала, излагаемого на аудиторных занятиях, и приобретение дополнительных знаний по отдельным вопросам самостоятельно.

Конспект темы – письменный текст, в котором кратко и последовательно изложено содержание основного источника информации. Конспектировать — значит приводить к некоему порядку сведения, почерпнутые из оригинала. В основе процесса лежит систематизация
прочитанного или услышанного. Записи могут делаться как в виде точных выдержек, цитат, так и в форме свободной подачи смысла.

Индивидуальные задания призваны расширить кругозор студентов, углубить их знания и развить умения исследовательской деятельности, проявить элементы творчества.

Собеседование – средство контроля, организованное как специальная беседа преподавателя со студентом на темы, связанные с изучаемой дисциплиной, и рассчитанное на выяснение объема знаний обучающегося по определенному разделу, теме, проблеме и т.п.

Глоссарий - словарь, который помогает осваивать новые лексические единицы по теме. В глоссарий необходимо добавлять специальную терминологию, аббревиатуры и сокращения, фразеологические единицы и пр.

Каждый вид самостоятельной работы имеет определенные формы отчетности.

В ходе выполнения самостоятельной работы студент должен продемонстрировать сформированность компетенции:

Код	Формулировка:
УК-4	способность к осуществлению деловой коммуникации в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах)

2. МЕТОДИЧЕСКИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ К САМОСТОЯТЕЛЬНОЙ РАБОТЕ

2.1. Самостоятельная работа над фонетикой иностранного языка

Определитесь с вариантом английского. Вариантов английского произношения существует много: канадский, австралийский, среднеатлантический и т. д. Однако самыми популярными являются британский и американский английский. Произношение в этих двух разновидностях одного языка отличается довольно сильно.

Проанализируйте свою речь. Выберите какой-нибудь аудио- или видеоролик с текстом записи. Послушайте, как произносит его носитель. После этого прочтите текст самостоятельно и запишите на диктофон. Прослушайте свой голос и сравните с речью носителя, определите, какие звуки вы произносите неверно. Вот над этими самыми звуками мы и предлагаем вам поработать. Есть еще один интересный и надежный способ проверить свое произношение — ресурс https://speechpad.pw/prononce.php. Он позволяет оценить, насколько хорошо и точно звучит ваша речь. Сайт работает корректно через браузер Google Chrome. Просто включите гарнитуру, нажмите кнопку “Start recording” и произнесите любое слово или предложение. В нижнем окошке программа покажет вам, насколько точно вы произнесли звуки в процентном соотношении. Если какой-то звук вы произносите плохо, то увидите: программа распознала совсем другое слово. Вам сразу станет понятно, какие звуки у вас получаются, а над какими стоит потрудиться. А если

поставить галочку возле слова Recording, программа запишет вашу речь, вы можете прослушать, как звучите со стороны.

Правильное английское произношение — это картинка-пазл, состоящая из 4 важных элементов: правильной артикуляции, ударения, интонации и связности речи. Чтобы картинка собралась и выглядела красиво, необходимо работать над всеми ее составляющими, ведь у каждого из них есть свое важное место. Итак, чтобы улучшить английское произношение, вам необходимо будет:

- **Выработать правильную артикуляцию.** Артикуляция — это положение и движение всех органов речи. От правильной артикуляции напрямую зависит четкость произношения. Положение органов речи при разговоре на разных языках отличается, поэтому, чтобы английский не звучал по-русски, необходимо приучить себя правильно располагать язык и губы при произнесении тех или иных звуков.

- **Следить за ударением.** Неверно поставленное в слове ударение может сбить с толку носителей языка и стать причиной непонимания. Отсюда вывод: следите за речью. Если не уверены в каком-то слове, обратитесь к онлайн-словарю и послушайте, на какой слог нужно делать ударение в том или ином слове. Американец или британец могут простить вам не совсем верное произношение сочетания /th/ или русское /p/, но неправильное ударение может стать причиной непонимания.

- **Работать над интонацией**. Правильная интонация и логическое ударение — еще один ключ к тому, как улучшить произношение на английском языке. Учитесь интонации у носителей языка: слушайте аудиозаписи и смотрите видео различной тематики, повторяйте фразы за спикерами. Иностранцы отличаются экспрессивной манерой общения, нам она иногда кажется немного странной и излишне эмоциональной. Однако если вы хотите говорить по-английски без акцента, то интонация — это то, над чем нужно поработать.

- **Работать над связностью речи.** В обычной беседе мы не произносим речь по схеме «слово-пауза-слово-пауза». Мы говорим связно, слова сливаются в единое предложение. В разговоре окончание предыдущего слова сливается с началом последующего, это позволяет речи звучать естественно и плавно. Так мы знаем, что буква, точнее звук /r/ в конце слова в британском варианте английского обычно не произносится. Например, в слове car (машина). Однако если после слова, заканчивающегося на эту букву, стоит слово, начинающееся с гласной, то /r/ произносится. Например, в предложении The car is here (машина здесь). Делается это как раз для более плавного звучания речи.

Как улучшить произношение на английском

Работайте над навыком аудирования. Чем лучше вы понимаете английский язык на слух, тем лучше будет ваше произношение. У многих людей возникают сложности с произношением как раз из-за недостаточной работы с аудированием. Чем чаще вы слушаете иностранную речь, тем четче различаете звуки. Довольно часто ошибки в произношении связаны с тем, что мы имеем неверное представление о том, как звучит слово или звук. Чтобы обосновать эту точку зрения, приведем простой пример: послушайте речь глухих людей. Они произносят слова так, как себе это представляют, ведь не имеют физической возможности услышать, как должно звучать слово. Именно поэтому их речь бывает довольно сложно разобрать. Обязательно посвящайте аудированию хотя бы 10-15 минут в день, тогда у вас не возникнет вопрос, как развить английское произношение.

Учите транскрипцию английского языка.

Учите слова правильно. Включите онлайн-словарь и прослушайте несколько раз, как произносит его носитель языка, или откройте обычный словарь и прочтите фонетическую транскрипцию. Таким образом, вы сразу же выучите верное произношение слова — это намного проще, чем заучить ошибочный вариант, а затем переучиваться.

Читайте вслух. Чтение — занятие, которое поможет вам совместить приятное с полезным. Во время чтения вслух вы делаете самое важное — используете свои теоретические знания о произношении на практике. Не торопитесь, старайтесь четко и правильно проговаривать каждое слово, а если звук вам трудно дается, повторите его несколько раз, пока не добьетесь более-менее приличного звучания. А если встретили новое слово, смотрите предыдущий пункт.

Используйте скороговорки. Попробуйте выбрать несколько скороговорок, в которых отрабатываются трудные для вас звуки и читайте их ежедневно — это займет всего 5-7 минут в день. Подборка скороговорок с озвучкой http://engblog.ru/50-difficult-tongue-twisters

Смотрите специальные обучающие видео. В Интернете есть много видеороликов, в которых носитель языка подробно рассказывает, как правильно произносить те или иные звуки. При этом

некоторые спикеры даже включают в свое видео схемы, изображающие правильное положение органов речи. По таким роликам можно разобраться, как точно должен звучать тот или иной звук. Британскому произношению можно учиться:
https://www.youtube.com/playlist?list=PLD6B222E02447DC07 ,
американскому — https://www.youtube.com/channel/UCvn_XCl_mgQmt3sD753zdJA.
Подражайте речи носителей языка. Выберите интересное видео или аудио и постарайтесь добиться звучания, как у диктора. Подражайте каждой мелочи: манере разговора, интонации, акценту, делайте логические паузы и ударения. Пусть это и будет сначала звучать странно и неестественно для ваших ушей, зато именно таким способом проще всего добиться верного английского произношения. Для обучения удобно использовать сайт http://www.englishcentral.com/videos — там представлены сотни тысяч видео разнообразной тематики и длины. Все они содержат субтитры, разбиты по соответствующим темам и уровням сложности. После просмотра вам предложат несколько упражнений, среди которых есть и работа с произношением — нужно произносить фразы из видео за диктором. Учиться у носителей языка можно и на http://www.engvid.com/. Выберите раздел “Pronunciation” и откройте для себя секреты правильной английской речи.

2.2. Самостоятельная работа над лексикой иностранного языка

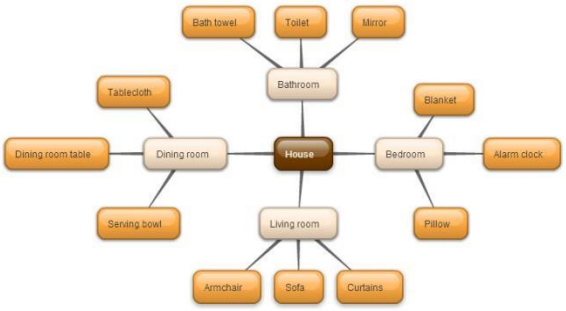
Занимайтесь на обучающих сайтах:
http://esl.fis.edu/ В подразделе First words слова для уровней Beginner и Elementary разбиты по тематикам. Большая часть упражнений представлена в виде визуального словаря. Плюс в том, что вам не дают перевод на русский язык, поэтому в памяти возникнет ассоциация: определенная картинка связана со словом на английском языке. Кроме визуальных упражнений, вы найдете не менее интересные развивающие задания на поиск синонимов и антонимов к слову, а также задания-вопросы, проверяющие ваши знания лексики той или иной тематики.
http://www.learnenglish.de/
На сайте вы можете найти флэш-карточки в электронном виде и учить английские слова онлайн: прогрессивно и удобно. Вам предлагают три этапа изучения новых слов: Сначала вы просто смотрите на слова и стараетесь запомнить их при помощи ассоциации с картинкой. Потом вам на некоторое время показывают картинку, а вы пытаетесь вспомнить слово. На третьем этапе вы тестируете свои знания: пишите рядом с картинкой слово на английском языке.
http://englishspeak.com/
Представлено несколько разделов для изучения наиболее употребляемых слов, а также разделы с разговорными фразами, где вы можете учить новые слова в контексте. Все слова озвучены носителями, учите их и повторяйте за диктором. После этого переходите в раздел 1000 Most Common English Phrases. Здесь вы можете изучать новые слова в контексте.
http://freerice.com/
Здесь вам дают только одно упражнение: необходимо указать, что означает то или иное слово, при этом предлагают четыре варианта ответа. То есть фактически вам нужно подобрать синоним к слову.
Объединяйте слова по тематике. Обычно хорошо запоминаются группы слов, относящихся к одной теме. Поэтому старайтесь разбить слова на группы по 5-10 штук и учить их. Эффект Ресторффа: человеческий мозг из группы объектов лучше всего запоминает тот, который чем-то выделяется. Используйте это положение себе во благо: в группу слов одной тематики «внедрите чужестранца» — впишите слово несвязанной тематики. Например, учите слова по теме «Фрукты», добавьте к ним одно слово по теме «Транспорт», ваши занятия станут еще эффективнее.

Тематический словарь

Представляет собой тетрадь или блокнот для записи вашего будущего словарного запаса — lexical notebook. Такую тетрадь нужно сразу же разбить по темам, например: работа, еда, чувства, части тела и т. п. На каждое слово желательно отводить 1 страницу или хотя бы половину — в зависимости от формата тетради и величины вашего почерка.

Если слово имеет несколько значений, желательно написать 3-4 разных определения. Транскрипция — по желанию, если вам удобно ее читать. Определение слова на английском языке — уместно, если ваш уровень знания средний и выше. Так вы заодно выучите еще несколько полезных слов из определения. Слова, сочетающиеся со словом (collocations). Посмотрите на картинку с примером, там вы видите словосочетания bad weather, hot weather, weather forecast и т. п. Эти выражения лучше запомнятся вам, чем два оторванных друг от друга слова. К тому же, вы не ошибетесь в сочетании слов. Несколько примеров употребления этого слова в предложении, причем желательно написать хотя бы по одному примеру на каждое записанное определение слова. Синонимы и антонимы к слову. Идиомы с употреблением этого слова, если ваш уровень не ниже Intermediate и вы собираетесь пополнить свой словарный запас полезными яркими выражениями. Но нужно придерживаться меры, не стоит выписывать все идиомы, которые связаны с вашим словом. Достаточно одной или двух. Картинка — по желанию. Некоторым людям помогает такой прием: при изучении слова они рисуют картинку к нему. Так лексика начинает ассоциироваться с определенным визуальным образом и запоминается проще.

Рисуйте mind map (интеллект-карту). Вы легко выучите английские слова одной тематики, если нарисуете интеллект-карту или mind map. Такая схема наглядно показывает, к какой теме относятся слова. А пока вы ее рисуете, лексика отложится в памяти.



Обращайте внимание на приставки и суффиксы

Во время чтения заостряйте внимание на том, как при помощи приставок и суффиксов образуются новые слова из уже знакомых вам. Это поможет вам «почувствовать» язык. При помощи этого простого приема во время чтения вы будете изучать словообразование, поймете принципы построения новых слов. Впоследствии это пригодится вам: встретив незнакомое слово, вы сможете догадаться о его значении без словаря, исходя из контекста и своего опыта.

Найдите фразовые глаголы. Изучение фразовых глаголов в отрыве от контекста бесполезно: эти слова не переводятся как обычные глаголы. Найдите их в тексте, выпишите себе предложение с фразовым глаголом, посмотрите, какую роль он выполняет в тексте. Попробуйте составить еще несколько подобных предложений, но уже от своего лица. Так вы выучите новую лексику в контексте и не запутаетесь с ее употреблением.

Используйте словарь синонимов. Вы можете дополнить свою интеллект-карту или обычный словарь следующим образом. Находите синонимы к новым словам и пишите их рядом, при этом среди них должно быть хотя бы 1-2 знакомых вам слова, тогда запомнить новую лексику будет проще. Можно заодно выписывать и антонимы, некоторым людям удобно учить сразу такие группы слов. Найти синонимы и антонимы к словам вам поможет словарь Merriam-Webster (http://www.merriam-webster.com/).

Опишите картинку. Попробуйте пересказать текст, глядя на иллюстрацию и используя новые слова. Не обязательно четко придерживаться сюжетной линии, главное — задействовать как можно больше новой лексики. Таким нехитрым способом можно легко расширить словарный запас английского языка.

Составьте новый рассказ. После изучения незнакомых слов попробуйте составить свой рассказ, используя всю новую лексику. Если вы не любите придумывать истории, можете просто пересказать то, что прочитали, но с некоторыми изменениями. Пусть положительный герой станет отрицательным и наоборот.

2.3. Самостоятельная работа над грамматикой иностранного языка

Занимайтесь на обучающих сайтах:

http://learn-english-today.com/

Краткое англоязычное пособие по грамматике. Несмотря на то, что вся информация представлена на английском языке, советуем попробовать учить грамматику на этом ресурсе: все правила изложены кратко и понятно, без лишней теории.

http://www.englishlearner.com/

Сайт с тестами по грамматике для начинающих на английском языке. Попробуйте пройти тесты с пометкой Beginner, в них задания ориентированы на начальный уровень знаний.

http://englishteststore.net/
http://agendaweb.org/
Два похожих англоязычных сайта с тестами по грамматике на английском языке для начинающих. Работайте с ним аналогично: выполняйте задания по тем темам, которые уже изучили, разбирайте ошибки и при необходимости повторяйте теорию.

Практикуйтесь.

- Переводите тексты с русского на английский, выполняйте упражнения из учебника и Интернет-ресурсов, старайтесь чаще употреблять разнообразные грамматические конструкции в разговорной речи. Доведите навык их использования до автоматизма. Не ограничивайтесь примерами из одного учебника. Придумывайте свои примеры употребления артикля, времен, активного и пассивного залогов, а также проходите онлайн-тесты на разных сайтах. Много разнообразных тестов можно найти на сайте http://esl.fis.edu/.
- Не обязательно зубрить наизусть правила в том виде, в каком они представлены в учебнике, главное — понять и запомнить правильное употребление той или иной конструкции.
- Замечательный сайт http://www.engvid.com/ предлагает вам прекрасные видеоролики, которые помогают разобраться с грамматикой. Несомненное преимущество ресурса — легкая подача материала и объяснения носителей языка.
- Попробуйте пользоваться словарем http://www.lingvo.ru/. Он примечателен тем, что дает примеры использования слов, но вы можете использовать его по-другому. Например, вы учите время Present Continuous: введите в окошко программы “I am writing” (можно любой другой часто употребляемый глагол). Программа тут же выдаст вам несколько сотен примеров, содержащих эти слова. Так вы увидите, в каком контексте, с какими наречиями, в каких случаях чаще всего употребляется время Present Continuous.
- Можно учить грамматику в стихах, рифмованные формулировки легко запоминаются. Попробуйте выучить неправильные глаголы английского языка по забавным авторским стишкам, это не просто легко, но еще и весело!
- Изучение любой грамматической конструкции начинается с того, что мы должны найти (прочитать, услышать) описание этой конструкции, то есть узнать, что она означает. Ознакомившись с ее значением и построением, мы должны ее запомнить. Для этого нам необходимо выполнить определенные упражнения на механическое закрепление этой структуры, так называемые «дриллы» (от английского слова “drill”, что означает «тренировочное упражнение» / «практическая отработка»). Последний шаг - это отработка выученной грамматической конструкции в речи. Без этого шага наше знание конструкции останется только на бумаге.

2.4. Самостоятельная работа над аудированием

Слушайте различные аудиоматериалы регулярно.

Слушайте аудиоуроки, подкасты, песни, смотрите фильмы и сериалы на английском языке (ориентируйтесь на свой уровень знаний). Главное — подобрать увлекательный для себя материал. Попробуйте пробудить в себе интерес, полюбить аудирование, тогда заниматься им будет намного проще.

Изучайте английский язык по фильмам и сериалам - это доставит вам массу удовольствия и поможет понимать английский язык на слух: https://ororo.tv/en и https://show-english.com/

Сайты с аудиозаписями:

- http://www.eslfast.com/ В каждом разделе есть тематические подразделы. Выбирайте небольшие истории или диалоги на разговорные темы, открывайте соответствующую страницу. В открывшемся окне в верхней части экрана вы увидите панель управления аудиопроигрывателем, а ниже вам будет представлен текст.
- http://www.esl-lab.com/ На сайте есть несколько разделов. Первый, который стоит изучить, — General Listening Quizzes. В нем есть материалы трех уровней: легкий, средний, сложный. Выбирайте подходящий вам и открывайте урок по заинтересовавшей вас теме.
- http://www.talkenglish.com/listening/listen.aspx Уроки представлены для трех уровней знаний: базовый, средний и продвинутый. Тематика разнообразная, в основном представлены диалоги из

жизни. Из этих подборок не лишним будет запомнить пару десятков фраз — все они используются в современной английской речи.

Сайты с подкастами на английском: добавьте себе в закладки и посещайте хотя бы пару раз в неделю: http://www.audioenglish.org/,
http://www.bbc.co.uk/worldservice/learningenglish/general/sixminute/,
http://learningenglish.voanews.com/programindex.html,
http://www.listen-to-english.com/index.php?cat=podcasts,
http://www.dailyesl.com/,
http://www.privateenglishlessonlondon.co.uk/category/learn-english-online.

Сначала слушаем короткие обучающие аудиозаписи в медленном темпе, потом переходим к более сложным, передающим естественную речь. Вы узнаете особенности произношения звуков, постановки ударения в словах, интонации, расстановки логических паузы и ударений. Современные подкасты озвучиваются носителями языка — обычными людьми, разговаривающими грамотно. Вы сможете запомнить полезные фразы и использовать их в своей речи, зная, что собеседник-иностранец точно поймет вас. Вы привыкаете к разным акцентам в английском языке. Сначала речь некоторых иностранцев покажется вам странным набором звуков. Однако если вы будете заниматься по таким аудиофайлам постоянно, постепенно сможете привыкнуть к большинству акцентов и будете без труда понимать иностранцев. Чтобы знать, в каких случаях приемлемо употребление того или иного слова, слушайте подкасты соответствующей тематики. Например, вы изучили тему “Shopping”, найдите аудио на эту тему и слушайте, как носители языка используют изученные вами слова. Из аудиозаписи вы поймете, с какими словами сочетается новая лексика, в каком контексте она используется. Во время прослушивания подкаста вы узнаете, в каком контексте и как именно используется то или иное время или аспект грамматики. Впоследствии вы сможете самостоятельно составить предложения, аналогичные услышанным.

Найдите для себя оптимальный способ работы с подкастом. Слушаем подкаст и пытаемся понять максимум информации из него. Если это трудно сделать, попробуйте уловить основную мысль записи. Находим текст подкаста, читаем его, выписываем незнакомые слова и конструкции. Разбираемся с незнакомой вам лексикой и грамматикой так, чтобы вы точно поняли каждое предложение текста. Снова включаем аудиозапись и пытаемся уловить на слух уже знакомый вам текст. Пересказываем услышанное, стараясь подражать речи диктора. Работайте с незнакомыми словами и грамматическими конструкциями. Выписывайте предложения с незнакомыми вам оборотами и словами, разбирайтесь, почему используется именно такое слово или конкретная конструкция. После этого попробуйте составить несколько похожих предложений. Как только вы начали хорошо понимать простые подкасты, переходите на более сложные, с быстрым темпом речи, большей продолжительностью и новой лексикой.

Чтобы узнать, насколько хорошо вы стали понимать английский на слух, и проверить свой навык правописания, посетите один из сайтов с **онлайн-диктантами** на английском языке:

http://www.dictationsonline.com/
http://www.rong-chang.com/eslread/eslread/dict/contents.htm
https://www.englishclub.com/listening/dictation.htm
http://breakingnewsenglish.com/dictation.html
http://www.learnenglish.de/dictationpage.html

Занимайтесь по аудиокнигам. Аудиокниги— отличный ресурс для развития навыка аудирования. Возьмите текст записи и читайте его про себя параллельно с диктором. Минут через 10-20 вы привыкните к темпу речи и голосу спикера, вам будет легче распознавать слова на слух. Закройте текст и слушайте аудиозапись. Может быть, вы не поймете каждое слово, но заметите, что улавливаете большую часть того, что говорит диктор. А если слушать книгу каждый день, то через некоторое время вы будете спокойно обходиться без текста. Используйте все технические достижения, используйте функцию замедленного воспроизведения чтобы уменьшайте скорость воспроизведения, пока не станете улавливать речь диктора.

- http://www.librophile.com/#!/audiobooks/popular/free
- http://www.voicesinthedark.com/content.php?iContent=50
- http://freeclassicaudiobooks.com/
- http://www.audiobooktreasury.com/

2.5. Самостоятельная работа над говорением

Как можно чаще общайтесь на английском с преподавателем, одногруппниками на курсах, друзьями, изучающими язык, иностранцами. Так вы сможете услышать «живую» речь и привыкнуть к тому, что английский может звучать по-разному, ведь у каждого человека свое произношение, акцент.

Учитесь думать на английском языке. Когда читаете или слушаете какой-либо текст, не нужно мысленно переводить его на русский язык. Важно выбирать интересную для вас информацию: вы увлечетесь повествованием и не будете отвлекаться на дословный перевод.

Обязательно проговаривайте свои мысли вслух: от одних мыслей говорить не научишься, но если вы заведете привычку регулярно думать на английском, то и говорить вы на нем сможете, как на родном языке.

Разговаривайте с кем-нибудь. Например, расскажите своему отражению в зеркале, как у вас дела, что произошло за день. Возможно, предложение поговорить с зеркалом покажется странным, но пользы принесет много. Зеркало может быть лучше человека по нескольким причинам. Вы можете сказать своему отражению все, что хотите и думаете. Вы не боитесь сказать что-то неправильно. Очень часто изучающих язык преследует страх сделать ошибку. Это приводит к тому, что человек не говорит совсем. А с зеркалом этот страх уходит: вряд ли кто-то стесняется своего отражения.

Описывайте картинки. Возьмите любую картинку. Она может быть связана с темой, которую вы изучаете, может быть на отвлеченную тему. Постарайтесь описать, что на ней изображено. Говорите все, что сможете придумать: кто изображен, что он делает, какие предметы вы видите, есть ли второстепенные детали, нравится вам картинка или нет. Если ваш уровень знаний высокий и навык говорения развит хорошо, анализируйте произведения искусства. Не стоит сильно вдаваться в подробности, нескольких предложений будет достаточно.

Записываем свой голос. Выберите какую-нибудь общеразговорную тему, например рассказ о вашей любимой книге. Включите диктофон и запишите свой голос. После этого включите запись и внимательно прослушайте ее. Обратите внимание, в каких случаях у вас возникает заминка, где вы затягиваете паузу, насколько быстрая у вас речь, хорошее произношение и правильное интонирование. Обычно первые записи для изучающих английский — испытание не для слабонервных: во-первых, мы не привыкли слышать себя со стороны, во-вторых, англоязычная речь на первых ступенях обучения звучит странно и непонятно. Мы рекомендуем вам взять себя в руки (все с этого начинали) и продолжить подобные занятия. А через месяц-другой сравните первую и последние записи: разница будет разительная, и это воодушевит вас на дальнейшие подвиге в изучении английского языка.

Пишем посты. Попробуйте написать небольшой рассказ, используя слова или фразы, которые хотите «активировать». Если ваш уровень знаний довольно высок, вам скучно писать ученические упражнения в тетрадку, и вы давно жаждете своей минуты славы, отправляйтесь на просторы Интернета. Делайте записи в Twitter, на Facebook, на стене Вконтакте, заведите блог. Пишите на английском языке короткие заметки, статьи с использованием новых слов.

Общаемся с иностранцами. Советуем найти друга по переписке на одном из этих сайтов: penpalworld.com, interpals.net, mylanguageexchange.com. Пишите ему длинные письма, а перед отправкой еще и читайте вслух — полезно и для произношения, и для активации словарного запаса.

Учим наизусть стихи и песни. Зубрежка — занятие скучное, другое дело, если вы разучиваете интересные вам стихи и песни наизусть. Это интересно, полезно для общего развития и обогащения словарного запаса. Рифмованные строчки запоминаются легче обычных текстов, так что и новая лексика быстрее отложится в активную часть вашего словаря.

2.6. Самостоятельная работа над чтением

Параллельное чтение — это чтение одного и того же текста на двух языках: родном и изучаемом.Тем, кто только начал учить английский, нет смысла читать параллельные тексты. Вы пока не сможете сопоставить грамматические конструкции и части речи в разных языках. Поэтому дождитесь хотя бы уровня Elementary, освойте основы грамматики и только потом приступайте к чтению. Как только вы достигли уровня Intermediate, переходите к чтению книг полностью на английском языке. Это может быть как адаптированная литература, так и книги в оригинале. Знание правил чтения — обязательное условие для использования метода параллельных текстов. Всегда выбирайте тот текст, который вы с удовольствием прочитали бы или перечитали бы на русском языке. Слушайте аудиозапись текста. Также можно воспользоваться специальными

программами с технологией Text-To-Speech, например http://neospeech.com/. В окошко можно ввести любую фразу, и программа озвучит ее голосом носителя языка с правильным произношением и интонацией. Читайте фразу на русском и сопоставляйте с предложением на английском чтобы разобраться в структуре предложения. Так, вы прочитаете фразу на русском и автоматически будете сопоставлять английские слова с русскими, разбираться в структуре предложения, это поможет вам развить чувство языка и языковую догадку.
Выберите удобные ресурсы: https://sites.google.com/site/aglonareader/home/lang-ru Программу для чтения параллельного текста, а также приложение можно скачать бесплатно. Это интересная разработка, которая подсвечивает соответствующие отрывки в параллельных текстах. https://studyenglishwords.com/ - бесплатный сайт, на котором можно читать параллельные тексты на английском языке, сохранять слова из них в собственный электронный словарик и учить в свободное время.

Чтение вслух на английском языке:

1. Читайте медленно, четко и выразительно проговаривайте каждый звук и каждое слово, делайте паузы. Если вы будете гнаться за скоростью, то многого не добьетесь. Даже если скорость вы и наработаете, то произношение, интонация, красивые звуки — все это уйдет в никуда. Для выразительной речи в первую очередь нужно хорошее произношение и правильная интонация. А скорость появится со временем сама, она нарабатывается практикой.
2. Прочитайте текст и только потом ищите новые слова. Не забывайте, что при чтении вслух бывает сложно понять содержание текста. Сначала полностью читайте текст, не обращая внимания на незнакомые слова. Старайтесь уловить главную мысль и понять, о чем текст. После того как вы прочитали первый раз, можно уже работать с незнакомыми словами: искать значения в словаре, смотреть, как произносятся. Чтобы расширить словарный запас, учите новые выражения, повторяйте сложные и труднопроизносимые слова. Чтобы вам было легче читать, необходимо выбирать книгу, соответствующую вашему уровню знаний.
3. Обращайте внимание на грамматику. Читая про себя, можно бегло просмотреть текст, не вдаваясь в подробности содержания. Читая английский текст вслух, вы никуда не торопитесь, поэтому можете увидеть, как употребляются времена и артикли. То есть вы запоминаете правильные модели использования грамматических правил.
4. Читайте не меньше 10 минут в день. Разумеется, чем больше вы будете читать вслух на английском языке, тем лучше. Оптимальный вариант — 30 минут в день. Но если лишнего времени у вас нет, старайтесь выделять хотя бы 10-15 минут. Это нужно как раз для того, чтобы ваша речь со временем стала быстрой и плавной. Вам не надо придумывать речь на ходу, как в разговоре, вы читаете грамотно написанный текст и следуете за ходом мысли. Если вы будете читать вслух не меньше получаса в день, то через месяц-другой заметите, как сильно преобразилась ваша речь: звуки стали четкими, ушли слова-паразиты и неловкие заминки.
5. Читайте разные тексты. Читайте художественные произведения, стихи, научные публикации, статьи в газетах и журналах. Разнообразные тексты помогут развить навык чтения со всех сторон. Для каждого текста будут разные темпы речи и паузы, интонация.

Интернет-ресурсы:

http://www.rong-chang.com/nse/ Этот сайт подойдет для занятий начинающим с уровнем Beginner и Elementary. Все тексты короткие, в них используются простые слова и элементарная грамматика — три времени группы Simple. Попробуйте читать хотя бы 2-3 текста ежедневно, это займет всего 5-10 минут. Темы текстов разные, часто они представляют собой небольшие шутки. Все слова подобраны таким образом, чтобы изучающий не просто читал тексты на английском, но и расширял свой лексический запас. Так, вы сможете выучить первые фразовые глаголы, часто употребляемые слова и выражения. К каждому тексту прилагается аудиозапись.

http://www.english-online.at/index.htm Этот ресурс создан специально для изучающих английский язык с уровнем Pre-Intermediate и выше. Тексты не очень длинные, зато насыщены полезными выражениями и словами. Статьи разной тематики адаптированы специально для учащихся: используется наиболее часто употребляемая лексика и несложные грамматические конструкции. На данный момент на сайте доступны для чтения несколько сотен текстов разной тематики. Все они довольно интересны, так что данный ресурс содержит оптимальную пропорцию обучения и развлечения. Во всех статьях вы увидите слова, выделенные жирным шрифтом. Это лексика, которую вам предлагают изучить. После текста статьи вы найдете англо-английский словарь с этими словами. Таким образом, сайт выполняет важную функцию — вы можете изучать на нем новую лексику в контексте.

http://short-stories.co.uk/ А этот сайт подойдет всем любителям художественной литературы. Здесь нет адаптированных текстов или словарей, только рассказы англоязычных авторов в неизмененном виде. На сайте представлены 8 популярных жанров: детская литература, детектив, фантастика, ужасы, юмор, документальная проза, роман, научная фантастика. Если вы находитесь на уровне Pre-Intermediate, попробуйте начать читать детские рассказы.
http://easyenglisharticles.com/ Это еще один ресурс с текстами для изучающих английский язык. Сайт ориентирован на учащихся с уровнем Pre-Intermediate и выше. Все статьи на этом сайте адаптированы для учащихся: в текстах содержится только наиболее часто употребляемая лексика и грамматика среднего уровня сложности. Тексты в основном представляют последние мировые новости, но есть и разные статьи-советы по изучению иностранного языка, самосовершенствованию и т. п. Самые свежие новости со всего мира в адаптированном варианте! Обратите внимание: после каждой статьи есть список слов, рекомендуемых к изучению. Попробуйте угадать их значение из контекста, это, как правило, весьма полезная для изучения лексика.
http://www.infosquares.com/readingcomprehension/ На этом сайте представлено всего несколько десятков текстов, однако он достоин вашего внимания. Ресурс подойдет для занятий ученикам с уровнем Intermediate и выше. Ресурс отличается от предыдущих сайтов тем, что ваша задача теперь — не просто прочитать текст и понять основную мысль, а уловить даже мельчайшие детали. На вкладке с любой статьей вы найдете не только ссылку на сам текст, но и тест на проверку понимания прочитанного. Поэтому мы советуем обратить внимание на этот ресурс всем, кто готовится к экзамену по английскому языку, ведь вы можете «отрепетировать» на этом ресурсе секцию Reading. Задача этого сайта — проверить, насколько хорошо вы понимаете текст. Поэтому мы рекомендуем заниматься на этом сайте примерно раз в месяц, а в остальное время читать другие статьи. Таким образом, вы будете видеть, насколько быстро развивается ваш навык чтения на английском языке и насколько вы внимательны при чтении.
http://web2.uvcs.uvic.ca/courses/elc/studyzone/330/reading/ Этот сайт схож с предыдущим: небольшое количество материалов с лихвой компенсируется наличием разных упражнений, проверяющих понимание текста. Здесь можно заниматься с уровнем Pre-Intermediate и выше.
http://dreamreader.net/ Этот ресурс заинтересует тех, кто любит читать разные познавательные и развлекательные статьи в Интернете. Сайт подойдет учащимся с уровнем Elementary и выше. Больше всего текстов на этом сайте представлено в разделах Fun English и Academic English. Прелесть статей в том, что написаны они хоть и простым, но живым языком. А рассматриваемые в статьях темы актуальны и освещают самые разные стороны жизни: от языка тела до фаст-фуда, от НЛО до «кошачьих» идиом. К каждому из текстов прилагается ряд вопросов, помогающих проверить, насколько хорошо вы поняли прочитанное. Вы можете не просто читать статью, но и послушать ее.

2.7. Самостоятельная работа над письмом

Изучайте правила написания сложных слов. Запомнить правописание многих слов будет проще, если знать правила, по которым они пишутся. Например, в статье «Silent letters. Непроизносимые буквы в английском языке» четко и понятно объясняются правила употребления непроизносимых букв. Изучите эту статью, и у вас уже не возникнет желания написать nowledge вместо knowledge http://engblog.ru/silent-letters. Также советуем ознакомиться и со статьей «Орфография английского языка», в ней представлен список полезных материалов для совершенствования правописания http://engblog.ru/spelling.
Используйте прием из школы. Вспомните, когда мы совершали ошибку в диктанте, учитель заставлял нас прописывать слово 5-10 раз. Он делал это не из желания наказать ученика, а для того, чтобы в нашей памяти прочно закрепилось правильное написание слова. Попробуйте делать аналогично и с правописанием английских слов: как только ошиблись, возьмите тетрадку и напишите понятие правильно несколько раз. Выполняя такое упражнение, вы включаете в работу механическую память, а это значительно облегчает запоминание слова. Маленькая хитрость: Многие филологи и лингвисты советуют отказаться от прописных букв. Они рекомендуют печатать слово на клавиатуре или писать его печатными буквами. В ходе экспериментов выяснилось, что печатные буквы имеют четкую форму, поэтому мозгу проще запомнить написание слова. Что касается прописных букв, то почерк бывает разный, и фактически каждый раз мы пишем букву немного по-другому. Это усложняет восприятие информации. Попробуйте печатать, а не писать, возможно, это именно то, что вам нужно.

Практикуйтесь, практикуйтесь и еще раз практикуйтесь. Чтобы научиться водить машину, вам нужно как можно чаще садиться за руль, а чтобы писать грамотно, нужно как можно чаще садиться за стол и писать. Попробуйте делать различные записи на английском языке, практиковаться можно так: Ведите дневник, а лучше попробуйте завести блог на английском языке в Интернете. Самовыражение и теплые комментарии читателей воодушевят вас на новые подвиги. Делаете домашнее задание? Напишите или напечатайте его, а не просто отметьте нужные ответы в учебнике. Дело это трудоемкое, но окупится сторицей. Понравилась интересная цитата или идиома на английском языке? Не копируйте ее себе на компьютер, а напечатайте вручную. Это отличный прием, совмещающий в себе и обучение, и развлечение. Выберите интересную книгу или блог в Интернете. Ежедневно переписывайте 1-2 страницы текста, причем слово в слово. Это один из самых действенных методов улучшения spelling.

Задействуйте эйдетизм. Эйдетизм — фотографическая память, которая отвечает за запоминание зрительных образов. Задействовать ее лучше всего при изучении нового слова. Внимательно смотрите на него, постарайтесь запомнить его форму, порядок букв, затем закройте глаза и постарайтесь представить его — у вас в памяти отложится зрительный образ нового понятия. Одновременно с просмотром произнесите слово, чтобы эти звуки ассоциировались у вас с конкретным правильным написанием. Выполняйте эти действия при каждом повторении, тогда упражнение быстро принесет свои плоды.

Сверяйтесь со словарем. Когда пишете сложное слово, не полагайтесь только на свою память, проверяйте написание в словаре. Лучше писать медленно, зато правильно, чем быстро и неграмотно. Не переживайте, после нескольких «подглядываний» вы запомните слово и будете уверенно писать его без всяких подсказок.

Составьте собственный словарь. В личный словарь включите только те слова, написание которых вызывает у вас трудности. Работайте с этим «детищем» как обычно при изучении английской лексики: часто просматривайте, повторяйте, переводите с русского на английский (лучше всего письменно). Это поможет вам легко выучить правописание английского языка.

Вспомните об эффекте Ресторфф. Лучше всего нам запоминается информация, выделяющаяся из общей массы. Используйте эффект себе во благо. Как сделать слово запоминающимся? Выделите его из других слов в прямом смысле — при помощи яркой ручки или цветного шрифта. Мозг выделит эту информацию из остальных слов и запомнит. Помните, ведь в школе нас заставляли делать аналогично на уроках русского языка: словарные слова мы выделяли разноцветными ручками. Маленькая хитрость: Некоторые педагоги советуют не просто выделять слово, но и писать каждую букву разным цветом. Времени на написание уйдет больше, работать с понятием вы будете дольше, поэтому и запомнится оно быстрее. Обязательно попробуйте на практике это простое упражнение.

Работайте с Microsoft Word. Используйте автоматическую проверку орфографии не только по прямому назначению, но и для обучения. Как только увидите, что программа исправила какое-либо слово, сотрите его и напишите вручную правильный вариант. Это немного увеличит время работы с документом, но будет полезным упражнением для spelling.

Читайте как можно чаще. Как запомнить лицо нового знакомого или коллеги? Нужно чаще с ним видеться. Запоминать написание слов можно и нужно аналогично: старайтесь встречаться с ними часто. Проще всего это будет делать, если вы будете читать разнообразные англоязычные статьи и книги. Этот прием, пожалуй, самый интересный и ненавязчивый, ведь вы учите правописание автоматически во время чтения.

Тестируйте свои знания. В Интернете можно найти много разнообразных тестов и онлайн-заданий, которые помогут вам совершенствовать навык правописания на английском языке. Например, много разнообразных тестов можно найти на этих сайтах: https://howtospell.co.uk/spellingquiz.php, http://eslus.com/LESSONS/SPELL/SPELL.HTM.

Играйте в правильные игры. Изучение английского языка должно быть для вас увлекательным. А сделать его таким помогут разнообразные обучающие онлайн-игры. Их можно использовать в перерыве между упражнениями: вы здорово развлечетесь и в то же время продолжите учить английский. Поиграть с пользой можно на сайтах http://www.wordgames.com/, http://www.merriam-webster.com/word-games, http://www.funbrain.com/spell/.

Изучите правила чтения. Если вы будете знать правила чтения английского языка, вам будет легче догадаться, как писать незнакомое слово, исходя из его звучания. Spelling bee - игра для грамотных людей. Хотите проверить свои знания? Хотим отметить, что правописание вызывает трудности даже у носителей языка. Именно поэтому в Америке есть различные конкурсы, которые

призваны проверять грамотность людей, например Spelling bee. Это соревнование, в ходе которого людям называют различные слова, а они должны произнести по буквам, как пишутся эти понятия. Кто сделал ошибку — выбывает. На каждом этапе конкурса даются все более сложные слова, пока не останется один победитель. Впервые конкурс был проведен в далеком 1925 году и с тех пор не теряет популярности. Сейчас Spelling bee проводят в разных странах мира.

3. МЕТОДИЧЕСКИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИЗУЧЕНИЮ ТЕОРЕТИЧЕСКОГО МАТЕРИАЛА

Изучение любого раздела следует начинать с ознакомления с вопросами плана изучения темы. При изучении теоретического материала необходимо использовать рекомендуемую основную и дополнительную литературу для лучшего усвоения материала.

Осваивать теорию следует в соответствии с той последовательностью, которая представлена в плане самостоятельных и практических занятий.

Методика работы с литературой предусматривает ведение записи прочитанного в виде плана-конспекта, опорного конспекта и т.д. Это позволит сделать знания системными, зафиксировать и закрепить их в памяти.

Конспект – сложный способ изложения содержания книги или статьи в логической последовательности. Конспект аккумулирует в себе предыдущие виды записи, позволяет всесторонне охватить содержание книги, статьи, текста, грамматического материала. Поэтому умение составлять план, тезисы, делать выписки и другие записи определяет и технологию составления конспекта.

Методические указания по составлению конспекта

1. Внимательно прочитайте текст. Уточните в справочной литературе или словаре непонятные слова. При записи не забудьте вынести справочные данные на поля конспекта;
2. Выделите главное, составьте план;
3. Кратко сформулируйте основные положения текста;
4. Законспектируйте материал, четко следуя пунктам плана. При конспектировании старайтесь выразить мысль своими словами. Записи следует вести четко, ясно.
5. Грамотно записывайте цитаты. Цитируя, учитывайте лаконичность, значимость мысли.

В тексте конспекта желательно приводить не только тезисные положения, но и их доказательства. При оформлении конспекта необходимо стремиться к емкости каждого предложения. Мысли автора книги следует излагать кратко, заботясь о стиле и выразительности написанного. Для уточнения и дополнения необходимо оставлять поля.

Процедура проверки конспекта включает в себя перечень вопросов базового и повышенного уровней для собеседования.

Методические рекомендации по представлению и оформлению результатов собеседования

Собеседование представляет собой индивидуальную беседу с каждым студентом по предложенным вопросам с последующей оценкой их подготовки. Целью данной формы занятия является осуществление текущего контроля знаний по теме. В задачи собеседования входит приобретение навыка работы с источниками и литературой; умения грамотно составлять конспекты и пользоваться ими; выявлять различные точки зрения на проблему и степень ее разработанности в литературе.

Собеседование предполагает обязательное конспектирование текста или грамматического материала, а также проработку всей предложенной литературы по теме.

Вопросы для собеседования и критерии оценивания приведены в ФОС данной дисциплины.

4. МЕТОДИЧЕСКИЕ УКАЗАНИЯ ПО ВИДАМ РАБОТ, ПРЕДУСМОТРЕННЫХ РАБОЧЕЙ ПРОГРАММОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

4.1. Подготовка к практическим занятиям

Методические указания по подготовке к практическим занятиям.

К самостоятельной работе относится подготовка к практическому занятию и выполнение домашнего задания.

Домашнее задание состоит из индивидуальных заданий, процедура проверки которых включает в себя перечень практических упражнений и вопросов для собеседования.

Итоговый продукт самостоятельной работы: индивидуальное задание.

Средства и технологии оценки: собеседование.

4.2. Методические указания по составлению глоссария по тексту

Подобно любому словарю глоссарий состоит из автономных лексических единиц, расположенных:

- по алфавиту;
- по мере появления терминов в тексте или задании;
- в соответствии с темой изучаемого раздела дисциплины.

Для составления глоссария по заданной теме нужно найти информацию с разных источников (сеть «Интернет», энциклопедии, практические пособия, учебная литература), изучить ее и составить в рукописном варианте или пользуясь текстовым процессором.

Работа должна быть представлена на бумаге формата А4 в печатном (компьютерном) или рукописном варианте.

Каждая лексическая единица записывается на отдельной строчке. В состав ее характеристики должны входить не только краткое толкование, но и комментарии, примеры, поясняющие цитаты, ссылки на литературу. Главным отличием глоссария от обычных словарей является формирование его в качестве единого комплекса информации в соответствии с исследовательской или практической задачей.

Рекомендации по составлению глоссария:

• **Главное правило глоссария – достоверность.** Пояснение должно наиболее точно отражать суть лексической единицы.

• **Пояснение должно быть корректным и понятным.** Нельзя использовать откровенные жаргонизмы, но и слишком сложный научный текст может только запутать пользователя.

• **Учитывать все варианты.** Если один и тот же термин может иметь несколько равнозначных значений, нужно учитывать все варианты, и на конкретных примерах приводить значение термина в том или ином контексте.

Итоговый продукт самостоятельной работы: словарная статья.

Средства и технологии оценки: собеседование.

СПИСОК РЕКОМЕНДУЕМОЙ ЛИТЕРАТУРЫ

Основная литература.

1. Агабекян И.П. Английский язык для бакалавров: [учеб. пособие] / И.П.Агабекян. – Ростов н/Д: Феникс, 2015. – 379 с.

Дополнительная литература

1. Иностранный язык (английский язык): практикум / Министерство культуры Российской Федерации, ЭБС Кемеровский государственный институт культуры, Социально-гуманитарный институт, Кафедра иностранных языков. – Кемерово: Кемеровский государственный институт культуры, 2017. – 212 с. – Режим доступа: http://www.biblioclub.ru – ЭБС «Университетская библиотека онлайн»

2. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. – 2-е изд., перераб. и доп. – М.: Академия, 2006. – 400 с. [Электронный ресурс]. – URL: http://catalog.ncfu.ru

Интернет-ресурсы:

1. http://www.bbc.co.uk - ресурсы и материалы BBC
2. http://www.s-english.ru – ресурсы для изучения английского языка
3. http://www.engvid.com - ресурсы для изучения английского языка
4. http://www.english-globe.ru - ресурсы для изучения английского языка
5. https://www.englex.ru - платформа для интерактивного изучения английского языка
6. http://www.biblioclub.ru - Университетская Библиотека онлайн